



De auto is een graadmeter voor de economie. Vorig jaar is voor het eerst de „magische grens“ van de half miljoen overschreden. Een verkooprecord, in een jaar, waarin de rampspoed als een tropische regen op ons neerdaalde via de satellieten, de televisie, de radio. Het huis en de auto zijn ontegenzeggelijk in opmars. „Thuis blijven en wegwezen via de gerubbeerde vierpoeter, behoren kennelijk tot het ingebrande levenspatroon van velen, die het niet meer zien zitten en daarom op gezette tijden aan het rijden slaan om daarna weer knus thuis de hele doffe elende van Moeder aarde af en toe onderbroken door een speelfilm – op de beeldbuis te zien voorbijgaan. De auto is het nieuwe paard van deze maatschappij, kennelijk niet uit te roeien door superhoge benzineprijzen, verzekeringen, toegenomen belasting en toch ook wel prijzen, die een hedendaagse mens niet uit zijn vestzakje gript. Nu zijn de financieringsmogelijkheden nauwer, tegenvoerdig coulant als een snelstromende rivier. Klinkende munt halen is op vandaag een klusje vergeleken bij vroeger. We nemen voorschot op de welvaart van morgen en betalen de rente nu. Daarmee financieren de geldleners weer de toekomst en is de kringloop van het geld even belangrijk als het bloed door de aderen van een levend mens, voor de economie althans. Goede morgen, beste automobilist, rijden doet lijden.

## Het weer

**LIMBURG**  
Toenemende bewolking. Overwegend droog met later op de middag kans op een enkele regenbui. Middagtemperatuur omstreeks 3 graden. Zwakke tot matige zuidoostelijke wind.

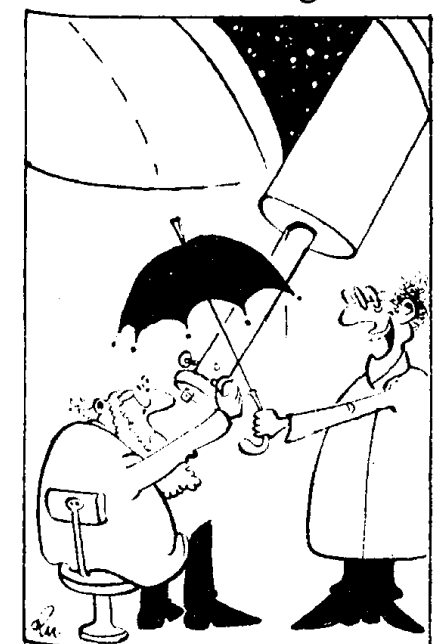
**NEDERLAND**  
In de ochtend kans op mist. Overdag zwaar bewolkt maar overwegend droog. Matige tot vrij krachtige wind uit zuidoostelijke richting. Middagtemperatuur omstreeks 4 graden. Voor morgen worden enkele regenbuien verwacht, maar niet zo koud.

**VANDAAG:**  
zon op: 8.36 onder: 17.08  
maan op: 9.01 onder: 19.50  
**MORGEN:**  
zon op: 8.34 onder: 17.10  
maan op: 9.27 onder: 21.02

## Methode

**Schoonmoeder** Margaret Johnston uit het Engelse Middlesbrough heeft zo haar eigen methode om haar dochter terzijde te staan wanneer die weer eens ruzie heeft met haar man. Tijdens de jongste heibel tussen haar schoonzoon en zijn vrouw timmerde schoonmoeder Margaret deze schoonzoon met haar liefkoosde wapen, de deegrol, danig op het hoofd. Een keer daarvoor sloeg schoonmama hem met dezelfde deegrol het neusbeen aan gruwelmenen. De rechter heeft dit vrouwelijke heiblok nu aan banden gelegd en bevolen dat zij haar slagwapen voortaan moet laten rusten. De rechter heeft gelijk: het is goed dat een vrouw haar mannetje slaat, maar niet goed dat ze hem slaat.

Water gevonden buiten Melkwegstelsel



## Beslissing in marathonvergadering DSM krijgt Graetheide

door Wim Arts

**MAASTRICHT** – DSM mag zijn zware industrie uitbreiden in het gebied Graetheide in de Westelijke Mijnstreek. De meerderheid van de Provinciale Staten gaf donderdag na bijna tien uur vergaderen in het Provinciehuis in Maastricht groen licht voor die uitbreidingen.

De voltallige PPR-statenfractie, sommige CDA'ers en vooral enkele

leden van de PvdA-fractie toonden zich bijzonder teleurgesteld over de voor DSM gunstige beslissing. Twintig van de 62 statenleden hadden zich tot het laatst nog ingezet om het college van Gedeputeerde Staten ertoe te verplichten nog voor DSM met de definitieve plannen voor chemische industrie in Graetheide op tafel komt, concrete normen daarvoor in een milieuplan vast te leggen.

Omdat GS niet verder willen gaan dan toe te zeggen dat zo'n milieueffectplan er zal komen, laiden de discussies in de avond hoog op. Tegen kwart voor acht kon de definitieve balans van de stemmenverhoudingen in de

Staten worden opgemaakt: veertien statenleden (de PPR, de CPN, de Boerenpartij, en leden van de PvdA en het CDA) wensten Graetheide agrarisch te laten, en de keuze tussen Graetheide en het landgoed Lexhy viel in het voordeel van het eerste terrein uit. Een hoofdelijke stemming over de Lexhy bleef uit, omdat tot verrassing van de vergadering de voorstanders voor dat terrein het indienen van een motie daarover door een nalatigheid achterwege hadden gelaten.

### Geen cijfers

In de loop van de dag werd duidelijk

dat GS geen precieze cijfers kon geven over het aantal arbeidsplaatsen dat met nieuwe DSM-chemie in Graetheide gemoeid is. Deputé Buck kwam niet verder dan „enkele duizenden arbeidsplaatsen die een noodzakelijke aanvulling zijn van de werkgelegenheid in Zuid-Limburg“. GS gingen wel in op verzoeken vanuit de Staten om een milieuc commissie in het leven te roepen die erop toe zal zien dat chemische industrie in Graetheide aan stringente voorwaarden onderworpen zal worden. De publieke belangstelling voor de vergadering van de Provinciale Staten was aanzienlijk.

Zie verder pagina 17

- Carter: ontwapening en grotere vrijheid pag. 3
- Platinaplaat voor Boney M. pag. 5
- Half miljoen Nederlanders in de AAW pag. 7
- Brunssumse kasteleins voelen hete adem van de overheid in hun nek pag. 17
- Ook Zesdaagse van Rotterdam een succes pag. 21

## Zestien Duitse werknemers in ziekenhuis Gifwolk trok over Limburg

door Wim Jongsma

**STOLBERG** – Voortdurend bewaakt door twee politiehelikopters is gistermiddag een in Duitsland gevormde gifwolk over Limburg getrokken. Doordat de nitreuze dampen op een hoogte van verscheidene honderden meters overdreven, deden zich hier geen nadelige gevolgen voor en kon de politie zich beperken tot het gespannen volgen van de weg die de wolk nam.

Dertien werknemers van de metaalwarenfabriek William Prym in Stolberg, waar de wolk door een fout was ontstaan, en drie personeelsleden van een aangrenzende fabriek, moesten met vergiftigingsverschijnselen in een ziekenhuis worden opgenomen.

De wolk vormde zich toen bij het Stolbergse bedrijf een tankwagon met twintigduizend liter salpeterzuur werd geleid. Per ongeluk werd het

zuur overgeheveld in een reservoir waarin zich nog ongeveer duizend liter zwavelzuur bevond. Het gevolg was, dat zich een sterk bijtende gifwolk vormde, die bij inademen gevaar opleverde voor de longen.

### Wind

Op het fabrieksterrein steeg de wolk vrij snel tot een hoogte van 150 meter. Een zuid-zuid-oostenvind dreef haar in de richting van de Nederlandse grens. Rond half twee hing de wolk, zes kilometer lang, op een hoogte van vierhonderd meter vlakbij Kerkrade, om langzaam in noordelijke richting verder te trekken. Een uur later was zij ter hoogte van Sittard en al zo uitgewaaid, dat de bemanning van de twee Duitse politiehelikopters die met de wolk meevlogen, de vuile massa nog maar nauwelijks konden onderscheiden. Gisteravond was de verwachting, dat de dampen, die toen boven het oostelijk deel van Noord-Brabant dreven, in Nederland geen gevaar meer zouden opleveren.

Zie verder pagina 15



● Personeelsleden van de metaalwarenfabriek William Prym in Stolberg die klaagden over ademhalingsmoeilijkheden en hoofdpijn, werden onmiddellijk naar een ziekenhuis gebracht.

**Dancing nightclub MORENHOEK**  
heden presenteren wij **SOLITAIRE**  
uit Londen

### Staten akkoord met streekplan

**MAASTRICHT** – Na een vergadermarathon die bijkans „de klok rond“ had opgeëist en in totaal voor slechts anderhalf uur was onderbroken, hebben de Provinciale Staten gisteravond hun fiat gegeven aan het streekplan voor Zuid-Limburg. Enkele uren tevoren hadden zij al in meerderheid het heetste hangijzer aangevoerd: de bestemming van het gebied Graetheide. Aan het einde van de vergadering bracht CDA-voorzitter Chr. van den Broek namens alle fracties dank aan dr. Van Rooy voor de wijze waarop deze leiding had gegeven aan zijn laatste werkvergadering in de Staten-zaal. Zie verder pagina 17

## Bankbedienden lichtten politie laat in Gegijzelde directeur met gezin vermoord

Van onze correspondent  
**BRAUNSCHWEIG** – Met een vijf-voudige moord op het gezin van de bankier Wolfgang Kramer eindigde gisteren een gijzeldrama in het stadje Mascherode bij Braunschweig. De nog onbekende daders vluchtten met de rode volkswagen van de vrouw van Kramer.

De bankdirecteur (45) had zijn medewerkers woensdagavond opgeleid en

hun gezegd dat hij was gegijzeld en dat de daders 800.000 tot 1 miljoen mark voor zijn vrijlating wilden hebben. De medewerkers van Kramer haalden al het geld dat nog in de kluis van het bankkantoor was (ongeveer 165.000 mark) op en brachten het naar het huis van de familie Kramer. De directeur verzocht hun dringend pas de volgende ochtend de politie te waarschuwen. Daaraan heeft het bankpersoneel zich gehouden.

Toen de politie het huis binnendrong, vond zij de bankdirecteur gewurgd in de kelder. Zijn vrouw lag vermoord op de bank. De dochter Nele (11), een kind uit een eerder huwelijk, en de beide zoons Martin (6) en Stefan (8) lagen dood in de kinderkamers. Van de familie is alleen nog een 20-jarige dochter in leven. Die was in Berlijn, waar ze studeert.

In het huis van de Kramers is een briefje gevonden. De politie wil de inhoud ervan vooralsnog geheim houden. Er zijn berichten dat er onder

meer in staat: „Voor de bevrijding van Baader. Dit is slechts de eerste zet“. Andreas Baader was een der leiders van de Baader-Meinhofgroep. Hij staat op het ogenblik in Stuttgart terecht.

### Zelf tanken bij Shell nu 4 cent goedkoper

**ROTTERDAM** – Shell gaat met ingang van vandaag de korting voor normale en superbenzine bij zijn zelftankstations met 1 cent verhogen tot 4 cent per liter. De zelftankkorting voor de brommerbrandstof (Shellina) blijft ongewijzigd op 6 cent per liter.

Deze kortingverhoging heeft volgens Shell ten doel een betere concurrentiepositie te creëren in het prijsgevoelige deel van de benzinemarkt.

(ADVERTENTIE)

**dgd** DISTRICTS-GEZONDHEIDSDIENST ZUIDOOST LIMBURG

### Verhuisbericht

Vanaf 31 januari 1977 is onze dienst gevestigd in het gebouw „Districts-Gezondheidscentrum“ aan het adres:  
**HET OVERLOON 2 - HEERLEN**  
Het telefoonnummer van de dienst blijft ongewijzigd  
(045) 712611  
evenals het ongevalalarmnummer  
(045) 732222  
Gedieve de voor ons bestemde poststukken te adresseren met vermelding van: postbusnummer 155.

In verband met vorenbedoelde verhuizing zal de dienst – met uitzondering uiteraard van de afdeling Ambulancevervoer – van maandag 24 tot en met vrijdag 28 januari 1977 zijn gesloten.

(ADVERTENTIE)

<b>VAN NELLE SUPRA KOFFIE</b> 250 gr. pak van 426 voor <b>369</b>	<b>FRUIT-COCKTAIL</b> 1e SOORT! Literblik van 225 voor <b>169</b>	<b>BLUE BAND HALVARINE</b> 500 gram PONDSKUIP van 135 voor <b>98</b>
---	--	--

**ZO MAAKT SCHUNCK'S SUPER JANUARI GOEDKOPER!!**

(ADVERTENTIE)

**WIJ GAAN DOOR TOT 3 FEBRUARI MET ONZE LEEGVERKOOP VAN SHOWROOM-MODELLEN!**

Grijp deze unieke kans om tegen werkelijk lage prijzen kwaliteits-meubelen te kopen!

**KLASSIEKE MEUBELS**  
Nuth  
Stationstraat 15  
tel. 04447-2777

**Sweet home Style**

**Sweet home Studio**

**MODERNE MEUBELS**  
Hoensbroek  
Hoofdstraat 370  
tel. 045-211254  
's Maandags gesloten



# bij ons in limburg



Op gladde wegen dient men voorzichtig en zo langzaam te rijden, dat men niet hoeft te remmen. Slipongevallen worden veelal veroorzaakt door haastige inhalende automobilisten.

Kan zo'n haastige automobilist nu zonder meer aansprakelijk gesteld worden voor de door hem aangerichte schade? Indien het betreft schade, welke toegebracht is aan een andere automobilist, zal deze zijn schade slechts dan vergoed kunnen krijgen, indien hij de schuld van de haastige automobilist kan bewijzen.

## WAT GEBEURT ER ALS

uw auto in een slip geraakt?

Bij een plaatselijke gladheid van de weg wordt in de rechtspraak wel aangenomen, dat de haastige automobilist geen schuld treft, omdat hij de gladheid niet kon voorzien. De andere automobilist of zijn all-risk-assuradeur blijft dan met de brokken zitten.

Ter verduidelijking een voorbeeld uit de praktijk. X reed met zijn Volvo (Volvo I) over de provinciale weg. Achter hem reed Y ook met een Volvo (Volvo II). X werd ingehaald door Y. Bij het passeren raakte Y de macht over het stuur van de Volvo II kwijt. De Volvo II begon naar rechts te glijden in de richting van de Volvo I.

Hierdoor werd X in een noodsituatie gebracht. Ten einde een botsing te voorkomen remde hij en week naar rechts uit. Maar zijn Volvo I slopte, geraakte in de rechter berm en sloeg over de kop.

De schade aan de Volvo I bedroeg f 6.350,-. Hiervan ontving X f 6.250,- van zijn all-risk-verzekeraar. Deze vorderde het door hem betaalde bedrag terug van Y.

Maar de rechtbank kon de wijze van rijden van Y niet als een onrechtmatige daad beschouwen. De gladheid van het wegdek ter plaatse was niet te voorzien. De rechtbank achtte de schuld van Y

niet bewezen en wees de vordering van de assuradeur af.

### Opvriezing

In hoger beroep stelde het gerechtshof het antwoord op de vraag, of Y schuld had aan het ongeval, afhankelijk van de mate, waarin Y de door opvriezing tweegebrachte gladheid van het wegdek kon en behoorde te verwachten.

Y verklaarde zelf, dat het een beetje had gesneeuwd en dat het bij de spoorwagendoorgang glad was.

De bestuurder van de ambulance, die naar de plaats van het ongeval werd gedingd, sprak van gladheid op de toerit van de provinciale weg, maar had op die weg zelf geen gladheid waargenomen, ook niet op de plaats van het ongeval.

Het ongeval gebeurde op 11 maart om 22.45 uur. Eerst om 23.00 uur werd begonnen met het strooien van zout op de weg.

Uit al deze gegevens kon het Hof niet concluderen, dat de algemene toestand van de weg en het weer in de omgeving van het ongeval zodanig waren, dat Y beducht moest zijn voor mogelijke gladheid op de weg. Aldus werd het vonnis van de rechtbank bekrachtigd.

De volgende all-riskassuradeur kwam er beter af. Op 28 maart reed zijn verzekerde, die wij verder A zullen noemen, met een Mercedes over Rijksweg 4A ter hoogte van Zoeterwoude in de richting van Amsterdam.

Het hagel en de gevallen hagel was nog niet geheel gesmolten. In verband hiermee reed A met een matige snelheid van 70 à 80 kilometer per uur.

Rijgend achter een truck, die A wilde gaan passeren, werd A op zijn beurt ingehaald door een Simca, bestuurd door B.

Nadat de Simca gepasseerd was ging A 20 à 25 meter achter de Simca op de linker rijstrook rijden ten einde de truck te passeren.

Toen de Mercedes 200 à 300 meter vóór de truck was gekomen en ongeveer 40 à 50 meter achter de Simca reed, begon deze tijdens een hevige hagelbui een slippende beweging te maken, eerst naar rechts en toen naar links.

Door uit te wijken naar de rechter rijstrook, waar de Simca toen niet reed, trachtte A de Simca te ontwijken. Maar de slippende Simca draaide vervolgens met de achterzijde naar rechts en kwam bijna dwars op de rechter rijstrook.

Ondanks pompend remmen kon A een aanrijding niet meer voorkomen.

men. De Mercedes botste met de voorzijde tegen de linker zijkant van de Simca ter hoogte van het achterportier.

Voor de rechtbank vorderde de all-riskassuradeur van de Mercedes de door hem aan A betaalde schadevergoeding terug van B.

De rechtbank stelde vast, dat de directe oorzaak van de aanrijding gelegen was in het slippende van de Simca. Ofschoon de aanrijding 's morgens om 10.15 uur plaats vond op één der drukste rijkswegen van ons land, is geen enkele andere auto op dezelfde plaats en

tijd geslipt. De toestand van de weg was dus niet van dien aard, dat slippende onvermijdelijk was.

Het slippende is derhalve een gevolg geweest van het feit, dat B zijn snelheid niet heeft aangepast aan de gegeven weg- en weersomstandigheden of aan zijn eigen rijcapaciteiten bij dergelijke omstandigheden.

Met deze motivering stelde de rechtbank B aansprakelijk voor de schade aan de Mercedes en wees de vordering van de assuradeur toe.

Mr. C. A. Baron Bentinek

## HERNIEUWDE OPMARS VAN DE HOOFDLUIS

Hij wordt niet groter dan 2 tot 3 millimeter en plant zich om de zes dagen voort. Hij heeft zes poten, voedt zich met bloed en bevindt zich bij voorkeur op de wat warmere plaatsen van het hoofd. Men dacht hem intussen veel zo'n beetje onder de knie te hebben maar op het hoofd heeft hij zijn come-back. Op verschillende Limburgse scholen is de afgelopen weken hoofdluis bij kinderen gekonstateerd. De beestjes maken gemakkelijk een overstapje van hoofd tot hoofd en besmetting betekent nog lang geen gebrek aan hygiëne. Eigenlijk weet men niet precies waar aan de hernieuwde opmars van het beestje te danken is. Behalve fksse jeuk en de kans op een ontstekings door openkrabben van de huid doet de tegenwoordige hoofdluis weinig kwaad. Lastig is hij wel en het is daarom aan te raden direct maatregelen te nemen als men hem ontdekt. Meestal is het zo dat deze ontdekking het eerst op school gebeurt maar de ouders moeten er eigenlijk voortdurend attent op zijn. Dan kunnen zij niet alleen hun kroost behandelen maar

# Luis de luis erin

ook preventief zichzelf en de rest van de huisgenoten. Het meest bruikbare bestrijdingsmiddel is Noury. Dit is een

hoofdwater dat in flesverpakkingen van een kwart liter tot een hele liter verkrijgbaar is bij de apotheek. Het kleinste flesje kost f 7,50 en het grootste f 20. De behandeling duurt negen dagen terwijl de bijgesloten gebruiksaanwijzing precies vertelt hoe en waar het water aangebracht moet worden. Daarbij bestaat ook een luizenkam. De tandjes hiervan staan zo dicht op elkaar dat men de luizen en de neten uit de haren kamt. Het is dan wel zaak het kammetje goed schoon te maken en te ontsmetten. Het heeft geen zin DDT te gebruiken omdat de hoofdluis te heftig tegen de DDT is. In de Tweede Wereldoorlog werd dit „paardemiddel“ op dermate grote schaal tegen hoofdluis aangevoerd dat het beestje zich aanpaste en er ongevoelig voor werd. Wie de hoofdluis er met het boven beschreven bruikbare middelje niet in kan luizen doet er verstandig aan de huisarts in te schakelen. Eventuele behandelingskosten en aanschaf van medicamenten vallen dan in het ziekenhuispakket.

## Horoscoop

Wanneer u vandaag jarig bent: Uw jaar begint met een serie normale ondervindingen die langzamerhand voeren tot een sterke overtuiging omtrent uw eigen vaardigheid. Economische factoren blijven hetzelfde. Uw relaties verslappen tenzij u er alles aan doet om dat te voorkomen. De jaren van vandaag zoeken meestal ongewone specialiteiten en zijn van nature leiders. Velen hebben talent voor muziek en schone kunsten.

**Ram:** Zakelijk wordt alles wat stiller en u hebt tijd om een inventaris op te maken. Gebruik extra tijd om verwaarloosde relaties te hernieuwen en doe iets aan uw image.

**Stier:** U wilt er niets bij als u zaken forceert. Laat papieren die getekend moeten worden tegen het eind van de dag tekenen. Zorg voor veiligheidsmaatregelen thuis en op uw werk.

**Tweelingen:** U bent in een goede

stemming, uw werk komt u gemakkelijker voor. Wees doortastend en doe alles meteen goed. Heb daar echt plezier in.

**Kreeft:** Zorg dat men met uw aanwezigheid rekening houdt. Begin met een belangrijk plan en werk dat meteen uit. Maak notities van uw vorderingen.

**Leeuw:** Er is veel aan de hand waardoor u het idee van voldoening moet herzien. Reorganiseer het werk, los verschillen op. Vret anderen te overtuigen dat ze hun rivaliteit moeten beheersen.

**Maagd:** Wat u van plan bent te doen kan beter gaan door gezamenlijke inspanning. Het probleem is om er de mensen voor te vinden die er ook de tijd voor hebben.

**Weegschaal:** Doel de verantwoordelijkheid en de beloning voor onlangs gedane ontdekkingen. Voeg iets toe

aan uw reserves dat is beter dan het teveel te versnipperen. Er komt een oplossing voor een oude kwestie.

**Schorpioen:** Niets komt tot een uitbarsting tenzij u dat zelf uitlokt. Stoor behaald succes niet door moeilijkheden te maken. Laat een formele kwestie, waar uw handtekening voor nodig is, wachten tot later op de dag.

**Boogschutter:** Door bij de tijd te zijn vermijdt u verliezen, en ontsnapt aan tegenmaatregelen of twijfelachtige plannen. Verbeter de situatie, doe niets om ze te verslechteren. Vanavond kunt u iets vieren.

**Steenbok:** Ga eens na hoe uw lokale situatie kan worden ingevoerd in een breder verband. Een filosofische studie in dit opzicht kan later een groot materieel verschil in voorspoed betekenen.

**Waterman:** Kalm aan een beetje, geef de zaken tijd. Draag nieuw werk een tijdje aan anderen over tot u weet hoe het gedaan moet worden. Sluit rekeningen af.

**Vissen:** Doe niet meer dan noodzakelijk is. Laat een natuurlijke balans zichzelf herstellen. Voer hangende problemen niet te vaak vragen aan bevoegde personen.

# in gesprek

## Werkgelegenheid

Uit het LD van 19 januari blijkt, dat Frits Dragstra (CPN) het Graetheideprobleem in z'n geheel opknoopt aan de werkgelegenheid. Ik citeer zijn uittaling: „Daar antwoord ik op: er zullen toch arbeidskrachten nodig zijn om fabrieken en installaties te bouwen”. Hierop moet ik zeggen, dat de heer Dragstra bitter weinig op de hoogte is wat betreft het bouwen van fabrieken en installaties. De laatste fabriek, die ik bij DSM heb zien bouwen, is geheel gebouwd door Duitsers!

GREVENBICHT

J. P. Bucks

F.J. Props  
Voorzitter A.V.O.M.

## Echtscheidingswet

De A.V.O.M. (Algemene Vereniging Ouders Minderjarigen) wil als belangenvereniging zoveel mogelijk feitenmateriaal verzamelen om onze minister van justitie en daarnaast de advocatuur en de alimentatiekinderrechtshouders ervan te overtuigen, dat de huidige echtscheidingswet, die nu vijf jaar van kracht is, in de praktijk zeer slecht functioneert. Iedereen, die gescheiden is, weet dat er in de huidige wet twee knelpunten zijn: a) omgangsrecht, b) alimentatie. Omgangsrecht vinden wij een „must” voor iedereen en niemand moet dan ook in staat zijn dit tegen te houden. Helaas voorziet de huidige wet niet in doeltreffende sancties, althans niet voor de gewone man, wel voor de

(ADVERTENTIE)

### Finse saunas.



vele modellen te beschrijven op aanvraag. (zonder verplichting) n.v. slabbers Finse 1. antwoordnummer 44/Km. tel. 04746 - 2227

(ADVERTENTIE)

## Wintersporters denk aan de noodzaak van sneeuwkettingen!

Nu bij ons tot 50,- voordeliger!

Levering binnen 24 uur.

weva b.v.

Groothandel in automaterialen, gereedschappen en accessoires. Euredorweg 50 - Heerlen. Tel. 045-412945

Geopend: maandag-vrijdag 8.30-17.30 uur, zaterdag 9.00-13.00 uur.

rijlen	plaats in Limburg	eten	deel v.h. hoofd
plant	neus vocht		
troep be-ramen wind-richting		in me-morian	wagen-spoor
heerlijk gelofte in ontv. nemen	pas-vorm lid-woord	jongens-naam	zonnegod

## oplossing van gisteren

mallo tig  
-rek-ore  
-ke-a-gin  
-ernaast  
-rede-  
-enerlei  
-en-rails

## recept

### Rundergehakt

Gehakte biefstuk en tartaartjes kunt u heel goed vervangen door rundergehakt. Het is goedkoper en het rundergehakt heeft meer smaak op de koop toe. Probeer het eens op zijn Provencaals: vermeng 400 gr. rundergehakt met 100 gr. zeer fijn gehakte rauwe champignons, 1 eidooier, een raglijn gesnipperd teentje knoflook, een snufje majoraan en zout en peper naar smaak. Kneed alles goed door elkaar en vorm er dan vier „biefstukjes” van. Bak ze kort in boter. Een andere manier: op zijn Duits: fruit een raglijn gesnipperd uitje in wat boter licht goudgeel en maak 400 gr. rundergehakt hiermee aan en verder met zout en royaal versgemalen peper, enkele zeer fijn gehakte plakjes ontbijtspek, een eetlepel fijn, droog broodkruim en 2 theelepels paprikapoeder. Bak een in dunne schijven gesneden grote ui in boter goudbruin en gaar, boven laag vuur en na 5 minuten met een deksel op de pan om te voorkomen dat de ui te bruin bakt. Vorm intussen van het aange-maakte en goed doorkneede rundergehakt vier platte „biefstukjes” en bak deze kort in boter. Schep de schijven gebakken ui er overheen.

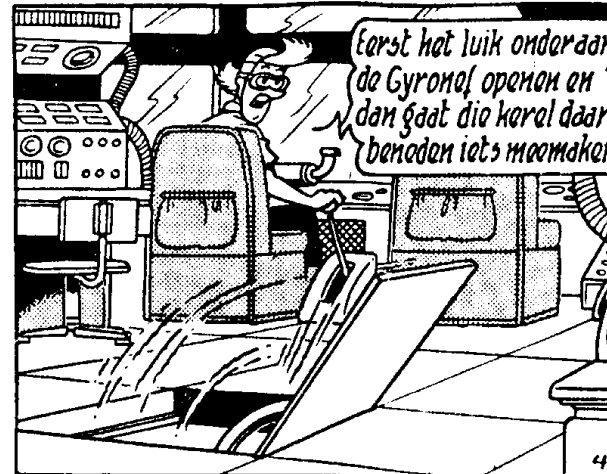
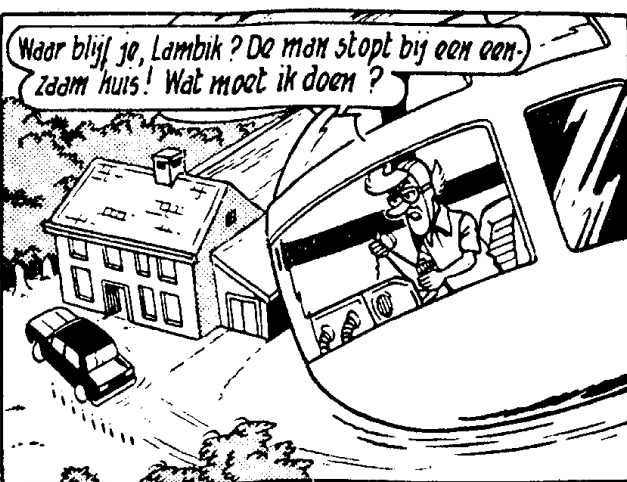
WIND BORN

# SHERLOCK HOLMES

door William Barry



## de SPUTTERENDE SPUIER SUSKE EN WISKE





## VANDAAG de dag

### Levenslang

LOS ANGELES - Vaughn Greenwood, een zwerfver in Californië, die 9 ritueel-aandoende moorden op figuren aan de zelfkant van het leven op zijn geweten heeft, is in Los Angeles tot levenslange gevangenisstraf veroordeeld. Greenwood's slachtoffers waren overwegend werkloze mannen op doorreis en homofielen in Hollywood. Hij vermoordde ze door hun hals door te snijden. Vaughn is aan de doodstraf ontkomen, omdat deze in december voor de tweede keer in strijd met de grondwet van Californië is verklaard.

### Boot vergaan

MIAMI - Het Panamese vrachtschip Ukola is woensdag in een stormachtige Golf van Mexico vergaan. Slechts drie van de 23 opvarenden konden worden gered. De Ukola was met een lading suiker onderweg van de Dominicaanse Republiek naar Texas.

### Uitnodiging

JERUZALEM - Premier Rabin van Israël heeft de scheidende Amerikaanse president Ford en de afgetreden minister van buitenlandse zaken, Kissinger, in boodschappen Israëls erkentelijkheid betuigd voor wat zij voor zijn land gedaan hebben. Hij heeft beiden uitgenodigd voor een bezoek aan Israël.

### Bevrijd

MADRID - De Spaanse politie heeft gisteren een zesjarig meisje bevrijd en haar ontvoerders gearresteerd, die gevraagd hadden om een lossom van 10 miljoen peseta's. Julia Diaz-Cano, de dochter van een bankdirecteur in Tomelloso, werd woensdag ontvoerd.

### TBC-besmetting

EDEE - In het Zeeuws-Vlaamse Eede zijn drie gevallen van de geestesziekte bij jongelui in de leeftijd van 18 en 19 jaar. Twee van hen zijn opgenomen in een sanatorium in het nabij gelegen Sijsele in België. De derde kan voorlopig thuis worden verpleegd. De besmettingsbron zou in België moeten worden gezocht.

### Geen kandidaat

MADRID - Premier Adolfo Suarez zal geen kandidaat zijn bij de verkiezingen voor een nieuw parlement in Spanje volgend jaar. Dit heeft de chef van zijn staf, mej. Carmen Diez de Rivera, woensdagavond meegedeeld.

### WW-bewoners

DEN HAAG - Er zijn in Nederland op dit ogenblik ongeveer 20.000 woonwagenebewoners. Hierbij zijn de zigeuners niet meegerekend. Dit heeft het ministerie van CRM meegedeeld. De meeste woonwagenebewoners bevinden zich in de provincies Brabant, Limburg, Gelderland, Utrecht en Zuid-Holland.

### Dreigement

LONDEN - Het illegale Ierse Republikeinse Leger (IRA) wil de Noord-Ierse provinciehoofdstad Belfast met de grond gelijkmaken. Een niet nader bekende IRA-officier heeft dit gisteren na een zware bomexplosie in Belfast telefonisch aan de BBC meegedeeld.

### Groot licht

STOCKHOLM - Automobilisten moeten binnenkort in Zweden ook overdag met groot licht rijden. Nog voor de lente zal de regering een wetsvoorstel hiertoe indienen. In Finland geldt al enkele jaren de verplichting om tussen 1 september en 30 april overdag met groot licht te rijden. Volgens statistieken kan daardoor het aantal ongelukken met eenderde deel verminderd worden.

### Belgische koffie

BRUSSEL - In België gaat volgende week maandag de koffieprijs omhoog. Minister Herman van Ecomische Zaken vindt het goed dat er een prijsverhoging van f 140 per kilo komt. De koffie gaat dan circa 19 gulden per kilo kosten.

### Steekpenningen

DEN HAAG - De Tweede Kamer heeft donderdag met krappe meerderheid (56-53) een motie verworpen, waarin de regering om fiscale maatregelen tegen smeergeld en steekpenningen werd gevraagd. Tegen de motie, die was ingediend door de onafhankelijke Geyvert Nootboom, waren de CDA-fracties, VVD, GPV, SGP en twee leden van D'66.

### Sterren '76

HOLLYWOOD - Sofia Loren en Robert Redford waren de populairste filmsterren van 1976. Dit is de uitkomst van een Britse Reuter-enquête, die is uitgevoerd voor de buitenlandse persvereniging van Hollywood. De Italiaanse actrice en de Amerikaanse acteur zullen op 29 januari n Hollywood hun onderscheiding, „een gouden aardkloot" ontvangen.

# President Carter bij inauguratie: Accent op ontwapening en grotere vrijheid

WASHINGTON - De 52-jarige Jimmy Carter heeft gisteren op de trappen van het Capitool in Washington zijn ambt als 39ste president van de VS aanvaard met de belofte, dat hij het Amerikaanse volk in een „nieuwe nationale geest van eenheid en vertrouwen" naar de toekomst zal leiden.

Bij zonnig maar koud weer legde Carter de eed op de Amerikaanse grondwet af voor de voorzitter van het Amerikaanse hoogerechtshof, Warren Burger en in tegenwoordigheid van leden van het Congres, het diplomatieke corps en naar schatting 100.000 toeschouwers, die zich rond het Capitool verzameld hadden.

#### Rede

In zijn maar net tien minuten durende inaugurele rede legde Carter de nadruk op de Amerikaanse idealen van vrijheid en rechtvaardigheid. Hij verneemde het concrete doelstellingen van zijn regering aan te geven, maar pleitte wel voor de versterking van de vrijheid in de wereld, ontwapening en uitbanning van alle kernwapens. Carter benadrukte met name dat zijn regering een „duidelijke voorkeur" zal tonen voor regeringen, die de mensenrechten respecteren. De nieuwe president zei dat de VS niet alleen het verschrikkelijke spookbeeld van kernvernietiging van de wereld kunnen verdringen. Wij zullen dat, verklaarde hij, met anderen moeten doen.

Carter stond achter een kogelvrij glasscherm. Naast hem stonden zijn vrouw Rosalynn en de aftradende president Gerald Ford. Carter legde de eed af met zijn linkerhand op de bijbel, die hij 20 jaar geleden van zijn moeder kreeg. Vlak voor Carter de eed aflegde, had vice-president Mondale de ambtseid afgelegd in handen van de voorzitter van het Huis van Afgevaardigden, Thomas O'Neill.

#### Gelukwensen

In de loop van de dag ontving de nieuwe president veel gelukwensen van staatshoofden en regeringsleiders. President Podgorny van de Sovjetunie sprak in een telegram de hoop uit dat Carter en de leiders van de Sovjetunie „flinke vooruitgang" zullen boeken op de weg naar betere betrekkingen tussen de V.S. en de Sovjetu-

## In BM-proces 'Partijdige' Prinzing vervangen

STUTTGART - Theodor Prinzing, rechtbank-president in het proces tegen de „harde kern" van de Baader-Meinhofgroep, is gisteren op de 174ste dag van het proces, vervangen. De tweede strafkamer van het hof van beroep in Stuttgart heeft een verzoek van Hans-Heinz Heldmann, vertrouwensadvocaat van Andreas Baader, ingewilligd en rechter Prinzing partijdig verklaard.

Diens plaats wordt nu ingenomen door een van de leden van de rechtbank Eberhard Foth, die het proces van het begin heeft meegemaakt, zodat de vervanging van Prinzing niet tot vertraging hoeft te leiden.

Prinzing werd partijdig verklaard, omdat hij onderscheid heeft gemaakt tussen vertrouwensadvocaten en toegewezen verdedigers van de verdachten. Hij zou hebben gezegd dat hij verzoeken van de toegewezen verdedigers meer serieus nam dan die van de vertrouwensadvocaten, die meer hun eigen inzichten dan die van de verdachten zouden vertegenwoordigen. Tevoren had de verdediging al 84 keer tevergeefs verzocht om rechter Prinzing partijdig te verklaren en te vervangen.

## Scheepsbouw moet 4500 man kwijt

DEN HAAG - Uit de scheepsbouw in Nederland moeten 4500 personeelsleden verdwijnen, er moet op grote schaal gefuseerd worden en de overheid moet miljarden gulden in deze bedrijfstak pompen. Dan kan de scheepsbouw in 1980 gesaneerd en gezond draaien. Dat is de conclusie van het Beleidsplan Scheepsbouw dat een commissie van overheid, werkgevers en werknemers gisteren aan de ministers Lubbers en Boersma heeft aangeboden.

Bij de sanering hoeven geen Limburgse werven betrokken te worden.

(ADVERTENTIE)

**RuTon**  
*inderdaad prima stofzuigers*

#### Woningverbetering

## Schaefer komt Tweede Kamer iets tegemoet

DEN HAAG - Staatssecretaris Schaefer van Volkshuisvesting is de Tweede Kamer gisteren een stukje tegemoet gekomen door haar de mogelijkheid te geven, als zij dat wil te praten over wijzigingen in de algemene maatregel van bestuur, waarin de bevindingsman uit te voeren verplichte verbeteringen aan woningen vastlegt.

Dit gebeurde bij de behandeling van het wetsvoorstel dat burgemeester en wethouders de gelegenheid moet geven een eigenaar aan te schrijven verbeteringen aan te brengen aan zijn al of niet verhuurde woning. De staatssecretaris toonde zich bereid een periode van twee maanden in te lassen tussen het moment dat de AMVB in het staatsblad komt en het moment dat de maatregel in werking treedt. In die twee maanden zou de kamer de staatssecretaris dan eventueel ter verantwoording kunnen roepen over de wijziging. Voor de VVD'er de Boer en de D'66'er Nypels ging de toezegging van Schaefer echter niet ver genoeg. Zij constateerden dat de kamer er dan wel over kan praten, maar de staatssecretaris is niet verplicht zich daarvan iets aan te trekken. Zij kwamen met enkele wijzigingsvoorstellen die staatssecretaris Schaefer de Kamer sterk ontraadde. Dinsdag wordt over het voorstel van Schaefer gestemd. De verwachting is dat de Kamer er in meerderheid voor is.



● Trams en bussen werden in brand gestoken tijdens de hevigste rellen sinds 25 jaar. Deze opname was de eerste, die door de censuur van Egypte kwam.

#### Weer mislukt cao-overleg op vier fronten

## FNV ziet nog geen heil in gesprek van drie partijen

Van onze redactie economie

DEN HAAG - De werkgevers hebben in een telegram aan het kabinet gezegd bereid te zijn om met de nieuw door het kabinet verstrekte gegevens om de tafel te gaan zitten met kabinet en vakbeweging, om te praten over de loonontwikkeling voor dit jaar. Het ziet er thans echter nog niet naar uit dat dit binnenkort gebeurt, hoewel de grootste werkgeversorganisatie zegt te verwachten, dat het kabinet binnen korte tijd de partijen voor een gesprek zal uitnodigen.

Minister Boersma van Sociale Zaken, die daartoe in werkgeversvragen dan het initiatief zou moeten nemen, heeft gezegd alleen bereid te zijn te komen praten als zowel de werkgevers als de vakbeweging daarom verzoeken.



#### Ruim 40 doden bij volksoproer

## Egypte wil hulp van buitenland

CAIRO - Egypte heeft een oproep gedaan voor internationale economische hulp om te proberen de failliete economie van het land op te vijzelen.

De oproep werd gedaan door de commissie voor planning- en begrotingszaken van het parlement, die gisteren bijeenkwam in een spoedzitting om de huidige situatie in het land te bespreken.

Directe aanleiding tot de oproep waren de onlusten dinsdag en woensdag over de voorgenomen prijsverhogingen van een serie voor de Egyptenaar zeer belangrijke artikelen. Hoewel ook gisteren, nog wel gemonstreerd werd, was de situatie aanzienlijk rustiger dan in de voorgaande dagen. Dit was ook het gevolg van de aanwezigheid van grote aantallen militairen in de hoofdstad Cairo en het woensdag afgekondigde uitgaansverbod.

De militairen hebben net als de oproep op iedere demonstrant die men opmerkt. De rellen hebben volgens officiële schattingen het leven gekost aan ruim 40 mensen.

Een indirecte aanleiding tot de oproep, en ook tot de onlusten, is Egypte's failliete economie. De buitenlandse schuldenlast van het land is astronomisch en het merendeel van de bevolking kan zich maar net in leven houden.

compensatie meer betalen", aldus de werkgevers. In een uithaal naar Boersma zei men: „Boersma wil kennelijk eerst een grote rotzooi door allerlei acties van de vakbeweging, voordat hij bereid is de partijen een uitnodiging te zenden".

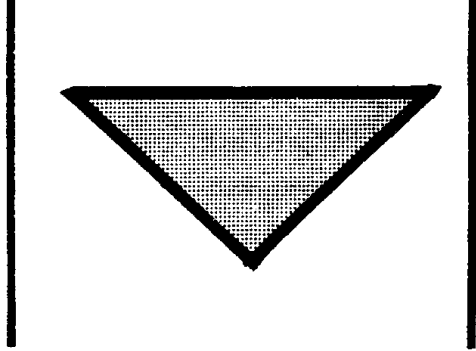
De circa 1,5 procent extra loonsverhoging die de werkgevers vorig jaar hebben betaald, mag geen rol spelen in de loonontwikkeling voor 1977 en moet voor rekening van de werkgevers blijven. Er is alle reden toe dit standpunt in te nemen, aangezien lang niet alle werknemers van die extra loonsverhoging (bijvoorbeeld via promotie) hebben geprofiteerd.

Dat zei voorzitter Jan Lanser van het CNV gisteravond in Almelo bij de opening van een nieuw CNV-kantoor.

#### Afgebroken

Gisteren is opnieuw - nu in vier bedrijfstakken - het cao-overleg de mist ingegaan. Overal lag de kwestie van de automatische prijscompensatie aan de mislukking van de besprekingen ten grondslag. Afgebroken werd het overleg in de zuivel (25.000 werknemers), het bakkersbedrijf (20.000 werknemers), pluimveeslachters en bij Bruynzeel (3400 werknemers in Zaandam, Bergen op Zoom en Uden). De zuivelindustrie beraadt zich inmiddels over acties.

● Jimmy Carter legt ten overstaan van opperrechter Warren Burger (links) de presidentiële eed af. In het midden Carters echtgenote Rosalynn.



## LD commentaar

## Welvaart door chemie

In de lange estafette van de democratische inspraak is het zo veelbesproken gebied van Graetheide door de provinciale staten van Limburg toch aangewezen als terrein waar DSM-chemie zal moeten uitbreiden om de aansluiting met de toekomst niet te missen. Er waren door het Graetheide-comité, dat om milieuhygiënische redenen tegen was, meer dan 2400 handtekeningen aangeboden aan de Limburgse commissaris van de koningin, mr. dr. Charles van Rooy. Een democratisch genomen besluit van de provinciale staten, waardoor de vestiging van DSM in principe gelegaliseerd wordt op Graetheide wordt aangevochten door een andere vorm van democratie, de inspraak. Deze inspraak is duidelijk in opspraak, want de 2400 handtekeningen kunnen in eerste instantie niet verhinderen dat het besluit om DSM op Graetheide te laten bouwen toch gevallen is. Kun je een economische reus in wording - zoals DSM - die meer lucht nodig heeft om te groeien op de knieën laten zitten ten nadele van de omwonenden, die gewoon lekker willen wonen in een stukje onge-repte natuur zonder al die industriële geuren en kleuren van de chemie. Economie en bestaanszekerheid zijn aparte hete hangijzers in deze tijd van onzekerheid. Maar ook de milieuhygiëne is een duidelijk nieuwe vorm in het denken van de maatschappij. Maar de uitspraak van de Limburgse Staten duidt er op dat dit moment de welvaart c.q. de bestaanszekerheid hoger wordt aangeslagen dan een deel van het welzijn, waartoe de milieuhygiëne toch ook behoort. DSM kan nu verder groeien. Daardoor is een stuk bestaanszekerheid gered. Maar de uitspraak van de omwonenden van het nieuwe industriegebied is een vingerwijzing, dat zij, die in Limburg welvaart willen brengen in de toekomst eerlijk en openrecht zowel de „voor- als nadelen" van hun welvaart moeten verkopen. Dat is pas echte voorlichting.

B. R.

## BRD en België zien toekomst in vergassing

DEN HAAG - België en West-Duitsland gaan gezamenlijk experimenteren met het vergassen van kol-lenlagen in de hoop, daardoor de beschikking te krijgen over een „nieuwe" energiebron, die pas over vijf eeuwen zal zijn uitgeput.

Krachten een onlangs gesloten akkoord, waartoe ook andere landen kunnen toetreden, zullen zij een nieuw procedé ontwikkelen voor de ondergrondse steenkoolvergassing door drukverandering, zo deelt de Belgische dienst voor buitenlandse handel in zijn bulletin mee. Het onderzoek zal worden verricht door het Belgische Nationaal Mijnbouwinsti-tuut en het Duitse onderzoeksinstituut te Jülich.

# Van Agt wil strijd aanbinden met grote heroïnebazen

Van onze correspondent

DEN HAAG - Minister mr. A. van Agt overweegt een wetswijziging voor te stellen, die het mogelijk moet maken de grote bazen van de heroïnehandel, die achter de schermen opereren en nooit zullen worden aangehouden met heroïne in handen, te straffen.

Kort na zijn terugkeer van een reis naar Thailand en Hongkong, waar de minister met de regeringen sprak over samenwerking bij de bestrijding van de handel in heroïne, zei mr. van Agt gistermiddag dat een dergelijk wet-sartikel waarschijnlijk nuttig zou zijn. „Een bepaling, die samenspanning tot een strafbaar feit ook strafbaar stelt, staat al op stapel voor de bestrijding van het terrorisme", aldus de minister. Het belangrijkste concrete uitlooiel van het bezoek van van Agt is het al eerder bekendgemaakte besluit een hoge Nederlandse politiefunctionaris („we denken aan een commissaris of een dure hoofdinspecteur) in de Thaise hoofdstad Bangkok te stationeren om het contact tussen de Nederlandse en de Thaise politie te verbeteren.

### Gouden driehoek"

Minister van Agt onderstreepte, dat er alle reden is voor zijn zorg over het hard-drugprobleem in Nederland. „In 1971 nam de politie 50 gram heroïne in

beslag, in 1975, 59 kilo, in 1976 175 kilo. De stijging is fabuleus. De heroïne, die vrijwel allemaal afkomstig is uit de zogenaamde „gouden driehoek (Noordoost-Birma, Noord-Thailand en Noordwest-Laos), vormt een bedreiging voor de volksgezondheid in Nederland.

## „Echte" Jezus erfgenaam

LONDEN - De onlangs in de ouderdom van 81 jaar overleden gepensioneerde Britse leraar Ernest Digweed heeft Jezus tot zijn universeel erfgenaam gemaakt. Het testament van Digweed uit Portsmouth, dat gisteren openbaar gemaakt is, bepaalt dat als Jezus in de loop van de volgende tachtig jaar op aarde terugkeert, hij een bedrag zal ontfangen van 26.000 pond sterling. Volgens de laatste wil van de overledene, moeten de Britse autoriteiten evenwel er voldoende van overtuigd zijn, dat zij ook met de echte Jezus te maken hebben. Indien de termijn van tachtig jaar verstreken is, vervalt het kapitaal-tje aan de Britse staat.

(ADVERTENTIE)


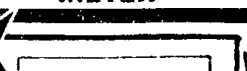



**BERT SMEETS**  
BONTMOEDER  
HEERLEN O NASSAUSTR 7-9 TEL.(045) 711267

Kwaliteits

**bontmantels**  
nu extra laag geprijsd



Gegadigden gelieven in te schrijven onder nummer 2088 van het L.D. te Heerlen

BOEKEN	RECORDER	HOOFDTELEFOON	LUIDSPREKERS	★ MOSKLOKKEN ★	UNIVERSEEL METER	LITESOLD SOLDEERBOUT	CASSETTES	CASSETTES	LICHTDIMMER	TELEFOON VERSTERKER	
<b>bouw het zelf</b>  Twee grote boeken voor solderen over kwaliteitsre- visie - stereofoon - en draaiplaatrecorders - en een voor magnetische ge- luidsregistratie	Auto cassette recorder met ingebouwd stereo 2 x 5 Watt versterker van ge- goede kwaliteit, gemakke- lijk in te bouwen en een- eenvoudige bediening van 149,- voor	Hoofdteléfono van zeer goede kwaliteit, zachte oorschelpen. Binaural mo- del van 99,- voor	Autoluidspreker set met 2-weg systeem, 2 x 10 Watt en lage tonen luidspreke- vermogens van per paar van 39,- voor	<b>DIGITALE KLOK VO 202</b> 24 uur tijdzetting met groen blauwe 7 segments cijfers. Automatische heb- beringsregeling door klok transistor. 60 min. alarm verbruik. Voordig elektro- nisch. Eenvoudige bedie- ning. Geheel compleet. Axi- kastje. Passend kastje met voorge- werkte boringen en direct pas- sende voorfront met kabel en trektoelasting 12,50	<b>DIGITALE WEKKER-KLOK VO 220</b> 24 uur tijdzetting met 15,5 mm hoge 7 segments cij- fers. Oorschelpen luidspre- kers. Automatische heb- beringsregeling door klok transistor. 60 min. alarm verbruik. Voordig elektro- nisch. Eenvoudige bedie- ning. Geheel compleet. Axi- kastje. Passend kastje met voorge- werkte boringen en direct pas- sende voorfront met kabel en trektoelasting 12,50	 Universeel meter, 2000V, Ohm Volt, geschikt voor AC-V, DC-V, mA en weer- stand dit in 15 schakelstan- den	 LITESOLD soldeerbout van prof. kwaliteit 15 Watt met afschakelbare stift. Ook leverbaar: afschakelbare IC draadluis en een desolder- pompje - voor 18 Watt uit- van 29,95 voor	<b>RACE BASE BASF 90</b> PERFORMANCE SERIES 3 x C-90 12,- 3 x C-120 12,- 3 x C-160 9,- met gratis cassette- houder	5 G60 super cassettes van onze bekende goede kwalite- teit. 3 x C-90 12,- 3 x C-120 12,- 3 x C-160 9,- met gratis cassette- houder	 Lichtsfeer in huis, dimt ge- heel. Bestaat uit van 60-100 Watt geschikt voor elk type armatuur. Contactakkoord van 39,95 voor	 Deze telefoon versterker kan gewoon naast Uw tele- foon geplaatst worden. Ge- heel goed geschikt ge- luid, dus zonder heesheid. Voeding 9 Valls batterij. Aan/uit met knop schakel- laar nu 29,- voor
10,-	99,-	49,-	25,-	59,-	79,-	49,-	19,95	9,-	10,-	29,95	20,-

**WEERT**  
Maaspoort 15.  
Tel. 04950-21044





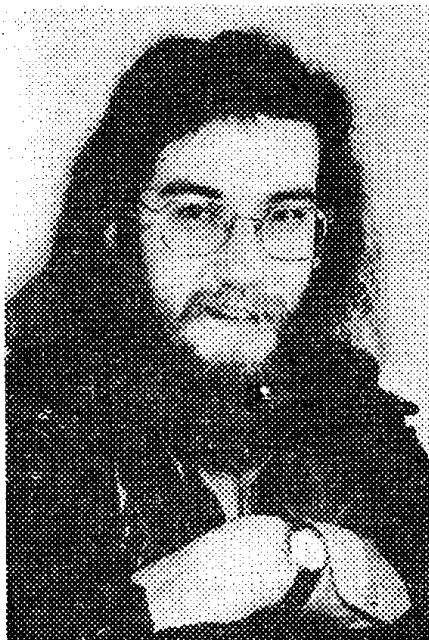
● BONEY M.

Vanavond wordt deze groep bedacht met een platina-plaat vanwege meer dan 250.000 verkochte exemplaren van het nummer „Daddy Cool“....

## Heerle naar begeleid Loeki Knol op Songfestival

● RICHARD NEAL

...een van de musici die Loeki Knol op  
het nationale songfestival muzikaal  
zullen begeleiden...



Van onze showpaginaredactie

**HEERLEN** - Het nationale songfestival, als voorronde op het Eurovisiesongfestival, staat weer voor de deur. Woensdagavond 2 februari kunnen miljoenen kijkers tussen 20.00 en 22.00 uur via Nederland 1 volgen wie ons land op dit jaar in Engeland te houden Euro-spektakel gaat vertegenwoordigen. Loeki Knol is in ieder geval een van de artiesten die op het nationale songfestival van de partij zullen zijn. Samen met andere musici gaat RICHARD NEAL (Frans Bronzwaer) uit Heerlen Loeki (op de gitaar) begeleiden. Richard, zoals de artiestennaam luidt, zit niet stil. Voor de nieuwe elpee van Loeki Knol heeft hij drie nummers op teksten van de Rob Krispijn (schrijft ook voor Herman van Veen) gecomponeerd. De muzikale activiteiten van Richard Neal strekken zich verder uit binnen de popgroep Py-Set als gitarist-zanger.

## ZDF met avondje super- sterren

Door RAINER HOLBE  
(RTL/ZDF)

**LUXEMBURG** - De afgelopen jaren is een hechte samenwerking ontstaan tussen ons radiostation RTL-Radio Télé Luxembourg, het ZDF in Mainz en het Limburgs Dagblad. In de berichtgeving zal u dat ongetwijfeld niet ontgaan zijn en wat ons betreft de reacties uit het Nederlands-Limburgse zijn niet mis. Daarvoor nog onze dank en voorzover mogelijk voldoen wij graag aan verzoeken. Nu iets anders. Vandaag wil ik graag met u even in de keuken van het „Starpade“-programma van donderdag 10 februari kijken. Niet omdat ik dat zelf presenter, maar omdat daarin een aantal supersterren optreden. Ze zijn van wereldnaam. Het ZDF maakt van hen een TV-registratie in de Westfalenhal van Dortmund, voor ons als RTL bekend terrein vanwege onze jaarlijkse „Löwenverleihung“ die we ons nu voorstellen op zaterdag 5



● RAINER HOLBE

Eindredactie

**Harrie Cremers**

telefoon 718100 toestel 239



maart te houden. Maar goed, daarover later nog eens. ABBA maakt een tournee door Duitsland. Voor ons aanleiding om deze sympathieke Zweedse formatie ook in de Starparade te halen. VICKY LEANDROS - het was enige tijd stil rond haar, maar nu is ze weer met een denderende schlager eveneens van de partij. Verder ADAMO, ROGER WHITTAKER en JURGEN MARCUS, welke laatste ook zal optreden tijdens het dit jaar voor de zesde

● FRIDA en ANNA (rechts) van de Zweedse formatie ABBA die in de komende Starparade te gast zal zijn.

maal in Kerkrade te houden Schlagerfestival. Voor de „Lekkerbekken“ en „fijnproevers“ onder u, dachten wij, een aardige Starparade. Maar goed, wie zijn wij? U moet het aardig vinden!

# André van Duin lanceert zijn nieuwe carnavalsschlager Boney M. krijgt vanavond op TV de platina-plaat

Van onze showpaginaredactie

**HILVERSUM/HEERLEN** - Vanavond belooft het beslist gezellig te worden wanneer Ferry Maat vanaf 19.18 uur op het tweede net de achtste aflevering van het „Disco Circus“ gaat presenteren. De producer van het programma John de Mol jr. was zo vriendelijk ons gisteren even te laten weten wie we allemaal

op het scherm mogen verwachten en op welke verrassingen gerekend mag worden.

Daar is bijvoorbeeld de groep BONEY M. die uit handen van Ferry Maat een platina plaat zal ontvangen vanwege de verkoop van meer dan 250.000 exemplaren van het nummer „Daddy Cool“. Boney M. laat vanavond overigens met een ander nummer van zich

horen: „Sunny“, momenteel genoot in diverse hitparadeslijsten.

**ANDRE VAN DUIN** lanceert vanavond zijn nieuwe carnavalsschlager. De tekst heeft, zo we André kennen, voor niemand een bezwaar te zijn: „Ta, ta, ta“. Wellicht heeft u dit nummer gisteren al voldoende op Hilversum III gehoord. Verder spreekt het vanzelf dat van Duin zich weer presenteert in een doldwaze creatie.

Verder laat het „Disco Circus“ vanavond de volgende artiesten aan u voorbijtrekken:

- Donna Summer - Spring affair
- Leo Sayer - When you need me
- The Choccolats - Kings of clubs
- Jo Bourne - Just like a woman
- The Strawbs - I only want my love to grow in you
- The Majors - Just in town
- The House Band - Dancing Shoes
- Mr. Berry Biggs - Side show

## ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



● ANDRÉ VAN DUIN

...lanceert vanavond op tv zijn nieuwste carnavalsschlager „Ta, ta, ta“....

## Gert en Hermien willen gaan wonen in Israël

Van onze showpaginaredactie

**ENSCHDE** - Het zingende echtpaar Gert en Hermien Timmerman heeft het plan zich definitief in Israël te gaan vestigen. De komende zomer gaan ze er met de drie kinderen drie maanden op proef naar toe. Als aan alle vestigingseisen kan worden voldaan en ze er bovendien kunnen wennen, dan zullen de Timmermans al hun activiteiten daar gaan ontlooiën.

**GERT TIMMERMAN** is sinds hij tot het geloof is bekeerd vooral druk met het organiseren van reizen naar Israël en het organiseren van avonden waarvan de opbrengsten voor een groot deel voor Israël zijn bestemd.

**INMIDDELS IS ER** volgens hem zoveel belangstelling voor die reizen ontstaan dat het voor zijn werk beter is als reisleider in Israël te gaan optreden. Daarnaast zegt hij een aanbod te hebben gekregen om als muziekleraar in Tel Aviv te gaan werken. De laatste reden om zich daar te gaan vestigen is dat Gert vaststelt dat Israël meer en meer door de wereld in de steek wordt gelaten. Die ontwikkeling is volgens hem in de bijbel voorspeld.

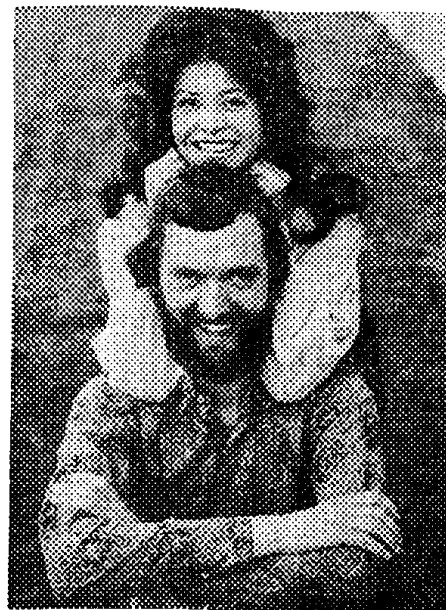
**HIJ BEGINT ZICH** daarnaast te schamen voor de uitlatingen van de Nederlandse regering in verband met het Israël-beleid. Daarom wil hij er nu zelf met zijn gezin naar toe om daar te helpen wat hij kan. Het huis in Usselo houdt de familie Timmerman voorlopig wel aan.



### NEDERLAND I

Kanalen 5, 29, 46, 51, 53 en 57

- 10.45 - 11.35 Schooltelevisie. 10.45 Afrikaans dagboek. Van Tunesië naar Marokko. 11.10 Zo leven ze daar. Algerije.
- 18.15 Engels voor beginners. Les 16. Teleaccursus.
- 18.45 De bereboot. Voor de kinderen.
- 18.55 Journaal.
- 19.05 Vriendelijk welkom bij Barend. In Vlaanderen is Barend Barendse de gastheer van Wilke Alberti, Willy Alberti, Frank en Mirella, Bill Brooker's Jug-Band en anderen.
- 19.55 Minivoetbalshow. Vanuit Rotterdam de achtste wedstrijd om de NCRV-minivoetbaltoernooi. Tegen elkaar komen uit Rotterdam Ahoy-Noord-Ierland.
- 21.05 Vluchtroute. „Guillaume“. T.v.-serie.
- 21.35 Journaal.
- 21.50 Praten met de minister-president. Gesprek met de premier, drs. J. M. den Uyl.
- 22.00 Een liefde in Parijs. Gesprek met de schrijver Theun de Vries over zijn boek „De Vrouwenet“.
- 22.35 Muzikale meditatie. Godsdienstige uitzending.
- 22.50 Ambon door de eeuwen. „Het Knit“. Documentaire over de historie van Ambon.
- 23.15 Journaal.



● FRANK EN MIRELLA  
(Bij Barend, 19.05 uur Nederland I)

### NEDERLAND II

Kanalen 31, 35, 49, 54, 56 en 60

- 18.45 Informatie voor Spanjaarden.
- 18.55 Journaal.
- 19.05 Calimero. Voor de kinderen.
- 19.18 Disco Circus. Ferry Maat ontvangt binnen- en buitenlandse gasten. Boney M. ontvangt een platina plaat en brengt haar nieuwste hit „Sunny“.
- 20.00 Journaal.
- 20.25 De Jordaches. T.v.-serie. Bill de zoon van Julie gaat bij Rudy wonen maar al gauw blijkt dat deze twee elkaar baten. Falconetti wil zijn vraag uiteten op Rudy en zijn familieleden. Intussen krijgt Wesley een baantje aangeboden bij Rudy in de zaak.

- 21.15 Alles over liefde. Vier eenakters gespeeld door Ina van Faassen, Paul Steenberg, Jaap Wieringa, Dolf de Vries en anderen. „Literatuur“. Klems is een rijke man, zij de kunstzinnige vlinder, die haar liefde voor de literatuur en haar artistieke vrienden inruilt voor geborgenheid. „Gexalteerd wezen“. In deze eenakter draait het om ontroef, waarvan de vrouw deze leugen niet kan aanvaarden. „De levensgezelin“. Professor Pilgram voelt bij de dood van zijn vrouw dat hun liefde allang dood was. Toch ontdekt hij dat het liefdesleven van zijn vrouw heel anders was dan hij vermoedde. „De grote scène“. De basis in deze eenakter is de liefde waarop de leugens en de avontuurtjes worden vergeven.
- 22.35 Aktua T.v. Actualiteitenrubriek.
- 23.25 Journaal.

### DUITSLAND I

Kanalen 9, 11, 24 en 46

- 15.50 Journaal.
- 15.55 Met de camera erbij. „De operatie“. Documentaire over de moderne hartoperatie. In het bijzonder bij kinderen met een hartafwijking.
- 16.40 Sesamstrasse. Voor de kinderen.
- 17.10 Teamwork. „Een jaar daarna“. Verslag van een bezoek aan de delinquenten uit de Swäbisch Hallgevangenis.
- 17.55 Journaal.
- 18.00 Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.
- 18.05 Een zaak voor Mändli. „Een hoger systeem“. T.v.-serie.
- 18.40 Julia von Mogador.
- 19.15 Hier und Heute. Actualiteitenrubriek.
- 19.45 Hit om kwart voor acht.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Vergeet de liefde niet. Duitse speelfilm uit 1953. Met Paul Dahlke, Luise Ullrich, Beate Koenig en anderen. Pa Kienzel en de kinderen vinden het niet nodig dat mama meegaat op wintersport. Ma Kienzel die zich toch al overdreven voor haar gezin uitslooft wordt het nu toch te gortig...
- 21.55 Het zevende zintuig.
- 22.00 Actualiteiten uit Bonn.
- 22.25 Journaal.
- 22.40 Sport.
- 23.05 Het systeem Fabrizio. Komedie. Meneer Fabrizio geldt bij de inwoners van een Italiaans provinciestadje als een zonderling. Hij leent geld uit tegen drie procent rente en betaalt dertig procent rente voor geld, dat bij hem in bewaring wordt gegeven. Is meneer Fabrizio te vertrouwen?...

00.35 Journaal.

### DUITSLAND II

Kanalen 21, 29, 35 en 37

- 11.00 - 11.30 Rommelkist. Voor de kinderen.
- 16.30 Freizeit, die ich meine. „Moed tot eenzaamheid“. T.v.-serie over vrijetijdsbesteding.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Galerie voor kinderen. Vandaag een bezoek bij de kunstschied Karl Korab.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijdsd magazine. Te gast: Wencke Myhre.
- 18.20 Lauret en Hardy. „De gorilla onder deken“. Stomme film.

- 19.00 Journaal.
- 19.30 Buitenlandjournaal.
- 20.15 Strahlen. Frans-Joegoslavische tv-film. Zes technici zijn door een fout op de kerncentrale van Vinca (Joegoslavië) radioactief besmet. Vijf van hen waren ten dode opgeschreven. Voor het eerst in de geschiedenis paste men een beenmergoperatie toe. Poutou sprak met talrijke getuigen van het ongeval en artsen die bij de operatieve ingreep waren betrokken.
- 21.35 Journaal.
- 21.50 Kino Kino. Filmnieuws.
- 22.30 The streets of San Francisco. „Verkrachting“. T.v.-serie. Nancy Price, de eigenares van een boekje wordt verkracht. De daders ontsnappen. Nancy wordt weer lastig gevallen door een van die beruchte personen en deze moet dat met de dood bekopen. Nancy wordt achtervolgd wegens moord maar Steve Heller en Mike Stone komen in actie.
- 23.15 Journaal.

### DUITSLAND III

Kanalen 48, 50, 55 en 58

- 8.05 - 12.20 en 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Gezichtsput school.
- 18.30 Telecollege.
- 19.00 Klaas Vaak. Voor de kinderen.
- 19.05 Voor Joegoslavische gastarbeiders.
- 19.15 Schakwedstrijd.
- 19.20 Music room met John Pearse. Derde aflevering.
- 19.45 Nieuws uit de regio en commentaar.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Regionaal magazine.
- 21.45 Countdown in Bremen. Filmreportage over de bouw van het Europese ruimtelaboratorium Spacelab.
- 22.30 Journaal.

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen 10, 25, 44 en 62

- 14.00 - 16.00 Schooltelevisie.
- 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Mumfie. „Toverpoeder“. T.v.-jeugdserie.
- 18.15 Open school.
- 18.45 Dag aan dag. Culturele actualiteiten.
- 19.10 Rooms Katholieke uitzending.
- 19.40 Mededelingen en weeroverzicht.
- 19.45 Journaal.
- 20.15 Uit de dierenwereld. „In de Rocky Mountains“. T.v.-serie.
- 20.45 De vos. Speelfilm uit 1967 met Sanny Dennis. Keir Dullea en Anne Heywood. In een allestaande boerderij wonen twee vrouwen. Jill voelt zich in deze omgeving beslist niet thuis en Ellen is vol zelfvertrouwen. Op een avond krijgen ze bezoek van een zekere Paul Grenfel. Hij is een zeeman en wilde zijn grootvader bezoeken, die vroeger op de boerderij woonde. Paul blijft slapen...
- 23.20 Journaal.

### BELGIË (Frans)

Kanalen 8, 28 en 42

- 14.00 - 15.45 en 17.30 Schooltelevisie.
- 18.00 Inuit. Programma voor de kleintjes.
- 18.05 1, 2, 3, ...j'ai vu. Voor de kinderen.
- 18.30 Sept sur sept. Kunstchroniek.

- 19.00 The long chase. T.v.-serie.
- 19.15 Antenne-soir.
- 19.30 Journaal.
- 19.50 Un juge, un flic. Franse politierubriek.
- 20.45 A suivre. Informatief programma. Vanavond: discussie over de Filipijnse wonderdokters.
- 22.00 Journaal.
- 22.15 Prins Ehtejab. Iraanse film uit 1974. Prins Ehtejab is een van de laatste overlevenden van een oud Iraans koningshuis.
- 23.30 Journaal.



### HILVERSUM I

298 m; FM-Kanalen 4 en 17

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 17.30, 18.30, 22.30 en 23.55 uur.
- 7.02 Het levende woord 7.08 ● Lichte muziek en actualiteiten. 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw 8.45 ● Lichte muziek en gesprekken met Anne van Egmond. 11.00 ● Oers gisteren en vandaag. 12.00 ● Hans van Willigenburg (12.22 Wij van het land. 12.26 Mededelingen. 14.00 ● Anne van Egmond presenteert actualiteiten en lichte muziek. 16.00 ● Spreekuur. 17.00 ● In de hutsgeklutte kinderwinkel. 17.32 ● Echo magazine. 18.41 Marktberichten. 18.44 ● Filmklapper. Nieuws uit bioscoop- en filmwereld. 19.30 ● Edwin, praten en zingen. 20.00 ● In antwoord op uw schrijven. Verzoekprogramma. 21.00 ● Sir 5 & One. 21.15 ● Dr. Grol en de internationale lol. Satirische spreekbeurt. 21.45 ● Jazz 298. 22.25 Overweging. 22.40-23.55 ● Coal. Programma vanuit en rondom de sport.

### HILVERSUM II

402 m; (na 17 uur FM: Kanalen 25 en 39)

- Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 23.55 uur.
- 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Vandaag... vrijdag, gevarieerd programma. (8.11 Hier en Nu). 8.30 Spoorzoeken. 8.35 Te Deum Laudamus. 9.00 Jolanda loopt weg II, documentaire. 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Wat heeft dat kind? Pedagogische rubriek. 10.15 Duidelijke taal. Gesprek. 10.30 NOS-Jazz-portret. 11.03 Meer over minder. 12.30 Toerisme, toeristische informatie. 12.49 Uitzending voor de landbouw. 13.11 Hier en Nu. 13.30 Vonken onder de as, Nederlandse volksverhalen en -gebruiken. 13.45 Onder de Groene Linde. 14.00 Repertorium van de NOS-koren en orkesten. 15.00 Zoeklicht op Nederland. In dit programma aandacht voor AF CENT in Brunsum. Gerard van den Berg praat met T. Blanken, hoofd van de afdeling financiën van Brunsum. 16.30 Kijk op buitenland. 17.00 Welingelechte kringen. Discussieprogramma. 17.45 Cultureel Front. 17.55 Mededelingen. 18.11 Embargo. 18.20 Zondtijd PPR. 18.30 Embargo (vervolg). 20.05 ● Europees Concertpodium. (in de pauze: een kleintje cultuur). 22.15 NOS-cultuur. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen met om 23.05 Actualiteitenoverzicht. 23.20 Den Haag vandaag. 23.52 Even ontspannen voor het slapen gaan, yoga.

### HILVERSUM III

201 en 445 m; FM-Kanalen 13 en 28

- Nieuws: Elk heel uur.
- 7.02 ● Gospelsound. 8.03 ● Tijdsein.

- muziek en informatie. 9.03 ● De muzikale fruitmand. 10.03 ● Te elfder ure. 11.03 ● Verzoekplaten. 12.03 ● De Nederlandstalige top 10 en kwiswijs. 13.30 ● De tip-30. 15.03 ● Elpee-pop. 16.03 ● Nationale Hitparade met de top-30. 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● NOS-maal. 19.02 ● De Nederlandse top-40. 20.02 ● VPRO-vr'ag-op-drie. 23.02 Radio Vrij België. 0.02 ● Amigos de musica. 1.02 ● Radio Pandora. 2.02-7.00 'n Nachte AVRO.



● PETER BLOM  
(Nationale tipparade, 13.30 uur Hilversum III)

### HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 9.00 en 14.00 uur.
- 7.02 Vroeg klassiek. 9.02 ● Stof van eeuwen. 10.30 ● Vocalise: a klassieke liederen. b. Operetteverzoeken. 12.00 ● Van het Nederlandse concertpodium. 13.00 ● Klankspegel. 14.02 ● Klankbord. 14.20 ● Nederlandse orgelcomponisten en hun orgels. 14.45 ● Woord der Waarheid. 15.00-17.00 ● Muziek-op-vier: met Mozart op reis (11).

### R.O.Z.

FM-kanalen 13 en 28

- 19.00 R.O.Z.-Actueel. 19.10-20.00 Speulenter, speels het weekend in en bijna altijd prijs.

### LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

- Nieuws: 6.30 t/m 17.30 op elk half uur. 0.30.
- Duits: 6.00 Der frohliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 8.30 Mister Morning. Rainer Holbe. 10.30 Der Doppel-Axel. 11.00 Da Capo. Helga. 12.00 RTL - 12 Uhr mittags. Jochen. Vandaag in Phonten. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 RTL-Briefkasten. 16.00 Mode-Journal. 16.30 Horergrusz-Lotterie. 17.00 Hits aller Welt. 18.00 Supercub. 19.00 Edy's Stammsch. 20.00 RTL Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

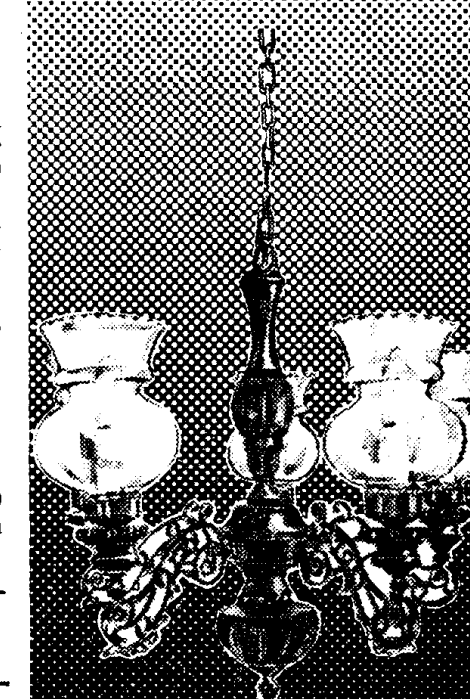
### B.R.T. II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

- Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.
- Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. 8.10 Zeg maar muziek. 9.02 Happening. Brabants Culturele en Artistieke Affiche.

(ADVERTENTIE)

## Lampeniers kroon



Houten 5-lichts kroon  
met amberkleurige  
kristal glazen.  
Overall elders 295,-

Lampeniers  
prijs 179,-

**twonder**  
Wijcker Brugstraat 19 Maastricht  
Grote Staat 63 Maastricht  
Akerstraat 5 Heerlen





## AANGEB. BETREKK.

BARDAMES gev. in nieuw te openen bar. Mi Amore, voorheen Anjo-bar, Leyen-bergweg 180 Sittard. 04490-8804.

„Club“ de Shadow „Bar“ vraagt leuke BARDAMES hoog loon plus provisie voor vervoer wordt gezorgd. Belen na 20.00 uur. Tel. 045-410988.

Bar La Femme vraagt BARMEISJES voor de avonduren. Tel. 045-212397, Eiken-bergweg 23, Hoensbroek, 200 m van E.H.C.-terrein.

Gevr. BARDAMES erv. niet vereist. Internat. motel. Tel. na 18 uur 04446-2667.

Zo spoedig mogelijk gev. enkele charmante BARDAMES, startgeld plus hoge prov. Bar De Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-West. Tel. 045-415654, Melden na 2 uur.

WERKSTER gev. voor 3 ochtenden per week, gemiddeld per ochtend 3 uur. Tijden en loon n.o.t.k. Tel. 04756-1415. Te bevr. Mevr. Lucassen-Sanfort no. 4 te Thorn.

Huish. HULP gev. v. 1 of 2 ochtenden p. wk. Akerstr. 7a Heerlen.

BARDAMES gev. op vijf-tijftijds, voor Bar Elisee, Wilhelmijnplein 14 Heerlen tel. 718941.

Gevr. C.V.-MONTEURS, loodgieters, aankom. c.v.-monteurs en aankom. loodgieters. Techn. Install. bur. G.K.P. b.v., Kipstr. 1, Kerkrade, tel. 045-453542, na 19 uur 045-311734.

f. 40.- netto p. uur. DAMES in HEREN full. of part-time. Incl. do. 10 uur. Op gsm. 10 uur. Schaesberg, za. 14 uur Leenstr. 38 Stein; do. vrij. Voorstr. 5 Schaesberg (Leenhof).

KAPSTER gev. Kapsalon Miep, Nederlandlaan no. 84 Vriehede, tel. 211998.

KAPSTER en leermeester Kapsalon Bassia, Kruisstraat 58, Kerkrade, tel. 455272.

BARDAME gev. zat, zond. v. 19.00-21.00 uur. Tel. 045-255763.

Met spoed gevraagd MA-GAZINENDEBENDEEN leed-tijd t.m. 30 jaar. Dgt. aan-vaan van 13.30-16.00 uur. bij: H. Bindels BV, Frederikstr. 5, Hoensbroek, tel. 045-213800. C. vragen naar dhr. v.d. Heijden.

Met spoed gev. CHAUF-FEURS. Groot rijbewijs. Leertijd t.m. 30 jr. Dgt. aan-vaan van 13.30-16.00 uur. bij: H. Bindels BV, Frederikstr. 5, Hoensbroek, tel. 045-213800. C. vragen naar dhr. v.d. Heijden.

Gevr. HULP i.d. huish. v. 9 tot 12 uur. s. Morgens. Roebroekweg 82 Hrl.

Gevr. netje WERKSTER v. 5 uur p. week. Tel. 04492-2990 na 18.00 uur.

KELNER gev. met carna-val. Bev. tel. 045-212684.

HULP in de huish. gev. 5-daagse werk. hoog loon. Slag, J. Leclercq van Sloun, Puth, tel. 04493-1310.

WERKSTER gev. voor 1 middag per 14 dagen. Mevr. van de Veeken, Brindas, 7, Geleen, tel. 04494-4230.

Welke DAMES willen kom-men werken in onze ge-zellige club. Inf. 04490-2304.

Trio met veel werk zoekt SOLOGITARIST-ZANGER. Br. ond. no. H 3612 LD, Hoensbroek.

KELNERS gev. voor de carnavalsavonden. Br. ond. no. K 4516 LD, Kerkrade.

Wij zoeken voor spoedig indienstn. een MEDEWER-ker voor het vervoer van (buiten). Tot de werk-zamheden behoort o.a. het verzorgen van de admini-stratie. Min. leeftijd 22 jaar, in bezit van vrachtwagen-rijbewijs. Hoog loon, goede soc. voorz. enz. Van Doon-B.V., In de Cramer 17, Heerlen, tel. 711778.

Jonge netje VROUW gev. voor werk in automaatkass. Dinsdag en vrijdagmiddag, zaterdagavond. Autom. Huppertz, Saroestraat 80b, Heerlen.

BARDAMES gev. Hoog loon, dag betaling. Begin-ning v. 20.-. Vervoer vrij. Tel. 09-49240369, na 19 u. x

Zeer goede AUTONOME-TEUR gev. Zonder monteurs- en patrondispl. on-nodig te solt. Hoog loon. Garage Vitae. Brunsum-merweg 112, Nieuwenhagen. Tel. 045-313744.

Voor dir. gev. allround WONINGSTOFFEERDER m. rijbewijs B-E. Philips-wijk, L. v.d. Maessenstr. 4-6, Valkenburg. Tel. 04406-15287 x

In het Winkelcentrum „Loo“, gelegen A. C. Res-taurant en „de Homerus-hof“ is plaats voor een der-g. restaurant KOK. Ver-ster: zelfstandig kunnen wer-ken. Tevens een tweede re-restaurant kelder. Verste: Ervaring, goede omgangs-vormen en kennis moderne-talen. Het is een vaste baan-5-daagse werkweek, lengte college. Leertijd 18-23 jaar. Hebt U interesse voor de-zee baan, bel dan de man-ager L. Misk 045-716422 of kom even langs, Homerus-passage 8, Heerlen.

Nette JONGENS en meisjes kunnen gepl. worden. Hoog loon, werk. van 5 dgt. Werkl. Kerman, P. den-straat 23 Geleen.

Gevr. zelfst. HULP i.d. huish. v. 2 of 3 ochtenden p. wk. Adres: Cammerbeek 40 Hrl. Tel. 045-411392.

Tijdens de carnavalsavonden gev. STEMMINGSORKEST van 2 personen. Tel. 04492-2158.

Club international vraagt charmante BARDAMES in-tern mot. Tel. 043-16710 van 22 tot 24 uur.

WERKSTER gev. v. halve dg. p. wk. Tel. 045-416313.

BARMEISJE gev. f. 100.-, gar. per dag. Tel. 045-717340.

WERKSTER gev. v. 3 ocht. p. wk. Mevr. Meertens, Hoidijkstr. 33, Molenberg-Heerlen.

Scholieren in Limb. opgelet Huis aan Huis verk. Leuk WERK flink geld verdienen en zelf j.d. tijd. Int. Schrijf in briefkaartje aan Kring 560 Geleenstr. 43, Hrl. Als je in de buurt woont kun je ook even langs kom-men.

METSELAARS gev. Bouw-bedr. Beaujean, Pers. aanm. Vrijdag en zat. v. 4-6 uur. Schelsberg 41, Hrl.

Club international Kessels-kade 38 Maastricht vraagt voor life-show moderne MEISJES. Tel. 043-16710.

MEISJE of j. v. 1 kind g. bezw. gev. v. intern bij alst. zakenm. m. zoonje. Br. o. no. A 288 LD Heerlen. x

Weg. omst. heden gez. voor de carnaval ORKEST v. 2 pers. Tel. 045-215668 na 18 uur.

Vleeswarenfabriek P. Camps BV, Kisel 44 Heerlen, tel. 045-711848 vraagt een flinke SLAGERSGEZEL. Alleen zij die met het ambacht bekend zijn. Aanm. na 5.30 u. n.m. x

Leuke BARDAME gevraagd Postelion Bar, Linne, Tel. 04746-1329.

BARDAMES gev. voor mid-dag- en avonduren. Club Je-t'aim, Grenzstraat 23 Aa-nrade. Tel. 045-457093.

Gevr. HULP in de huish. v. meerd. halve dagen 6 week van 9-12 u. Mallman-Grensstr. 117 Ubach over Worms. Melden na 19 uur. x

Gevr. VERKOOPSTER voor in rijdend winkelbedrijf v. halve dagen p. week. In-kaasstr. 10, Valkenburg. Grenzstraat 117 Ubach over Worms.

BARDAMES gev. v. excl. Bar in België, 10 km van Maastricht, f. 600.-, garantie-loon; kost en inwoning vrij. Tel. na 2 u. 09-321143948.

Bekw. CHAUFFEURS in bezit van rijbewijs B, C, D. Enige ervaring met rijden met aanh. is vereist. H. J. Coumans BV, Haverstr. 23, Stein, Tel. 04499-1941.

Wij vragen een VERKOOP-ster voor de levensmid-delen. 16 jr. voorkeur Maas-tricht, H. Ullings, Supermarkt Gijzenstr. 2, Nieuwenhagen. Aanm. na 6 uur. Tel. 045-312598.

Gevr. netje WINKELMEISJE van ca. 17 jr. Melden liefst pers.: Crousen, Markt 55, Kerkrade.

Allround TIMMERLIEDEN-gev. voor onderhouwerk in Zuid-Limb. hoog loon. Te bevr. H. Cillessen, Wil-helminstr. 118, Hoensbroek tel. 212823.

KAMERWERKMEISJE ge-vraagd, vanaf 7-2 tot eind seizoen, tev. gev. leerling-kok v.a. 4-4 tot eind seizoen. Hotel Heiliges, Dorpsr. 19, Wilre, tel. 04450-1385.

KAPSTER gev. Theelen, Langeberglaan 3, Brunsum.

Wegens uitbreiding van ons modern ingericht bedrijf MEDEWERKER gezocht om ons jong team als zelfstan-dig brood- en of banketbak-ker aan te vullen. Wij bie-den een goed vast loon, een goed salaris en prett. werk-kring. Aanm. na telef. afspr. 04442-1426 Brood- en Ban-kebakkerij J. Franssen, Kloosterstr. 40 Simpelveld.

GEVR. BETREKK.

RAMEN WASSEN. Vraag vrijb. prijsopgave. Grazen-wasserij „De Jupiter“, tel. 045-715543.

Fa. Jan Borgans voor alle DAKWERK en rep., tevens uw adres voor alle ver-bouwingen. Tel. 045-457961.

Behang- en SCHILDER-WERK met winterkorting. Vraag vrijblijvend prijsop-gave tel. 04405-2294.

Hans LIPS, de garantie voor dak- en timmerwerk. Tevens adres voor uw verbouwing. Tel. 045-453818.

Let op! Attentie! Voor al uw DAKWERKEN, reparat-ies, isolatie, goten, mastie-daken en nieuwbouw. Tel. 0442-2279.

Klein bouwbedrijf kan nog VERBOUWINGEN aanne-men met alle voork. wer-zaamh. tevens conc. prijzen. Tel. 045-711850.

UW DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Te-vis, tel. 045-315190.

Voor VERBOUWINGEN, binnen- en buitenshuis, dak-reparaties, nieuwe daken, loodgieterswerk, tegelwerk, schoorstenen, kevelreining, dak- en dakgooten, houtwerk. Radicale weggeef-opruiming! BONTMANTLES, bontho-den. Kranzinnige liquida-tie-koppes. 25% t.m. 60% korting. Volle garantie. De grootste goedkoopste bouwzaak van Nederland. De Bontkoning, Hoochhuysstr. 3 (straat schuin to. Hema). Eindhoven-C. Als extra reclame met de opruiming: bij koop reisgeld terug (ook benzine auto). Vrijdags tot 21 uur scoond.

OMA'S SPULLETTJES, o.a. oliehanglamp, leuk thee-kastje en div. redelijke prijzen. Corbisbergweg 38 te Heerbeenbaan tel. 045-412500.

KEHO KEUKENS. Alles moet weg 1% tot 40% korting. Kaalheidersteeweg hoek Strijthagerweg Kerkrade-West. Tel. 045-410689.

ANTIEK. Kom kijken do, v. 2. Groenstr. 107 Geleen en doorlopend geopend. Porseleinen, K. Bloem-0900 mtr vanaf ziekenhuis (Geleen).

## TE KOOP AANGEB.

Nylon TEGELS 40x40, 12 kleuren, 98 cent. Hoogpolig nylonplaat 1,40 m2. Pilaan-geleide 70 Heerlenheide tel. 045-212156, Walramplein 16, Valkenburg, tel. 04406-15191.

AANHANGWAGENS. In diverse maten en uitvoeringen, uit voorraad leverbaar. Nu nog speciale showprizen. Mostard B.V., Rijksweg Zuid 7, Susteren. Tel. 04499-1560.

6 dagen TEGELTENTFEEST bij Eurotelg. Maandag 17 jan., dinsdag 18 jan., woensdag 19 jan., donderdag 20 jan., vrijdag 21 jan. en za-terdag 22 jan. van 8 tot 17 uur. RESTANTEN wand-elen v. 14.00-17.00 uur. Kleur hebben v. voor u in een grote feesttent op ons opslatterterrein bij elkaar ge-zet. 320.000 vandenels in 50 kleuren en decors voor 9,90 per m2, f. 10,75 per m2, f. 11,95 per m2 f. 12,90 per m2, f. 14,90 per m2 f. 17,20 per m2, f. 19,95 per m2, f. 21,50 per m2. Mozaiek-tegels f. 15,- per m2 f. 25,- per m2 en f. 30,- per m2. Vloer-tegels en plavuizen f. 10,- p. m2, f. 12,50 per m2 f. 15,- per m2 f. 20,- per m2 f. 30,- per m2. Alle prijzen inclusief BTW. Eurotelg. Leenderstraat 47, Heerlen.

Wij zijn deze dagen moeilijk telefonisch te bereiken!!! (Te druk, sorry).

KLEURENTELEVISIE gro-te sortering o.a. Blaupunkt tiptronic z.g.a.n., Philips 66 cm voltastriert teruggenomen van bank f. 1000.-, Philips 66 cm elektr. f. 495.-, zw. wit t.v. Blaupunkt voltastriert z.g.a.n. Grondig kien-ten v. 2. mof f. 600.-, zw. wit t.v. op spelend m. gar. f. 50.-, f. 75.-, f. 85.-, Fa. Cur-vers, Dr. Calstr. 23 (station) te Schaesberg, telef. 045-312091.

Zw-wit TELEVISIES, div. merken zoals Philips, Blaupunkt t.v. 50, 75, 100, R.A. Leenderstraat 47, Heerlen.

Radiale weggeef-opruiming! BONTMANTLES, bontho-den. Kranzinnige liquida-tie-koppes. 25% t.m. 60% korting. Volle garantie. De grootste goedkoopste bouwzaak van Nederland. De Bontkoning, Hoochhuysstr. 3 (straat schuin to. Hema). Eindhoven-C. Als extra reclame met de opruiming: bij koop reisgeld terug (ook benzine auto). Vrijdags tot 21 uur scoond.

OMA'S SPULLETTJES, o.a. oliehanglamp, leuk thee-kastje en div. redelijke prijzen. Corbisbergweg 38 te Heerbeenbaan tel. 045-412500.

KEHO KEUKENS. Alles moet weg 1% tot 40% korting. Kaalheidersteeweg hoek Strijthagerweg Kerkrade-West. Tel. 045-410689.

ANTIEK. Kom kijken do, v. 2. Groenstr. 107 Geleen en doorlopend geopend. Porseleinen, K. Bloem-0900 mtr vanaf ziekenhuis (Geleen).

Te k. w. verbuizing 2 an-tieke Mech. KLEERKAS-TEN (essen- en notehout). Vraagprijs f. 975.- (essen) f. 925.-. Erkenweg 13, Mun-stergeleen.

Opruimingspartij nieuwe BANKSTELLEN en berg-meubels beslist goedkoop. Hoek Kampstraat 62 Lin-sterheuv. Geleen. Tel. 43412

KLEURENTELEVISIE o.a. Philips, Blaupunkt enz. v.a. f. 350.-, zwart-wit t.v. v.a. f. 50.-, Radio T.V. Voorstr. BV, Gansweide 48, Heerlen-heide. Tel. 045-213879.

Chinese originele TAPIJ-TEN, direct import vanuit China in wollen en zijden uitvoeringen, diverse kwaliteiten en maten en in prachtige kleuren en dessins Grote keuze. Te bezichtigen bij van Leendert, Bon Pas-sage, Markt 60, Maastricht. Bezichtiging op afspraak. Tel. 045-15849.

ET- en SLAAPKAMER te koop. Wilhelmijnplein 22, Heerlen, tel. 713569.

Praalopruiming. Kamerbr-voeren bloem-TAPIJTEN van f. 200.- tot f. 145.-. Wollen berber-tapijten van f. 175.- tot f. 115.-. Thee Stikkel-broek, Rumpenerstr. 104, Brunsum.

Praalopruiming. f. 195.- kost u uw TRAP kant en klaar be-kleed bij Theo Stikkel-broek, de Tappitkonina, Brunsum.

v. part. weg. verh. antiek Eng. bar. BUFFETKAST m. veel houtsnijwerk (iets ap. 175 mtr, 1,50 m. h. Vrp. 350.-). Voor int. tel. 045-215613.

Praalopruiming. Geen f. 20.- maar f. 50. kost woonkeu-mer-TAPIJT 4 m. br. f. 5 jaar garantie bij Theo Stikkel-broek, de Tappitkonina, Rumpenerstr. 104, Brunsum.

WIELRENNERSFIETS met toebeh. Vossekuil 43, Heerlen.

Te k. 2 wengé KASTEN, 1 mod. eeth. 1 skai bankstel m. losse kussens, 1 eenp. bed. Laura Juliastr. 28 Wau-bach.

Te k. 2 ant. Mechelse lage STOELN, 1 marmeren sa-lontafel, 1 ijskast, Achtbun-derstr. 28, Klimmen.

Weg. omst. ant. inl. KLOK-KENSTEL (nt 1830), marm. m. koper f. 690.-; regateu-r. v. 250.- t.m. f. 425.-.

Te k. KARNAAVALSPAKJES oude wijlen show pakjes dansmarieke pakjes, 1 groep v. 6 pers. kippen en 1 haan. Te bevr. Italiaan 74 tel. 045-211411.

Te koop KOZIJN met glas, 2 mtr breed, 190 mtr hoog. Pendl lamp nieuw en der-gelijke dingen. Br. o. no. B 287 LD Heerlen.

Te k. z. moote TOERCARA-VAN met 2 nwe voortrenten merk Tabbert, lengte 5,20 mtr. f. 5.000.-. Van de Scheurstraat 55 Heerlen. x

Te k. 2 Philips BOXEN 12. g.st. verm. 60 W p. box inget. 4 Ohm. Barentsweg 6 Heerlen, na 16 uur.

Te k. Sony kl. TV geen de-fect. 46 cm. 1 jr. oud f. 1450. electr. tafel telmach. m. papierstr. f. 300. AEG draai-bank hulst. f. 125. Phil. ste-rod. band rec. dec. v. 4504 f. 580 mtr. Kerkrade. Spekholzerheide 045-412395.

Te k. gecomb. houtbewer-kingmachine CIRKEL-ZAAG, schaf van dikte- en pennebank, nieuw echt leu-ber bankstel Louis 16 mtr gestoken jachtkast, Merce-des 200 D 1975 f. pr. st. -Tudderdorweg 163 Sittard.

Te k. antiek NOTENKAST met spiegels f. 1200. Te bevr. op werkdagen na 5 uur, zat. gehele dag. Hei-straat 17 Einighausen.

Te k. AQUARIUM volgas 18x50x50 cm. toebeh. 2 mnd oud met gar. en volgas aquarium 100x50x50 cm. f. 1.200.-. Kerkstr. 63 Bocht, tel. 04442-3082.

Te k. KINDERKOPPEN en tentogels. Tel. 04446-1534 tussen 17 en 19 uur.

Te k. t.e.a.b. een in prima staat 4-pits Elna GASFOR-NUIS. Paat. Scheurenstr. 19 Kerkrade-W. tel. 411780.

Te k. witte formica KEN-KAST als nw. 2-drs. front. anrecht m. st. bad, Bel. gek. potkachel ijs-aparts. Grenstr. 135 Wau-bach, tel. 045-312600.

Te k. moote noten EET-HOEK, klas. model, rpr. f. 900. Frisostraat 26 Hoens-broek.

Te k. BANKSTEL t.e.a.b. Ridder Hoensstraat no. 161 Hoensbroek.

Te k. BANKSTEL goudkl. f. 250.- en marm. salontafel m. koperen voet. Seringen-str. 13, Passart-Zuid te Heerlen.

Antieke MEUBELEN, opas-toelen, commodes, hang-schalen te en te h. div. ooc. voorr. Raltes B.V. Wil-kelmachines. Dealer: Hugin KASREGISTERS, DIGI prijspro-jectors. Hulsberg 04405-2000.

Te k. Ossa TRAILMOTOR 250 cc Schaloenstr. 11 Sittard.

WEM-Copiat echoappar-te met k. a.z.g.a.n. Zoonstr. 68 Kerkrade.

Te k. kl. TV, 1 1/2 jr. oud f. 650.-. Inr. mog. Vossekuil 44 Heerlen.

Stevige VOUWFIETS f. 75.-. Kom, jurkje compl. met kranse en schoenen plus jurkje v. tweede dag. f. 50.-. Tel. 045-254488.

Te k. 2 Sound City ZANG-ZUILEN 80 watt p. stuk en 200 watt p. stuk. Ook als piano te gebr. f. 1850.-. Tel. 043 nr. 26529.

CAFÉ-BAR. Klaar voor over te nemen. Schamer-weg 131 Maastricht. Tel. nr. 01337-1991.

Te k. elektronisch ORGEL, 4 reg., 10 Watt. Nieuwpr. f. 600.-, nu f. 400.-. Nieuw-straat 156 Kerkrade.

AANB.KEUKEN m. Gage-nau inbouw koelkast en Scholtes kookplaat met was-mekamp. Eynattenstr. 16 te Schaesberg. Tel. 313746.

Te k. moote GASHAARD z.g.a.n. f. 150.- en butagas-gasforn. Nieuwstr. 55, Wau-bach.

Eiken LAMPEVOETJES, h. 15 t.m. 160 cm v.a. f. 15,50. „Antoine“, Looierstraat 34, Heerlen, o. zijkant kerk Laanderstr. richting auto-veer.

Te k. GASFORNUIS TL z.g.st. f. 150.-. Laenderstr. 131 Hrl. na 17 uur.

Te k. KUNSTSTOF schuif-vouwrand afm. 33x26 auto. met witte gordendraad 75 U-bach o. Worms na 5 uur. x

Te k. RACEFIETS 10 kl. veran. merk K. Myata. Kompl. f. 189.-. Rijksweg f. 700.-. Beatrixstr. 8 N'hagen.

Te k. 100 watt London city gasitaar VERSTERKER en bo-bagitaar: merk EKO, solo-gitaar: merk Foneign. Pr. Roosveldstr. 31 Schinveld. tel. 252774.

KOOPJES Vondelwerken 10 delig en Duitse encyclo-pedie. Tel. 04490-7647.

Elken EETH. i.z.g.st. te be-vr. I. Boegaertsstr. 6 Heer-len na 18 uur.

Te k. een-pers. OPKLAP-BED met plank f. 25.-. Har-moniestr. 76 Hbroek (Iat).

Te k. w. w. verh. IJSK. gas-kookpl. 4 pits, div. gasheer-geveelkachel etna bijzetfor-nen en licht eiken salont. op-smeedij. onderstr. t.e.a.b. tel. 418817.

Te k. KAST, tafel en 4 stoelen t.e.a.b. Alenierstr. 44 H'heide.

Te k. AANHANGWAGEN 150x100 van Macriantstr. 59 Hrl. Molenberg.

Te k. zeer oude PIANO f. g.st. Gaardstr. 2 Klank Heer-len.

Te k. ant. REGULATIEUR. 6 uur Dr. Jaegerstr. 33 Heerlen.

HETELUCHTKACHEL v. gr. ruimte nou in geb. elec-onst. en aanjaager Gatestr. 66 N'hagen.

GASFORNUIS 4 pits met bakoven, ijskast, kl. form f. 250.-. Koekoekstr. 11 H' f. Brunsum, tel. 215801.

Te k. antieke GOEDEREN w.o. div. klokken na 6 u. Dr. Jaegerstr. 33, Heerlen.

U. k. kl. tv. i.z.g.st., radio en tafeltje, na 6 uur, Dr. Jaegerstr. 33 Heerlen.

Te k. BOUWLIFT f. 1500.-. Te bevr. na 18 u. Vaesrade 89 Vaesrade.

Te k. eikek. KAMERKAST, eikek. kamertafel en 4 stoelen, 4 regulatoren, 5 pendu-lies, 18 m2 witte tegels, sta-len aanrechtblad, hometrac-merk Kalkhof, 1 koffer-pickup, Zoppas- wasauto, voor onderdelen 1986. Tel. 045-456787 Kerkrade, na 18 uur.

Weg. omst. te k. zeer chieue nog niet gedr. BRUIDS-JURK m. 36-38, van f. 535.-, voor f. 325.-. Burg. Willems-str. 11, Hoensbroek. tel. 045-217959.

Te k. MANDARIJNEN 2 kg voor f. 2,50 of 10 kilo voor f. 10.-. sinaasappels 5 kg voor f. 4,75, appels en peren vanaf f. 0,45 p. kg per kist, wortels 3 kg voor f. 2.-, 0,85 p. kg per zak, spits-kool, groene kool, witte kool en koolrabi f. 0,50 per kg per kist, spruiten, pre-mel aardappelen. H. Timmermans, Julianastraat 13, Merkbeek.

TE KOOP GEVR.

Te k. gev. KLEUREN-TV. defect geen bezw. Tel. 043-13681.

Pa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOEPER, alum., zink, accu's, lood en oud koper. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Te koop gev. dubbele SCHUIFDEUR, liefst met glas in koper. Tel. 04459-1323.

Te k. gev. alles uit OMA'S tijd. Tel. 04406-12673.

Te k. gev. STRIPVERHA-LEN en sexbladen, v. d. Meer's leesbibliotheek, Post-str. 38, Kerkrade, tel. 045 nr. 457164.

Te k. gev. een STENCIL-MACH. voor voetbalclub. Akerstraat 234, Hoensbroek, tel. 211436.

SLOOPFENKEL te k. en jongensfiets, Ruiters Hoof-dstraat 62, Amstenrade.

Te koop z.g.a.n.ve TV-LIG-STOEL en Queen Ann sa-lontastje. Heerleerweg 106 Hoensbroek.

Te k. Eng. FIETS, merk Rudge-Raleigh 3 vers-nommetremmen met staal-voerbekking i.z.g.st. Stru-verstr. 11 Kerkrade.

Te koop aang. goede gebr. HTRUK 100 tot hel. aspr. t. 04748-1713. Te k. aang. gebr. metaaldrabank. Draaileggen t.d.c. 1500 mm. Te bez. na telef. aspr. Tel. 04746-1713.

Stevige VOUWFIETS f. 75.-. Kom, jurkje compl. met kranse en schoenen plus jurkje v. tweede dag. f. 50.-. Tel. 045-254488.

Te k. 2 Sound City ZANG-ZUILEN 80 watt p. stuk en 200 watt p. stuk. Ook als piano te gebr. f. 1850.-. Tel. 043 nr. 26529.

CAFÉ-BAR. Klaar voor over te nemen. Schamer-weg 131 Maastricht. Tel. nr. 01337-1991.

Te k. elektronisch ORGEL, 4 reg., 10 Watt. Nieuwpr. f. 600.-, nu f. 400.-. Nieuw-straat 156 Kerkrade.

AANB.KEUKEN m. Gage-nau inbouw koelkast en Scholtes kookplaat met was-mekamp. Eynattenstr. 16 te Schaesberg. Tel. 313746.

Te k. moote GASHAARD z.g.a.n. f. 150.- en butagas-gasforn. Nieuwstr. 55, Wau-bach.

Eiken LAMPEVOETJES, h. 15 t.m. 160 cm v.a. f. 15,50. „Antoine“, Looierstraat 34, Heerlen, o. zijkant kerk Laanderstr. richting auto-veer.

Te k. GASFORNUIS TL z.g.st. f. 150.-. Laenderstr. 131 Hrl. na 17 uur.

Te k. KUNSTSTOF schuif-vouwrand afm. 33x26 auto. met witte gordendraad 75 U-bach o. Worms na 5 uur. x

Te k. RACEFIETS 10 kl. veran. merk K. Myata. Kompl. f. 189.-. Rijksweg f. 700.-. Beatrixstr. 8 N'hagen.

Te k. 100 watt London city gasitaar VERSTERKER en bo-bagitaar: merk EKO, solo-gitaar: merk Foneign. Pr. Roosveldstr. 31 Schinveld. tel. 252774.

KOOPJES Vondelwerken 10 delig en Duitse encyclo-pedie. Tel. 04490-7647.

Elken EETH. i.z.g.st. te be-vr. I. Boegaertsstr. 6 Heer-len na 18 uur.

Te k. een-pers. OPKLAP-BED met plank f. 25.-. Har-moniestr. 76 Hbroek (Iat).

Te k. w. w. verh. IJSK. gas-kookpl. 4 pits, div. gasheer-geveelkachel etna bijzetfor-nen en licht eiken salont. op-smeedij. onderstr. t.e.a.b. tel. 418817.

Te k. KAST, tafel en 4 stoelen t.e.a.b. Alenierstr. 44 H'heide.

Te k. AANHANGWAGEN 150x100 van Macriantstr. 59 Hrl. Molenberg.

Te k. zeer oude PIANO f. g.st. Gaardstr. 2 Klank Heer-len.

Te k. ant. REGULATIEUR. 6 uur Dr. Jaegerstr. 33 Heerlen.

HETELUCHTKACHEL v. gr. ruimte nou in geb. elec-onst. en aanjaager Gatestr. 66 N'hagen.

GASFORNUIS 4 pits met bakoven, ijskast, kl. form f. 250.-. Koekoekstr. 11 H' f. Brunsum, tel. 215801.

Te k. gebr. stalen garage-KAMERKASTEN, 2.40x2.10 m., geheel compl. Te bevr. tel. 045-455922.

Stalen WINKELPUJ m. glas totale breedte met deur 3,75 mtr en 2,15 hoog, prijs f. 350.-. Schandelerstraat 16, Heerlen, tel. 719316.

Te k. eikek. KAMERKAST, eikek. kamertafel en 4 stoelen, 4 regulatoren, 5 pendu-lies, 18 m2 witte tegels, sta-len aanrechtblad, hometrac-merk Kalkhof, 1 koffer-pickup, Zoppas- wasauto, voor onderdelen 1986. Tel. 045-456787 Kerkrade, na 18 uur.

Weg. omst. te k. zeer chieue nog niet gedr. BRUIDS-JURK m. 36-38, van f. 535.-, voor f. 325.-. Burg. Willems-str. 11, Hoensbroek. tel. 045-217959.

Te k. MANDARIJNEN 2 kg voor f. 2,50 of 10 kilo voor f. 10.-. sinaasappels 5 kg voor f. 4,75, appels en peren vanaf f. 0,45 p. kg per kist, wortels 3 kg voor f. 2.-, 0,85 p. kg per zak, spits-kool, groene kool, witte kool en koolrabi f. 0,50 per kg per kist, spruiten, pre-mel aardappelen. H. Timmermans, Julianastraat 13, Merkbeek.

TE KOOP GEVR.

Te k. gev. KLEUREN-TV. defect geen bezw. Tel. 043-13681.

Pa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOEPER, alum., zink, accu's, lood en oud koper. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Te koop gev. dubbele SCHUIFDEUR, liefst met glas in koper. Tel. 04459-1323.

Te k. gev. alles uit OMA'S tijd. Tel. 04406-12673.

Te k. gev. STRIPVERHA-LEN en sexbladen, v. d. Meer's leesbibliotheek, Post-str. 38, Kerkrade, tel. 045 nr. 457164.

Te k. gev. een STENCIL-MACH. voor voetbalclub. Akerstraat 234, Hoensbroek, tel. 211436.

SLOOPFENKEL te k. en jongensfiets, Ruiters Hoof-dstraat 62, Amstenrade.

Te koop z.g.a.n.ve TV-LIG-STOEL en Queen Ann sa-lontastje. Heerleerweg 106 Hoensbroek.

Te k. Eng. FIETS, merk Rudge-Raleigh 3 vers-nommetremmen met staal-voerbekking i.z.g.st. Stru-verstr. 11 Kerkrade.

Te koop aang. goede gebr. HTRUK 100 tot hel. aspr. t. 04748-1713. Te k. aang. gebr. metaaldrabank. Draaileggen t.d.c. 1500 mm. Te bez. na telef. aspr. Tel. 04746-1713.

Stevige VOUWFIETS f. 75.-. Kom, jurkje compl. met kranse en schoenen plus jurkje v. tweede dag. f. 50.-. Tel. 045-254488.

Te k. 2 Sound City ZANG-ZUILEN 80 watt p. stuk en 200 watt p. stuk. Ook als piano te gebr. f. 1850.-. Tel. 043 nr. 26529.

CAFÉ-BAR. Klaar voor over te nemen. Schamer-weg 131 Maastricht. Tel. nr. 01337-1991.

Te k. elektronisch ORGEL, 4 reg., 10 Watt. Nieuwpr. f. 600.-, nu f. 400.-. Nieuw-straat 156 Kerkrade.

AANB.KEUKEN m. Gage-nau inbouw koelkast en Scholtes kookplaat met was-mekamp. Eynattenstr. 16 te Schaesberg. Tel. 313746.

Te k. moote GASHAARD z.g.a.n. f. 150.- en butagas-gasforn. Nieuwstr. 55, Wau-bach.

Eiken LAMPEVOETJES, h. 15 t.m. 160 cm v.a. f. 15,50. „Antoine“, Looierstraat 34, Heerlen, o. zijkant kerk Laanderstr. richting auto-veer.

Te k. GASFORNUIS TL z.g.st. f. 150.-. Laenderstr. 131 Hrl. na 17 uur.

Te k. KUNSTSTOF schuif-vouwrand afm. 33x26 auto. met witte gordendraad 75 U-bach o. Worms na 5 uur. x

Te k. RACEFIETS 10 kl. veran. merk K. Myata. Kompl. f. 189.-. Rijksweg f. 700.-. Beatrixstr. 8 N'hagen.

Te k. 100 watt London city gasitaar VERSTERKER en bo-bagitaar: merk EKO, solo-gitaar: merk Foneign. Pr. Roosveldstr. 31 Schinveld. tel. 252774.

KOOPJES Vondelwerken 10 delig en Duitse encyclo-pedie. Tel. 04490-7647.

Elken EETH. i.z.g.st. te be-vr. I. Boegaertsstr. 6 Heer-len na 18 uur.

Te k. een-pers. OPKLAP-BED met plank f. 25.-. Har-moniestr. 76 Hbroek (Iat).

Te k. w. w. verh. IJSK. gas-kookpl. 4 pits, div. gasheer-geveelkachel etna bijzetfor-nen en licht eiken salont. op-smeedij. onderstr. t.e.a.b. tel. 418817.

Te k. KAST, tafel en 4 stoelen t.e.a.b. Alenierstr. 44 H'heide.

Te k. AANHANGWAGEN 150x100 van Macriantstr. 59 Hrl. Molenberg.

Te k. zeer oude PIANO f. g.st. Gaardstr. 2 Klank Heer-len.

Te k. ant. REGULATIEUR. 6 uur Dr. Jaegerstr. 33 Heerlen.

HETELUCHTKACHEL v. gr. ruimte nou in geb. elec-onst. en aanjaager Gatestr. 66 N'hagen.

GASFORNUIS 4 pits met bakoven, ijskast, kl. form f. 250.-. Koekoekstr. 11 H' f. Brunsum, tel. 215801.

## RUILEN

Te ruil 4-slpk.-WONING m. garage te Brunsum tegen ander eengezinswon. te Brunsum. Tel. 045-252219.

Te ruil BENEDENFLAT. 2 slpkamers te Kerkrade-W. tegen 2 op



# Economie vandaag

## NCM

AMSTERDAM - Afgelopen jaar bedroeg de stijging van de verzekerde omzet bij de Nederlandse Crediet-verzekering Maatschappij (NCM) in binnen- en buitenland 3,6 miljard of 21 procent.

## ABN

ZWOLLE - De NV VEEM, een dochter van de Algemene Bank Nederland, heeft alle aandelen van Stork Ventilatoren in Zwolle overgedragen aan de Beheer Maatschappij Grote Voort in Zwolle.

## ICB

BEST - Internationale Bouw Compagnie heeft een meerderheidsbelang genomen in het Franse bouwbedrijf Bois Scies Manufactures uit Comines. De activiteiten van BSM zijn in hoofdzaak gericht op de Noordfranse markt, die ongeveer gelijk is aan de Nederlandse wat betreft omvang.

## A en O

BAARN - De detailhandelsomzet van A en O Nederland is vorig jaar met ruim 17 procent gestegen van 705 tot 825 miljoen. Het aantal verkooppunten daalde met 58 tot 640. De gemiddelde omzet per winkel was vorig jaar 1,3 miljoen.

## Lonen

DEN HAAG - De Loon Technische Dienst heeft na controles op naleving van de loonmaatregelen niet de indruk dat de werkgevers zo massaal de loonmaatregel ontduiken hebben dat ze in feite de twee-een-half procent geestige prijscompensatie reeds zouden hebben betaald.

## Steun

ATHENE - De EEG zal Griekenland 336 miljoen dollar geven als steun bij een noodzakelijke nieuwe structurele regeling voordat het land volledig lid wordt van de gemeenschap.

## Pandbrief

AMSTERDAM - De Friesch-Gröningsche Hypotheekbank heeft gisteren de winste van haar 8 pet pandbrieven 1976 per 1980-1987 gestaakt, zo heeft de bank meegedeeld.

## Daimler

STUTTGART - Daimler-Benz heeft in een brief aan de aandeelhouders meegedeeld dat de verkopen vorig jaar 23,3 miljard mark bedroegen, wat een stijging betekent van 10,9 procent tegenover het vorig jaar.

## Unilever

ROTTERDAM - De problemen bij de Unilever Vleesgroep Nederland (4500 personeelsleden) zijn nog steeds niet opgelost. Binnenkort zijn er saneringsmaatregelen te verwachten. Een analyse van de problematiek is bijz. aangeleverd. Vakbonden en ondernemingsraad zullen de uitslag van de analyse ontvullen.

## RSV

ROTTERDAM - Het Rijn-Schelde-Vermoeconcern zal 1976 met een verlies van zeker enkele tientallen miljoen afsluiten. De nucleaire afdeling is volgens de raad van bestuur in de huidige vorm met 550 medewerkers niet te handhaven.

## BASF

BONN - Het Westduitse chemische concern BASF zal zijn omzet dit jaar nominaal met tien procent en na inflatiecorrectie met zes procent zien stijgen. Deze stijgingen zijn kleiner dan die van verleden jaar. De winsten van BASF op de export zijn volgens het bestuur onbevredigend.

## Tender

AMSTERDAM - Het ministerie van financiën stelt vandaag de inschrijving open op een tender van schakelbiljetten. Storting op de biljetten moet plaats vinden op 24 januari. Het rentepercentage en het bedrag zullen na sluiting van de inschrijving bekend gemaakt worden.

## Auto

KEULEN - Na een internationaal onderzoek is het vrijwel zeker dat de electro-auto binnen afzienbare tijd nog niet als serieproduct op de markt komt. Problem blijft het opslaan van de energie.

## Philips

KEULEN - Philips is de grootste werkgever in Europa met 397.000 mensen op de loonstaat, gevolgd door Unilever met 321.000 en Siemens met 296.000 mensen. Zo blijkt uit een berekening van het Westduitse arbeidsbureau.

## Telefoon

BONN - Duitsland heeft momenteel bijna 14 miljoen telefoonaansluitingen. Per maand komen er gemiddeld honderdduizenden bij. Absoluut record werd in juli vorig jaar gehaald met 130.000 aansluitingen.

# Minister Lubbers voelt niets voor onafhankelijk onderzoek

# Excedentpensioenen door AMF al met 53 procent verhoogd

HEERLEN - De excedentpensioenen van ex-mijnwerkers zijn de laatste jaren door het AMF met ongeveer 53 procent verhoogd. Omdat de rijks-overheid de aanpassing van de tijdelijke pensioenen (voor gepensioneerden beneden de 65 jaar) heeft veilig gesteld kan het AMF de extra middelen die uit het eigen vermogen vrij komen benutten om de excedentpensioenen verder op te trekken. Dit schrijft minister Lubbers van economische zaken aan de Bond van Mijntechnici.

De vermogens van de mijnpensioenfondsen (AMF en BFM) zijn volgens de minister toereikend om de pensioenverplichtingen te garanderen tot het moment dat de laatste mijnwerker gestorven is. Minister Lubbers voelt niets voor de suggestie om een onderzoek door een onafhankelijke commissie te laten instellen naar de vermogens van het AMF en het BFM. De pensioenfondsen staan namelijk krachtens de wet onder het toezicht van de Verzekeringskamer. De besturen van AMF en BFM zijn verplicht eenmaal in de vijf jaar aan de Verzekeringskamer een wetenschappelijke balans en winst- en verliesrekening over te leggen. Bovendien moet jaarlijks door een accountant gecontroleerd verslag worden ingediend. Minister Lubbers laat de Bond van Mijntechnici weten dat het personeelsbestand van de Stichting Beheer Pensioenfondsen AZL is aangepast aan de veranderingen. Waren op 1 januari 1967 nog 572 personen bij beide pensioenfondsen werkzaam, in 1977 zal dit aantal nog slechts 141 bedragen. Te verwachten is dat de omvang van de administratieve werkzaamheden de eerstkomende vijftien jaar stabiel zal blijven. Eerst daarna zal een vermindering intreden.

## Betere fiscale aftrekregeling

DEN HAAG - Ouders van incontinenten kinderen kunnen aantonen dat hun onkosten meer belopen dan f 800 (tweemaal de nu toegestane aftrek van f 400) mogen voortaan f 1000 aftrekken.

Staatssecretaris Van Rooijen van Financiën deelt deze toezegging, nadat PvdA, KVP, VVD en het onafhankelijke lid Nootboom voor een vermindering van de aftrekpost hadden gepleit.



Tweeduizend laarzen per dag uit de machine

# SIMOD BENELUX IN KERKRADE BREIDT UIT

KERKRADE - Simod Benelux (laarzen en sportschoenenfabriek) op het industrieterrein Dientgebach in Kerkrade verwacht einde volgend jaar een tweede fabriekshal te kunnen bouwen. In de fabriek wordt een tweede grote machine gebouwd voor het vervaardigen van de rubberlaarzen. De nieuwbouw betekent dat het personeelsbestand van twintig man iets meer dan verdubbeld wordt.

Adjunct-directeur Erik Freymann verwacht in 1977 een omzet te kunnen halen van 2,5 miljoen en een redelijke winst. De orderportefeuille is gevuld tot einde april. Freymann wacht overigens nog

steeds op de premie van het ministerie van Economische Zaken. Het verzoek is in november door het LIOF ingediend.

Simod Benelux is een dochteronderneming van het bekende Italiaanse schoenenconcern. De meerderheid van de aandelen van het Kerkrade bedrijf zijn echter in handen van de Zwitserse financieringsmaatschappij Calfin uit Chur. Erik Freymann is blij dat de aankoopmogelijkheden achter de rug zijn. Het bedrijf werd in oktober 1975 in Kerkrade gevestigd in het gebouw van Ackermann und Windmann. In september van vorig jaar kon echter pas met de volledige productie in drieplage-

ndienst gestart worden. „Wij zijn er trots op dat we in het vierde kwartaal al quite hebben gespeeld”. De productie van Simod bedraagt momenteel 2000 paren per dag. Vijftig procent van de productie wordt uitgevoerd naar onder meer België, Luxemburg, Zwitserland, Frankrijk, Oostenrijk en zelfs Japan.

De grondstof pvc wordt nu nog betrokken bij het moederbedrijf in Italië. Het is echter niet onmogelijk dat deze grondstof binnenkort in Nederland (misschien bij DSM) gehaald wordt. Naast de rubberlaarzen met grove profielzool is in ontwikkeling een laars met warme binnenvoering.

een wao-uitkering. Rond de jaarwisseling waren 114.000 reële aanvragen voor een wao-uitkering ingediend. Dit aantal is in vergelijking met de ramingen meegenomen, aldus mr. van den Bos. De Sociale Verzekeringsraad verwacht

einde van dit jaar twee rapporten te kunnen uitbrengen over de oorzaken en de mogelijkheden van bestrijding van het ziekteverzuim. De bestrijding van misbruik en fraude krijgt grote aandacht. In dit verband zal een nauwe samen-

(ADVERTENTIE)

**BAR - DANCING - BISTRO**

**lotus**

Nieuwstraat 140  
KERKRADE

Vrijdag en zaterdag  
diskjockey  
**TON**

Zondag a.s.  
**NICO HAAK**

Eerste optreden 21.30 uur.

Entree f 5,-  
Onze bistro is tot 4 uur open.

## Tegoe bij Bondsspaarbanken f 15 miljard gepasseerd

AMSTERDAM - Met inbegrip van de bijgeschreven rente is het totaal aan toevertrouwde gelden bij de Bondsspaarbanken vorig jaar de f 15 miljard gepasseerd. Lieft 87 pet van dit bedrag wordt beheerd door de 20 grootste spaarbanken, terwijl de overige 13 pet uitstaat bij 70 spaarbanken, zo blijkt uit een overzicht in het maandblad van de Nederlandse Spaarbankbond.

## Hoogovens wil korter werken

DEN HAAG - Hoogovens heeft bij de arbeidsinspectie voor 10.500 van de totaal 24.000 personeelsleden een aanvraag voor werktijdverkorting ingediend. Het gaat daarbij om 7900 personeelsleden uit de produktieafdelingen en om 2600 uit de ondersteunende afdelingen. De werktijdverkorting zal gemiddeld 30 procent bedragen.

De periode gaat in op 23 januari en duurt zes weken. De meeste mensen zullen er bij betrokken raken in de week van 23 tot en met 29 januari en in de week van 13 tot en met 19 februari. De aanvraag was noodzakelijk als gevolg van de zeer lage bezettingsgraad van de meeste installaties van het bedrijf.

# MEER NADruk OP BESTRIJDING FRAUDE EN MISBRUIK SOCIALE VERZEKERING

# Half miljoen Nederlanders krijgt aaw uitkering

DEN HAAG - Eind 1977 zullen, volgens voorzichtige ramingen, 550.000 mensen een uitkering genieten krachtens de algemene arbeidsongeschiktheidswet (a.a.w.) en de wet op de arbeidsongeschiktheidsverzekering (wao). De totale

lasten die daarmee zijn gemoeid, worden geschat op ongeveer 4,5 procent van het nationale inkomen. Dit vertelde gisteren in Den Haag de voorzitter van de Sociale Verzekeringsraad, mr. W. J. E. van den Bos. Eind 1975 kregen 349.000 mensen

een wao-uitkering. Rond de jaarwisseling waren 114.000 reële aanvragen voor een aaw-uitkering ingediend. Dit aantal is in vergelijking met de ramingen meegenomen, aldus mr. van den Bos. De Sociale Verzekeringsraad verwacht

einde van dit jaar twee rapporten te kunnen uitbrengen over de oorzaken en de mogelijkheden van bestrijding van het ziekteverzuim. De bestrijding van misbruik en fraude krijgt grote aandacht. In dit verband zal een nauwe samen-

werking tussen justitie, politie en Sociale Verzekeringsbank tot stand worden gebracht. Aan de klachtencommissie van de SVR zijn het afgelopen jaar in totaal 845 klachten voorgelegd, waarvan er 245 grond werden verklaard.

## beurs van amsterdam

Binnenlandse Aandelen				Binnenlandse Obligaties				Buitenlandse Aandelen			
AKZO	27,50	27,70		1050 Ned. 74	109,00	108,70		All. Brew	270,00	271,80	
ABN	315,00	313,50		875 id. 74	108,00	108,30		Br. Petrol	355,00	360,00	
AmRo	73,20f	72,60		950 id. 76.1	105,70	105,70		Geveert Ph.	80,00	80,00	
Del-Mij	108,50	108,30		950 id. 76.2	104,90	104,90		Hoechst	143,00	144,00	
Dordtsche	163,00	165,00		900 id. 75	103,50	103,50		Hoesch	47,00a	47,00a	
Dordtsche Pr.	161,90	163,60		875 id. 75.2	102,40	102,20		Imp. Chem.	165,00f	164,00	
Heineken	119,30	120,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Petrofina	306,00		
Heineken H.	115,00	115,30		875 id. 75.2	102,40	102,20		Pye Hold.	85,20	93,50	
HAL Hold	97,30	97,20		875 id. 75.2	102,40	102,20		Solvay	170,00	168,00	
Hoogovens	36,30	35,40		875 id. 75.2	102,40	102,20		Un. Miniere	690,00	690,00	
HVA-Mtjen	56,00	56,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Akzona	40,70	40,70	
KNSM	141,00	140,10		875 id. 75.2	102,40	102,20		Alcan	59,50	61,80	
KLM	90,50	89,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Am. Standard	141,00	139,00	
Kon. Olie	131,80	132,40		875 id. 75.2	102,40	102,20		Am. Tel&Tel	72,50	73,50	
Nat. Ned.	91,10	91,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Am. Teleph.	123,00		
Ommeren	176,00	175,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Bethl. Steel	97,00	96,50	
Philips	27,20	26,70		875 id. 75.2	102,40	102,20		Boeing Corp.	101,20	103,20	
Philips '77	26,30	25,60		875 id. 75.2	102,40	102,20		Bovis Corp.	1,95	2,00	
Robeco	186,60	186,50f		875 id. 75.2	102,40	102,20		Burroughs	200,00	200,50	
Rolnic	136,00	137,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Can. Pacific	39,50	39,60	
Scheepv. U.	122,90	122,70		875 id. 75.2	102,40	102,20		Carl O'Keefe	7,40	7,40	
Unilever	123,60	124,00		875 id. 75.2	102,40	102,20		Celanese	119,00	119,70	

Onder redactie van **Henk Thonen**

## Beursoverzicht

## Verdere afbrokkeling

AMSTERDAM - De Amsterdamse effectenbeurs heeft donderdag een verdere afbrokkeling te zien gegeven. Op de actieve markt konden eigenlijk alleen Kon. Olie en Heineken zich goed staande houden. De oliemaatschappij startte f 0,30 beter op f 132,10, terwijl Heineken f 0,40 beter was op f 119,70. Akzo opende f 0,80 lager op f 27,70. Hoogovens f 1,90 tot f 35 en Philips f 26,60. Ook Unilever moest f 0,60 afstaan op f 123. KLM verloor f 1 op f 89,50. Van de banken zakte Amro Bank f 0,50 tot f 72,70, terwijl ABN onveranderd op f 315 in andere handen overging. De staatsfondsenmarkt brokkelde weer iets verder af. Op de lokale markt werd Rijn-Schelde - Verolme, die voor 1976 en 1977 een verlies van enkele tientallen miljoenen gulden voorziet, f 2,50 lager geadviseerd op f 69,50. Hier ging het over het algemeen weer langzaam maar zeker verder in benedenwaartse richting. Maar weinig fondsen vielen in gunstige zin op. De duidelijkste hiervan was Borsumij-Welby die op de vermelde aanzienlijke omzet- en winststijging in 1976 f 6,50 omhoog ging naar f 104. Westland-Utrecht was opnieuw f 4 beter. Nederlandse Bontveerij vervolgde de weg naar boven, terwijl voorts enkele kleinere fondsen in verhouding in trek waren, zoals Soerabaja Droogdok, Tandjong Priok en Begemann. Op de actieve markt ontstond tijdens beursstijging enige weerstand, zodat bijvoorbeeld met name de internationals tegen het slot op begonnen te lopen. De staatsfondsenmarkt bleef doorbuigen, waardoor hier en daar het verlies spoedig een halve punt bedroeg.

## Avondkoersen

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoersen van dezelfde dag). AKZO 27,20 gb-28,20 (27,70) Hoogovens - (35,40) Kon. Olie 130,50 gb-132,30 (132,50) Philips 26,50-26,70 (26,60) Unilever 122,00-123,80 (124,00) KLM 86,00-88,00 (89,00)

## Advieskoersen

AMSTERDAM - De advieskoersen (aan- en verkooprijzen) voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam luiden heden:

Amerikaanse dollar	2,47	2,57
Engels pond	4,21	4,51
Belgische fr. (100)	6,59	6,89
Duitse mark (100)	103,00	106,00
Ital. Lire (10.000)	25,25	29,25
Portugese esc. (100)	6,60	8,35
Canadese dollar	2,43	2,53
France fr. (100)	49,25	52,25
Zwitserse fr. (100)	95,50	102,50
Zwitsers kroon (100)	57,75	60,75
Noorse kroon (100)	45,75	48,75
Deense kroon (100)	40,75	43,75
Oosten. sch. (100)	14,65	14,95
Spaanse pes. (100)	3,45	3,75
Griekse drachme (100)	6,65	6,90
Finske mark (100)	64,50	67,50
Joegosl. donar (100)	12,00	14,25

a = laten  
b = bieden  
d = ex dividend  
e = gedaan-bieden  
f = gedaan-laten  
g = bieden en ex-dividend







AUTO'S & MOTOREN

De k. DAF 33, b.j. 71, met plaatschade, f. 250,-. Locht no. 58, Heerlen. x  
De k. RENAULT 6 TL 12, 651, Mgr. Lebuultstr. 73, Hoensbroek. x  
De k. FORD Mustang type 70, Schroederstr. 24 Schaesberg. x  
V. part. te k. Ford CAPRI type 2300 76 Sportief br. uitgerust. Vraagprijs f. 11.000,-. Te bez. Vr. na 6 uur, zat. na 15 uur. Tel. 715748. Talmast. 46 Hrl. x  
Te k. voor R4, R6 binnenband, sig. aanst., benz.-dop met 1000cc. injectie schakel. Dr. Schaepmanplein 49 Hrl. x  
Bijna nieuw Hillman MINGS 15 jr. oud. Als n.w. Intr. mod. Groenstraat 202, Waubach. x  
Te k. FIAT 128 z.g.a.n. 73 groen. Landgraaf 75 Schaesberg, tel. 315874. x  
Te koop BMW R60 geveerd, f. 2900,-. Kortenhovenstraat 16 Waubach. x  
Te koop FIAT 850 Spec. motor, n.w. z.g.a. Prijscon. straat 6, Schaesberg, tot 18 uur. x  
TOYOTA 1900 b.j. 73, 41.000 km., rad. banden, MIL be-hand, radio, f. 4300,-. Huber-laanstr. 35, Hoensbroek, tel. 312993. x  
Te k. BMW 3.0 S type 77, als n.w. Prijs f. 9000,-. Anth. Pöckelstraat 53, Tel. 045-41547. x  
Te k. weg omst. FORD Capri b.j. maart 76. Vr.prijs f. 14.500,-. Hoofdstr. 218 te Hoensbroek. x  
Te koop FOG HEFFBRUG 312 ton, vaste prijs f. 2500,-. Burz. Sijmenstr. 6 Hoensbroek, tel. 313190. x  
Te koop FIAT 600 f. 430,-. Ford 15 M RS f. 1150,-. Bel-den in z.g.st. Mobil Tank-station Homperstr. Schaesberg. x  
SIMCA 1900, Peugeot 504 en 201, diesel, Simca 1100 en 1201. Heerenweg 104 Heerlen. x  
Te koop RENAULT R 12 TL 1200 cc, 2. motor, 73, weg-omstandig. Vr.prijs f. 5400,-. Te bez. Treebeckpl. 158 Heerlen. x  
Te koop BMW R 695, Krei-zer 750 met Steib 250 zij-span. i.g.s. f. 5.000,-. Lode-wijkstraat 15, Tel. 212888, f. 3000,-. x  
Te k. v. part. BMW 1600, kleur wit, in z. g. st. Te be-wagen na 18 uur. Maas-rijde 47, Kerkrade-Terwin-nen. x  
Peugeot Collaris heeft steeds een grote keuze in eerste klas occasions van auto's met boveng. ga-rantiebewijs. Meestal van eerste eigenaar en tip-top nagelaten. Over de betel-tingsvoorwaarden valt te raten. Peugeot-Collaris, Kruisstraat 135-143, tel. 045-213693, Hoensbroek. x  
OPEL Rekord 1700, '73, 1e eigenaar, goud metaal, fan-tastisch onderhoud, met boveng. garantiebewijs f. 6300,-. Peugeot-Collaris 045-213636. x  
AUSTIN MAXI 1750, 1973, geel, zeer goed onderhou-den, f. 5750,-. Bovag-garan-tiebewijs. Peugeot-Collaris, 045-213636. x  
VW-GOLF, 1976, Eerste eig-geel, 25000 km. Bestaat als nieuw. f. 10750,-. Bovag-garantiebewijs, Peugeot-Col-laris, 045-213636. x  
SIMCA 1100 LS, 1974, van eerste eigenaar. In fantas-tische staat. Prijs slechts f. 6250,-. Bovag-garantiebe-wijs. Peugeot-Collaris, 045-213636. x  
Zoekt u een echte fijne en betrouwbare AUTO met een echte garantie, bel ons on-mens. Peugeot-Collaris 045-213636. x  
Te k. MERCEDES 200D '67, vr.prijs f. 1800,-. Onostr. 18, Huisberg. x  
Te koop OPL Kadett '70 in z.g.st. Prijs f. 1800,-. Jup-lenstr. 88, Treebeck. x  
Te koop FIAT autobianchi A. 112 type '71, in pr. 71, Havenweg 40a, Buchtien. x  
Te koop FORD 20M GXL, Kemper, Klinkweg 1, Schinveld-Bosveld. x  
Te k. van part. RENAULT type R 471, Vr.prijs f. 900,-. Akerstr. 88, Kerkrade-W. x  
Te k. SKODA 100 b.j. '71 en Skoda-onderdelen en trek-kaken. V. Hiltensir, 9, Ge-leen, tel. 43547. x  
Te k. MERCEDES 200 b.j. 67-76 als n.w. z.g. 14.000 eig. Verz. 12 Catsop-Bislo. x  
JAGUAR te koop (1963) type mark 2-4 liter, 50000 km gel, beschadigd. Te bez. Op de Vey 17 Geleen; om te bezichtigen: carr.bedr. Cra-mers, Pieterstr. Oud-Ge-leen. x  
OPEL Olympia als nieuw te koop f. 2900,-, tevens Mer-cedes 220 diesel f. 4700,-. Dameskapsalon Mady Ha-venstr. 29 Stein. x  
Te k. ALFA Romeo Giulia 1.6 S, vr. Hoofdstr. 268 te Schaesberg. Tel. 310961. x  
Te koop aang. OPEL Kadett b.j. 70, t.e.a.b. Br. o. nr. M 5308 LD Maasricht. x  
Te k. v. part. SIMCA Sp. 72, 1974, 53.000, Perroenweg 27, Maasricht. Tel. 13316. x  
PEUGEOT 504 GL, blauw metaal, 1976, met schuf-dak. Div. accessoires. Eerste eigenaar, 40000 km. Bestaat als nieuw. Zes maanden ga-rantie. Peugeot-Collaris, 045-213636. x  
PEUGEOT 204 met schuf-dak, Eerste donker blauw, 1974. Eerste eigenaar, 44000 km. Bestaat als nieuw. 6 maan-den garantie. Peugeot-Col-laris, 045-213636. x  
OPEL KADETT, november 1973, eerste eigenaar, 44000 km. Fijne auto, f. 3250,-. Met boveng. garantie. Peugeot-Collaris, 045-213636. x  
BROMFIETSEN  
Te k. YAMAHA '74, Kamp-straat 178, Heerleheid. x

ONDERWIJS

Dansstudio Sierveld, Heden, herleidende nieuwe DANC-CURSUS. Clubs voor begin-ners, gevorderden, gehuwde paren. Wedstrijdtraining. - Dorpsstraat 40-42, Nieuwen-hagen, tel. 311619. x

GELD EN GOED

GELD voor iedereen in loondienst, pensioen, WAO, max. leeftijd 60 jaar. Geen aanvraagkosten, een loka-le lening is geen bezwaar. Kwijtschelding bij overlij-den tot 20.000,-. Tevens aansluiting tarief de hypotheek tot 15 jaar. PRUDENTIA, gevestigd sinds 1961, tevens Bijkantoor N.V. Voorschot-bank v.h. Rott. Cred. Bank. Poststr. 36, Kerkrade. Tel. 045-456943 en 's avonds zaterdag tel. 045-457572. x  
GELD voor iedereen, alle pers. leningen, eerste en tweede hypotheek. In een dag geregeld. Belien 045-211145. Anjelierstr. 128, Hrl. x  
Alle GELDENINGEN bin-den 4 uur geregeld. Tweede hypotheek, tot 15 jaar, ge-regeld. Ter Horst B.E.M. Kant. Bernhardsstr. 5, Geleen bij de Markt, tel. 04494-46188. x  
LANDBOUW  
PAARDETRAILERS uit voorraad leverbaar. Mos-tard BV, Rijksweg 2, 7 Susteren. Tel. 04494-1500. x  
Tweejarig HENGSTVEULEN te koop, van Kruwail b.b. moeder, volle zuster van 1900 cc, diezel, gear, met hengst, buitengewone af-stamming, prijs f. 1800,- p.s. wegens plaatsgebr. J. Le-ciers, Puth, 04493-1310. x  
SHHl MOTORKEETING-ZAGEN, voor hobby en professioneel gebr., in alle uitv. en prijsklassen. Gebr. Bouwens, Schinnen, telef. 1293 of 1484. x  
Vierwielige smalspoorttrek-kers. Merk. WHEEL HOR-SE vanaf 8 t.m. 20 pk., ben-zine, reeds vanaf f. 4000,-. Compl. Merk. Ferrari van 14 t.m. 45 pk., diezel, reeds vanaf f. 11.000,-. Compl. Fer-rari met fusie of knik best.-de meest ideale tuinbouw-trekker ook te leveren met helmast. Freemachines. In 15 verschillende types ben-zine of diesel, reeds vanaf f. 980,-. Alle machines en werktuigen zijn in onze showroom te bezichtigen. Tevens g. keuze uit gebr. machines. Hoge inruilprijs voor uw oude machine. Bez. vrijblijvend onze showroom of bel v. informatie of voor vrijblijv. bez. van onze voor-tergenwoordigers. Loze-man's Machinehandel BV, Markt 14, Lottum, tel. 04763-1272. x  
Te k. jonge HENNEN. J. Webers, Brandstraat 43 El-nighausen. Tel. 04490-2917. x  
Heeren paardeliefhebbers - Deuren FERTIGFUTTER 50 kg f. 31,-. Melasse 50 kg f. 19,00. Zemenen grof f. 14,-. Pavo blauw 25 kg f. 16,-. Pavo groen f. 15,-. Teuflings-broeken 25 kg f. 14,50. Wor-telen 22 kg f. 3,75. Vitam. mineralen en sporen-elementen en wormpoeders voor uw paarden. Molenw. 14 Eyselshoven, zaterdags de gehele dag geopend 's maandags na 1 uur geslo-ten. Tel. 045-351760. x  
VAKMENSEN zijn nood-zakelijk door de voren Mechbedrijf Friesen B.V., Valkenburg-Houthem. x  
VAKANTIE  
CARAVANSHOW van Knaus Luxe en Knaus Kom-fort serie. Topmerk van Duits caravans. Vouwcaravans Trigano v.a. f. 3295,-. en Andre Janet v.a. f. 2395,-. compl. ook met bermkeu-len. Nu bestellen en later halen en betalen tegen win-terprijzen. Te bez. in Eyselshoven, zaterdags werkdagen in atelier. Cam-ping-Cars Ridderbeks, Eysel-str. 42, Heerlen-Nrd. - Borden volgen sporthal Varenbeek, tel. 045-211638. x  
Te k. STACARAVAN 8x3,2 merk Apollo. Camping Rei-gerhorst. Te bevragen 045-410509. x  
Spanje Denis BUNG. aan-ze te huur en bung. te k. Incl. 045-710404. x  
4-pers. ZOMERHUISJE te huur in Zutendaal (B), tel. 045-312558. x  
Te k. STACAR. op vaste slaap. te Slenkens z.g.a.n. met toilet en douche. Tel. 04494-49581. x  
Te huur prachtige STA-CARAVANS aan zee. Posten Pinksteren, zomervakant-ie. Tel. 040-535573. x

# Tot 28 februari 1977 hebben wij in het handschoenenkastje van de Chevette E en Viva Super een verrassing voor u.



Een verrassing van for-maat: die gratis dekking van mechanische risico's: geldig voor 3 jaar of 50.000 km (wer-kuren en onderdelen). Want la-ten we wel wezen: Hoe goed onze auto's ook zijn, er kan zich altijd, ook na de normale garantie-periode, een mecha-nisch probleem voordoen. Het grote financiële risico dat daar-uit voortvloeit, wordt met dit programma volledig weggenom-en. Gedurende de gehele rij-periode van uw wagen kunt u nu zonder zorgen rijden.

Natuurlijk kunnen wij een dergelijk waardevol cadeau niet onbeperkt geven. Daarom nodigen wij uit om nog voor eind februari 1977 bij ons de Chevette of Viva in werkelijkheid te komen bekijken en het kontrakt, dat wij u gratis aan-bieden, rustig door te lezen.

Maar weet u, dat ook zon-der deze extra aanbieding de Chevette E en Viva Super al volledig de moeite waard zijn? De Chevette E, al v.a. fl. 11.328\*.

Voor de prijs zal het u moeilijk vallen een wagen te vinden die qua vormgeving, ruimte en uit-rusting meer te bieden heeft.

De Viva Super 1977, al v.a. fl. 11.328\*. Voor de prijs heeft u waarschijnlijk, in die klasse, de ruimste auto van het land, volledig uitgerust met o.a. radi-aalbanden, achtersluitverwar-ming, slaapproblemen, tapijten, grote bagageruimte, enz.

En, heel belangrijk, dankzij de perfecte bescherming van karrosserie en bodem, zijn roestproblemen voor iedere Vauxhall nauwelijks be-staanbaar.

Kortom: Koop nu een Viva Super of Chevette E, voor een extra verzekerd gevoel.

## Vauxhall

Bij uw Vauxhall dealer

### Canton-Reiss-Heerlen

Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, Tel. 718040

Uw Vauxhall/GM Ranger dealer.

### Automobilbedrijf J. F. Crutzen

Molenstraat 21, tel. 04402-1727, Beek (L.)

Opgelet! Opgelet! CARA-VAN-IMPORT CORVAM BV Heerlen showt zijn nieuwste bank v.h. Rott. Cred. Bank. Poststr. 36, Kerkrade. Tel. 045-456943 en 's avonds zaterdag tel. 045-457572. x  
GELD voor iedereen, alle pers. leningen, eerste en tweede hypotheek. In een dag geregeld. Belien 045-211145. Anjelierstr. 128, Hrl. x  
Alle GELDENINGEN bin-den 4 uur geregeld. Tweede hypotheek, tot 15 jaar, ge-regeld. Ter Horst B.E.M. Kant. Bernhardsstr. 5, Geleen bij de Markt, tel. 04494-46188. x

Goed uitzienende heer, wedn. onafh., zoekt kennis, met een hem passende DAME, tot plm. 30 jaar, voor mooie blijvende relatie, mijn ideaal weduwe zonder kin-deren, plm. 1,65 en norm. en zeker niet te vorend. Zoekt u geborgenheid en waardering en ziet u niet op tegen langere buiten-landse vakanties, schrijf me eens. Ser. brieven worden beantw. ond. no. S 18 LD Sittard. x  
Alleenst. heer, rijksambt. lib.v. mooie woning en auto, zoekt kennis, met charm. sport. DAME, plm. 45 jaar, met de beschikbare vrije tijd namen door te brengen. Huwelijks niet vereist, doch wel mogel. Alle brieven m. foto worden met de meest. diser, beantw. ond. no. S 19 LD Sittard. x  
Therese, ben zaterd 2 uur in Hotel Kras tegenover station. Hoop dat het u schikt, anders awe aspr. via L.D. x  
Nette HEER (b.v. auto en mel. zeek) kennis, met bij-geest, dame, 62-67 jr. Br. onder ar. B 2261 LD Bruns-sum. x  
Nette WEDUWEN, 56 jr. i.b.v. van auto zkt. ser. k.m. met nette vrouw of wed. 50-55 jr. zacht en eerl. karakter, geen avont. g. uitg. type om samen nog iets van het le-ven te maken en zodoende de gezin. op te lossen. Br. o. nr. 3869 LD Geleen. x  
HEER, 49 jr., gescheiden, arbeiderstand, zoekt leuke hartelijke vrouw, zelfde lft. 4 kind geen bezw. Br. no. R 3136 LD. Spekheide. x  
Elegante auto- en vormgegev. Geschäftsinhaberin, 34 Jahre mit mehreren Häusern, möchte ihren Lebensabend nicht alleine verbringen. Welcher charakterfeste Mann kommt vorbei und möchte sie kennenlernen? Vorstellung sofort, noch heute. Ehevermittlung Elisa Kroll, 5122 Kohlscheid-Herzogenrath. Haus Hey-densstr. 52 Tel. 09-4921074642. x  
Wegens huwelijk der togen-woordige, gevr. een HUIS-HOUDSTER voor dag en nacht bij alleenstaande ou-dere heer wonende in Venlo in een kleine bungal-low, van alle gemakken voorzien. Brieven onder nr. 2081 LD Heerlen. x  
WEDUWE met eigen bungal-low zoekt kennis, met nette heer 60-65 jaar liefst lib.v. auto om eenzeldig te te lossen. Br. o. nr. K 4522 LD Kerkrade. x  
Welke WED. tussen 50 en 58 jr. is bereid met en 'bij ge-pens. vödn. met zelfst. zoon samen nog iets van 't leven te maken. Br. o. nr. Q 287 LD Heerlen. x  
Jonge VROUW 35 jr. ge-scheiden 2 kinderen zkt. ser. kennis, met beschaafd al-gem. ontw. heer leeftijd 35-45 jr. Br. o. nr. 3868 LD. Geleen. x

Wie heeft een GOUDEN HORLOGE gevonden, omg. Hoffstr., Tuinstr., Italië-laan Vriehede-Heerlen? - Terug te bez. bij Fredam of v. Galenstr. 5, Hphede. x  
Huwelijk  
Charm. slanke, alg. ontw. dame, 45 jr., zoekt ser. ken-nis, met passende PART-NER, alg. ontw., met goede betrekke. om na wederzijds goedvinden huw. aan te gaan. Ser. brieven worden op erew. beantw. Br. ond. no. K 287 LD Heerlen. x  
Speciaal voor u. Zaterdags gezellig DANSEN. Auk de Jager, Hoogstr. 191, Nieuwenhagen. x  
Ja, speciaal voor u, ieder weekend gezellig DANSEN in café 't Pumpke (voorheen café Het Jaachhuis). De oude tijd is weer terug. Retterslokerweg 32, Klim-men. x  
Nette r.k. jonge man, 23 jr. doelt beslist net MEISJE, 18-25 jaar. Br. onder no. S 18 LD Sittard. x  
Korr. charm. dame zoekt ser. kennis, met nette vlotte HEER, middelb. niv., tot 67 jaar. Alleen ser. ge-meende brieven worden be-antw. ond. no. M 5335 LD. Maasricht. x  
WEDUWNAAR 29 jaar, 1 kind, zoekt kennis, met weduwe plm 30 jaar; 1 kind geen bezw. Br. o. nr D 286 LD Heerlen. x  
Gezin, weduw. 40 jaar, dochter 9 jr., zoekt HUIS-HOUDSTER, later huwelijk niet uitgesl., liefst Geleen of omstr. Iedereen krijgt antwoord. Br. ond. no. 3871 LD. Geleen. x  
Schuld. gesch. man m. eig. bedrijf z.s.k.p. eenv. doch-ter, meisje f. j. vr. 1 kind & bezw. Hrl. tot 30 jr. Br. m. foto ocr. Br. o. nr B 238 LD Heerlen. x

ATTENTIE heren, vandaag Lucky Star Club, Gringel-str. 3 Heerlen. x  
PETIT FLEUR bar exclu-sive. Kruissherenstraat 1, Roermond. x  
Teleurgesteld op een an-dere plek, dan kun je altijd nog in DE BLOKHUT te-recht. Rijksweg Zuid 136a. Geleen, tel. 04494-48735; ge-opend vanaf 15 uur. x  
Bar La Femme vraagt BAR-MEISJES voor de avond-uren. Tel. 045-212597, Eiken-weg 23, H'broek, 200 m van E.H.C.-terrein. x  
Tot straks in BAR MIO vanaf 3 uur 's middags ge-opend, met charmante be-diening. Heereweg 241 te Heerlen, hoofdweg Heerlen-Brunsum. x  
Charmante Unterhaltung be-KERZENLICHT täglich ab 15.00 Uhr. Montags bis Samstags. Belvedere Bar Valkenburg-Houthem, Stra-beek no. 11. x  
ATTENTIE, heren vandaag Mona Lisa Club, Heerle-nersweg 3, Leyenbroek-Sittard. x  
In de E.E.G. zijn grenzen LA VIE voor uw wensen. La Vie, Kampstr., Heerle-nersheide. x  
Voor opnieuw BEKLEDEN van al uw meubelen. Stof-beerderij J. Latten, Hoens-broek, tel. 045-212457. x  
Voord. te k. gebruikte Ame-ricaanse Dubbeldeur met KOELKASTEN, diepvrie-zen en koelkasten met vol-ledige garantie. Reparaties binnen 1 dag klaar. Max. Reisig 04490-5299 na 21.00 u. 04490-9079. x  
PRINSENWAGEN te huur voor carnavalsdinsdag. Te bevr. Cremerstr. 5, Valken-burg, 04490-12105 na 6 uur. x  
Overname aanbied. in Brunsum DAMESKAP-SALON; er is nog moge-lijkheid voor uitbr.; woning ts te koop. Br. onder no. B 2264 LD. Brunsum. x

Met spoed gevr. charmante BARDAMES. Zaterdag, zon-dag vrij. Worden gehaald en gebracht. Funny Club, Put-str. 54 Sittard 04490-5299 na 21.00 uur 04490-9079. x  
Gezellig, intiem. Bar DION CLUB, Bockstr. 26, Kerkrade. Geopend: maandag t.m. vrijdag van 14-2 uur. x  
Café-Rest. Kota Radja Dautzenbergstr. 49, Heerlen spec. Indische kokkin. Iede-re dag kunt u genieten van onze heerlijke RIJSTAFEL. Tel. 714035. x  
Ouder echtpaar zoekt dit ECHTPAAR voor gez. vriendschap, liefst omge-ving Brunsum, Br. ond. no. B 2233 LD. Brunsum. x  
PLANTTIJD - Coniferen voor solitair en haag, sier-heesters en -bomen, haag-planten, vruchtgoed, rozen en klimplanten. Ook zeldza-me soorten voorraadig. Lau Minkenberg, Leroppeperweg 2 Roermond. De kwekerij is gelegen langs de rijksweg Roermond - Sittard, even-buiten de stad. Tel. 04750-14828. Vraag naar onze prijslijst. x  
ATTENTIE, heren vandaag Mona Lisa Club, Heerle-nersweg 3, Leyenbroek-Sittard. x  
Onghe. dame zoekt leuke VRIENDIN 40-50 j. Beck-Geleen. Br. o. no. V 9065 LD Valkenburg. x

Wir suchen zum sofortigen Eintritt selbständig arbeitende

## 1 voorman steigerhouwer 2 steigerbouwers

Geboten werden neben guten, zeitgerechten Löhne eine hohe Prämie und Soziale Vorteile wie z.B. Kindergeld, Fahrkosten, u.s.w. Bewerber die sich für diese Dauerstellung interessieren bitten wir um Kurzbewerbung oder Telefonanruf unter Heerlen 045-717741, 045-457496, Uilenstraat 18, Heerlen.

Bau-Unternehmen  
Johs. v. Hooft  
Frankfurt

# DIT

## ZIJN DE AUTO'S

VW 1300	1969
VW 1300	1968
VW 1300	1969
VW 1300	1970
VW 1300	1972
VW 1302	1972
VW 1200	1973
VW 1300	1973
VW 1300	1973
VW 1200	1973
VW Polo	1975
VW Golf LS	1974
VW Golf S	1974
VW Golf LS	1974
VW Golf Extra	1975
VW Golf	1975
VW Golf L	1975
VW 1600	1970
VW Variant	1970
VW 1600	1970
VW 412	1973
VW Bestel	1969
VW Pickup dubb. cabine	1971
VW Bestel	1972
VW Bestel	1974
VW Bestel	1974

\* U betaalt f. 100,- als u wegrijdt. Voor het restantbedrag treffen wij een regeling afge-stemd op uw beurs.

Koop uw occasions waar u keuze, service en vooral goede garantie hebt. Onze werk-plaats, garage en showroom zijn elke zater-dag geopend.

### DIT IS HET ADRES

# auto caubo

vaals - mechelen      valkenburg  
v/h garage international      v/h garage nerum bv  
04454 - 1166 04455 1592      04406 - 150 41

## NIEUW

Hoe zou u nou moeten weten dat nieuwe Halvalimo zo gezond en fris is?

Door de advertenties. Hoe anders?

## Limburgs Dagblad

'n fijne krant.

## Occasions

met Bovag-garantiebewijs

- ★ Peugeot 104 - 1975
- ★ Peugeot 204 - 1974 1973
- ★ Peugeot 304 - 1975 1974 1973 1972
- ★ Peugeot 504 - 1975 1974 1973
- ★ Peugeot 504 Familiale 1972
- ★ Renault 6 TL 1976
- ★ Toyota Celica S.T. 1974
- ★ Toyota Corolla 1200 L 1974
- ★ Audi 80 S 1974
- ★ Opel Commodore G S 1971

Automobilbedrijf NEFKENS HEERLEN BV  
Schelsberg 45 Heerlen tel. 045-713513  
Peugeot-dealer sinds 1933.

## U WILT GELD LENEN?

# BEL SMETS MONEY-SHOP®

## 045-218218

laag tarief!

netto bedrag in handen	24 mnd vanaf	36 mnd vanaf	48 mnd vanaf	60 mnd vanaf
2.000	99	74	-	-
3.000	146	102	88	-
4.000	194	136	116	-
5.000	241	168	135	121
7.000	334	235	187	159
8.000	381	268	212	181
10.000	475	333	266	225
15.000	709	498	395	333
18.000	863	612	487	411
20.000	958	679	540	456
25.000	1203	853	678	574
30.000	1443	1024	814	688

Dit zijn aantrekkelijke tarieven zijn inkl. kwijtschelding bij overlijden tot 25.000,- bruto verstrekt krediet. Verder onder kosten. Woningver-betragkredieten na ook zonder eigen huus, looptijden 22, 34 en 96 maanden. Vraag vrijblijvend onze folder. Vervolgde aflossing mogelijk. Overname bestaande leningen, mits zonder achtersteld, meestal geen bezwaar. Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs en bemiddelen voor financieringsmaatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden (wizigingen voorbehouden).

Tarief 2e hypotheek, looptijd 120 of 180 maanden, vanaf: 10.000 + 120 + 145,32 of 180 + 120 = 25.000 is 120 + 360,26 of 180 + 360 = 15.000 + 120 + 216,16 of 180 + 120 = 30.000 is 120 + 432,22 of 180 + 360 =

### Belgisch AMUSEMENTSORKEST

bestaande uit 4 personen, zag zich graag geplaatst tijdens de carnavalsdagen.

Jean Custine-Vreven  
Nieuwe Ervenstraat 12  
3600 Genk, België      tel.: 09-3211358086

ST. ODILIENBERG  
Het bestuur van de  
R.K. Roerstreek-Mavo  
te St. Odilienberg voor z.s.m.

## een leraar(es) godsdienst/ maatschappijleer

voor 15 lessen per week.

Solicities gaarne voor 31 januari a.s. aan het bestuur p/a Willem Alexanderlaan 2, St. Odilienberg. Inlichtingen bij de directeur der school J. W. Heemels, tel. 04752-1752 of 1479.

GELEEN  
Riant gelegen halvvrijstaand, royaal herenhuis (1973), centrum, met blijvend vrij uitzicht, degeijk en luxueus uitgevoerd, ruime hal met garderobe, L-vormige woonkamer, open haard, luxaflex, grote keuken, 2 kelders, 4 royale slaapkamers, badka-mer, ligbad, douche, 2e toilet, zolders. Koopprijs f. 175.000,- k.k.

ECHT  
Representatief luxueus vrijstaand herenhuis (1975). Ind. L-vormige living met open haard, parketvloer, complete luxe Thielsa keuken, bijkeu-ken, garage, kelder, 4 royale slaapkamers met kastvanden, complete luxe badkamer. Het geheel verkeert in zeer goede staat en is medio 1977 te aanvaarden. Koopprijs op aanvraag.

KERKRADE: Bleyerheide  
Zeer goed onderhouden tussenwoning in centrum. Ind.: hal, grote kelder, grote woonkamer met parketvloer, open eiken keuken, extra hobbykamer en grote serre, tuin, 4 royale slaapkamers, mooie bad-kamer, c.v. Aanvaarding in overleg. Koopprijs f. 95.000,- k.k.

HEERLERHEIDE  
Zakenpand met woonblok van 3 moderne, comfortabele woningen. Zaal van 180 m2, tuin en parkeer-gelegenheid. Koopprijs f. 250.000,- k.k.

ROERMOND: Plesmanstraat  
Comfortabel halvvrijstaand landhuisje met garage, grote woonkamer plm. 40 m2, met open keuken, parketvloer, sierpleister, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, voor- en achtertuin. Koop-prijs f. 145.000,- k.k.

## VASTGOED ZUID BV

St. Jansstraat 11, Roermond  
tel. 04750-14623-15906 m.a. /m vrij.

Onroerende Goederen - Hypotheken - Assurantiën  
Importance van de beroemde HEBEL montage-bungalows.

## U WILT GELD LENEN?

# BEL SMETS MONEY-SHOP®

## 045-218218

laag tarief!

netto bedrag in handen	24 mnd vanaf	36 mnd vanaf	48 mnd vanaf	60 mnd vanaf
2.000	99	74	-	-
3.000	146	102	88	-
4.000	194	136	116	-
5.000	241	168	135	121
7.000	334	235	187	159
8.000	381	268	212	181
10.000	475	333	266	225
15.000	709	498	395	333
18.000	863	612	487	411
20.000	958	679	540	456
25.000	1203	853	678	574
30.000	1443	1024	814	688

Dit zijn aantrekkelijke tarieven zijn inkl. kwijtschelding bij overlijden tot 25.000,- bruto verstrekt krediet. Verder onder kosten. Woningver-betragkredieten na ook zonder eigen huus, looptijden 22, 34 en 96 maanden. Vraag vrijblijvend onze folder. Vervolgde aflossing mogelijk. Overname bestaande leningen, mits zonder achtersteld, meestal geen bezwaar. Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs en bemiddelen voor financieringsmaatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden (wizigingen voorbehouden).

Tarief 2e hypotheek, looptijd 120 of 180 maanden, vanaf: 10.000 + 120 + 145,32 of 180 + 120 = 25.000 is 120 + 360,26 of 180 + 360 = 15.000 + 120 + 216,16 of 180 + 120 = 30.000 is 120 + 432,22 of 180 + 360 =

Hoensbroek (Heerlen), Akkerstraat 210a, tel. 045-218218  
Venlo, Koninginnesingel 70, tel. 077-16175  
Venray, Oude Oostromweg 6, tel. 04780-5870







# THE WILD FOXY

*Foxy fashion*

**IETS EERDER  
DAN ALLE ANDEREN**

Ja, die tuiten-jassen uit de grote magazijnen, die kennen we nu wel. Daar loopt iedereen nu mee. Dus daar hoeven we niet meer mee aan te komen. Liever iets nieuws. Iets wat we nog niet gezien hebben. Oh... heerlijke Foxy! Wat fijn dat je toch altijd eerder bent. Eerder dan alle anderen.

**170:**

## AL GEZIEN?

**CIRCUS EUROTEGEL**

**2 dagen tegeltent-feest  
bij Eurotegel**

**Vandaag vrijdag 21 en morgen zaterdag  
22 januari**

**RESTANTEN WAND- EN VLOERTEGELS**

1 - 80 m<sup>2</sup>. per kleur hebben we voor u in 'n grote feesttent op ons opslagterrein bij elkaar gezet.

**320.000 WANDTEGELS  
in 50 KLEUREN en DECORS**

voor f 9.90 per m<sup>2</sup> - f 10.75 p. m<sup>2</sup> - f 11.95 p. m<sup>2</sup> - f 12.90 p. m<sup>2</sup> - f 14.90 p. m<sup>2</sup>.  
f 17.20 p. m<sup>2</sup> - f 19.95 p. m<sup>2</sup> en f 21.50 p. m<sup>2</sup>.

<b>MOZAÏEKTEGELS</b>	<b>VLOERTEGELS en PLAVUIZEN</b>
f 15,- p. m <sup>2</sup> - f 25,- p. m <sup>2</sup> en f 30,- p. m <sup>2</sup>	f 8,- p. m <sup>2</sup> - f 10,- p. m <sup>2</sup> - f 12.50 p. m <sup>2</sup> - f 15,- p. m <sup>2</sup> - f 20,- p. m <sup>2</sup> - f 30,- p. m <sup>2</sup>

Alle prijzen inclusief B.T.W.

**EUROTEGEL LAANDERSTRAAT 47  
HEERLEN**

Wij zijn deze dagen  
moelijk telefonisch  
te bereiken  
(Te druk sorry)

## AUTOS &amp; MOTOREN

Peugeot-dealer Autobedrijf Hade, Rijksweg 167, Vilt, Berg en Terblijt, tel. 04406-13700, biedt met BOVAG-garantiebewijs te koop aan: PEUGEOT 504 GL '75 '72 '70; Peugeot 404 '75; Peugeot 304 '70; Peugeot 304 GL '74 2x; V.W. Passat '75; V.W. Kever 1300 '72 '69; Datsun Cherry de luxe '76; Citroën 2CV '75 '72 '71; Alfa Berlina 2000 '73; Alfa-sud '73; Saab EMS injectie '72; Ford Granada coupé 1700 '73; Toyota Crown '70; Renault R12 TL '71; Opel Kadett '69. Keuring toegest. Inruil en financ. mog. x

**HJ DONNY KUKEN IS  
HOPEA** Keurcollectie van 70 auto's in alle typen en prijsklassen: Austin Allegro 1975; 4x Austin Mini 1000 en 850; Datsun Cherry 1973; VW Passat 1974; Ford Sierra 1980 1973; 2300 1970; Alfa Romeo 2000 1973; 1600 1971; Alfa Romeo 1974; Renault R 16 1972; Renault R 12 1974-1973; 5x Opel Rekord - Kadett en Ascona; Toyota 1200 en 1000; Datsun 1200; Mazda 1600; 8x Simca 1100 en Special, 1000 en Rally; diverse Fords 1300, 1600, 1700 en 12M; VW 1302 en 1300 de luxe; Fiat 128 - 2x 127 - 850 Special; 3x Citroën GS - Club, Dyane en 2CV; diverse w.o.s. w.o.s.; Daf-Citroën; diverse station-cars; Ford 1600 - Ford Escort - Opel Rekord - Opel Kadett, enz.; diverse goedkope inruilwagens, 15 bus- en bestelauto's; div. Hanomags, bestel en bus- en Hanomag meubelwagens; Ford Transit bestel; VW bus- en bestel; diverse Pick-Ups met open laadbakken o.a. VW, Ford Transit, Daf 33, enz.; diverse kleine bestelauto's o.a. Simca 1100, Ford Escort, Daf 33, Citroën enz. enz. Let op adres: Donny Klassen b.v. In- en Verkoop, Allée Meersenerweg 219 of showroom Bloemenweg 87, tel. 043-27354 of 11569 Maastricht. x

**MAZDA 1000 1974**, Mazda 1300 1974, Mazda 616 1973 aut. Mazda 929 4 drs. 1974; Audi 50 GL 1973; Audi 80 LS 1975; Citroën Dyane 6 1971; Fiat 850 1972; Fiat 132; Ford 12M 1968; Peugeot 304 1972; Simca 1100 GLS 1972; Simca 1501 Spec. 1974; Simca 1000 1971; VW Passat 1974 m. as-inst.; Renault R 12; Daf 66 Marathon 1974; Daf 66 1974; Daf 66 statcar 1974; Daf 55 1970; Daf 46 1975; Daf 44 1973; Daf 33 vanaf f 200,-. Leven B.V. Paleisgebouwd 401, Heerlen, tel. 712451. x

## De rijkdom van het Oosten

VOOR 'N LAGE WESTERSE PRIJS

Traditie, motieven en kleuren maken 'n Oosters tapijt tot 'n rijk bezit. Toch is die rijkdom best betaalbaar... zelfs goedkoop als u kwaliteit en prijs bij Cremers vergelijkt. Daarom vindt u er ook geen uitverkoopjes, maar gewoon die dag-in-dag-uit lage prijs.

Karadja	0.50x0.90	65,-	Zendjan	1.98x1.24	895,-
Anatol	0.45x0.45	95,-	Hamadan	1.39x2.40	975,-
Afghan	1.19x0.59	195,-	Lilian	1.48x1.11	975,-
Karadja	0.50x1.50	195,-	Mahal	1.25x2.10	995,-
Hamadan	1.00x1.50	195,-	Chinees	1.92x0.93	995,-
Beloutch	0.70x0.70	225,-	Bachtari	1.50x2.00	1595,-
Maslagan	1.23x0.81	295,-	Hamadan	1.81x2.76	2650,-
Hamadan	2.06x1.31	395,-	Afghan	1.85x2.47	2695,-
Bidjar	0.60x0.80	495,-	Bachtari	2.07x3.08	2975,-
Beloutch	2.21x1.40	495,-	Tabriz	2.14x3.17	2975,-
Karadja	2.45x0.71	695,-	Mahal	2.70x3.60	3950,-
Kalardash	1.55x1.18	750,-	Malayir	2.90x3.80	4700,-
Beloutch	2.23x0.58	775,-			

**cremers**

De meeste keus. Ook in prijs.

oude veemarktstraat 1 heerlen tel. 713710

Echt iets voor meneer Jamin.

## Fruitcocktail bij het ijs.

Meneer Jamin maakt nu al zo lang van dat overheerlijke ijs. Nu doet hij er eens een keertje fruitcocktail bij. En nog voordelig ook.



Blik fruitcocktail 3.39 **2.29**  
liter roomijs  
2 pakken 5.70 **4.19**

Alleen samen 9.09 **6.48**

**Begin 1977 met  
f19,77 voordeel**

Begin 1977 met f19,77 voordeel. Zeven weken lang een andere supervoordelige dubbel. Kunt u ze net zo goed bij Jamin halen. Bent u nog stukken voordeliger uit ook. Gebruik uw Jamin-voordeelboekje. In de winkels van Jamin zijn er nog een aantal verkrijgbaar.

**voordeel 2.61**

Op is op.

Aanbieding geldt van 20 t/m 26-1.

**JAMIN**  
Niet duur - wel heerlijk.

3e week

## Bij Mercedes-Benz zware wegvoertuigen zijn vele extra's standaard!

Mercedes-Benz zware wegvoertuigen van 16.5 tot 26 ton technisch GVW. Keuze uit 3 motoren; 192, 256 of 320 DIN Pk. Kantelbare korte- en slaapkabine. Leverbaar als trekkerchassis of bakwagenchassis. Gunstige exploitatiekosten mede door vegaande standaardisatie van de onderdelen. Informaties worden u gaarne verstrekt door:

### AGAM B.V. ZUID-LIMBURG

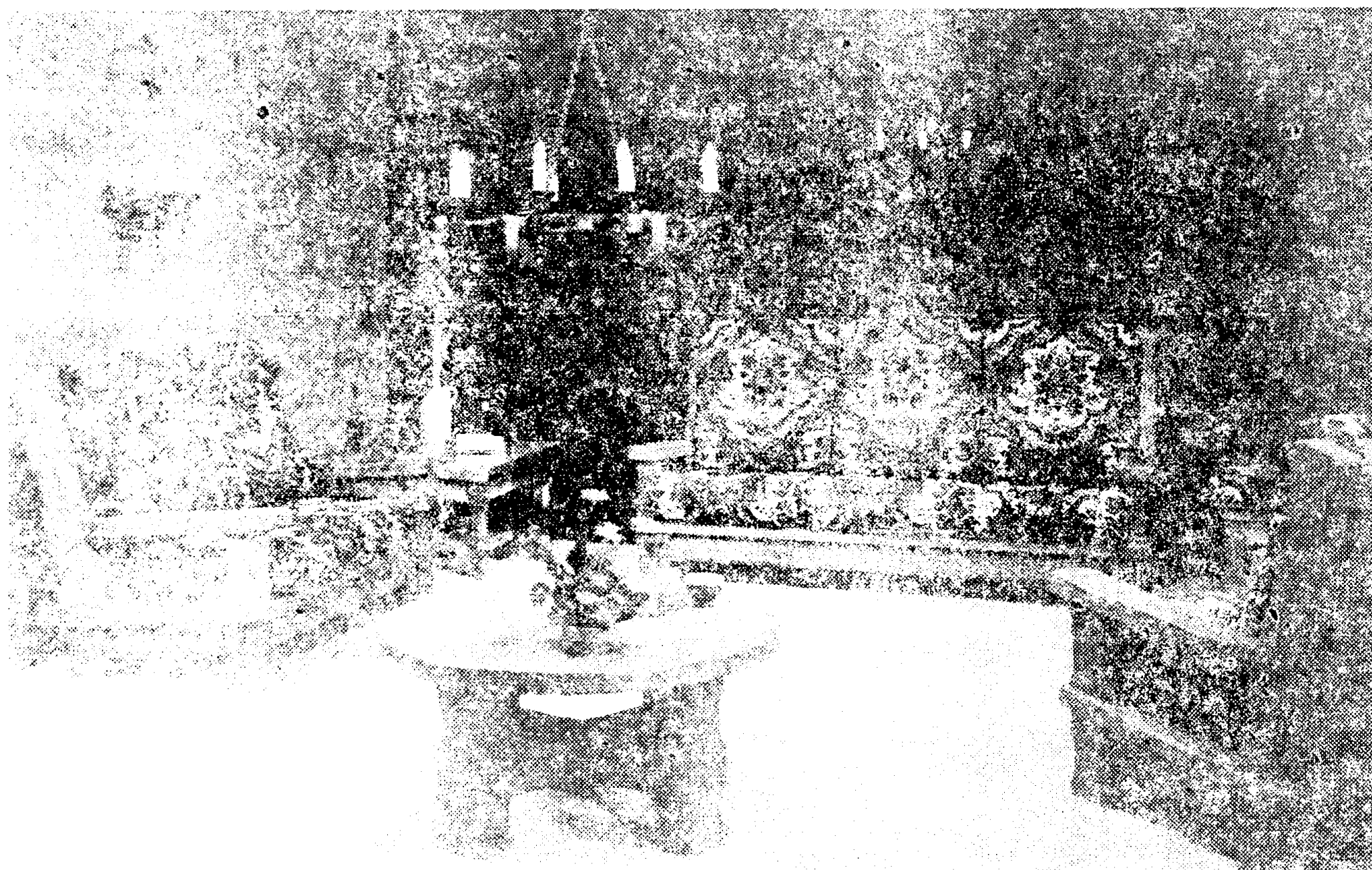
Verkoop en service van Mercedes-Benz bedrijfswagens in geheel Zuid-Limburg. Industriepark „de Horsk". NUTH, telefoon 04447-2525.

### MERCEDES-BENZ

Kies het zekere voor het onzekere... Kies Mercedes-Benz







## BANKSTEL

zwaar massief eiken  
geolood-gezaandstraald  
met mooie velourastof

UIT VOORRAAD LEVERBAAR

Bijpassende massieve ronde salontafel 736,-  
in langwerpige 693,-  
Hoektafel vierkant 598,-

BIJ AANKOOP VAN EEN  
COMPLETE SLAAPKAMER  
EEN PRACHT MATRAS (140x200)

Dit geldt niet voor onze opruimingslaapkamer

# schreurs meubelen

molenstraat - limbricht - tel. 04490-6961

langs de grote weg sittard born RUIME PARKEERGELEGENHEID

# PROTEST

## tegen hoge tapijtprijzen in limburg

Wilt u nog niet betalen te hoge tapijtprijzen met eerlijkheid, zekerheid, service en duidelijkheid DE VIJF GULDEN BELOFTE: Het ziet er naar uit dat u een aankoop doet met een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Weet u wat u dan moet doen? De aanbieding uitknippen en meenemen naar Dick v.d. Berg. Want Dick v.d. Berg is altijd f. 5,- per strekkende meter goedkoper dan welke aanbieder van welke concurrent ook. Een belofte waaraan u Dick v.d. Berg altijd houden kunt.

### Berber Graz

380 cm breed van f. 114,-

**f. 109,-** p.mtr.

### Garland Gebloemd

380 cm breed van f. 54,-

**f. 49,-** p.mtr.

### Santos gedessineerd

400 cm breed van f. 89,-

**f. 39,-** p.mtr. Alleen verkrijgbaar in Makado Beek

### Bergerac Dralon gebloemd

380 cm breed 2 kleuren van f. 229,-

**f. 149,-** p.mtr.

### Gebloemd Contest

380 cm breed van f. 79,-

**f. 59,-** p.mtr.

### Banto gemêleerd

400 cm breed van f. 99,-

**f. 49,-** p.mtr.

Alleen verkrijgbaar in Makado Beek

### Cerlina Effen wollen moquette

380 cm breed van f. 239,-

**f. 209,-** p.mtr.

15% korting op alle  
bij ons in voorraad  
zijnde Desso  
en Bergoss tapijten

Zekerheid  
Wilt u zeker weten dat u niet te duur koopt? Dan kunt u bij Dick v.d. Berg terecht. Hij garandeert u een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Service  
Wilt u zeker weten dat u niet te duur koopt? Dan kunt u bij Dick v.d. Berg terecht. Hij garandeert u een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Duidelijkheid

Wilt u zeker weten dat u niet te duur koopt? Dan kunt u bij Dick v.d. Berg terecht. Hij garandeert u een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Wilt u zeker weten dat u niet te duur koopt? Dan kunt u bij Dick v.d. Berg terecht. Hij garandeert u een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Wilt u zeker weten dat u niet te duur koopt? Dan kunt u bij Dick v.d. Berg terecht. Hij garandeert u een prijs die 5 gulden lager is dan de prijs van de concurrenten.

Dick v.d. Berg is over heel Limburg

Makado Beek Tapijtsstad 043-14188

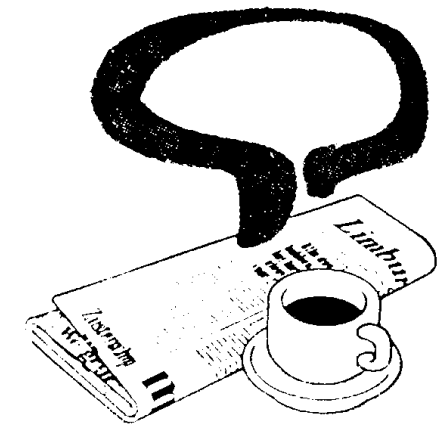


## DICK VAN DEN BERG

Geleen Salmstraat 21 tel. 04494-42244

Opruimingsstunt  
coupons met  
kortingen tot 50%





## Afslanken

Wanneer u neiging voelt u te buikje in te trekken als u een aardig meisje of mevrouw tegen komt dan is het tijd om u aan de goede zorgen van het Groene Kruis toe te vertrouwen. Voor dit en dergelijke problemen houdt ons aller Groene Kruis op gezette tijden afslankcursussen. In Heerlen staan er weer twee te beginnen: een op maandag 24 januari in het rijkegebouw aan de Vullingsweg te Heerlerbaan en de tweede op woensdag 2 februari in het rijkegebouw aan de Kapelaan Rijkmakersstraat in Heerlerheide. Men heeft ons verteld, dat er nog plaats is en wij haasten ons dit om alle dikkevaders in Heerlen door te geven. Griep de telefoon en bel nummer 413296. Een prettige toekomstigheid is dat wat minder dik zijn ook nog goed voor de gezondheid is. Vraag het uw dokter maar.

## Prijzen

Woensdagmiddag zijn de Driekoningen in Heerlen ontvangen en geféteerd. En met hen 25 andere jongens en meisjes, die bij de intecering van de kerstbomen zo gelukkig waren een winnend lot te trekken. Of feitelijk hadden het er 25 moeten zijn. Het waren er maar 18. Zeven jongens en vijf meisjes lieten verstek gaan. Het waren de ouders van de lotnummers 2048, 3461, 3692, 3883, 4271, 5886 en 7823. Op hen ligt bij mevrouw Lemmens van Publieke Werken aan de Voskuilenweg nog een waardebon van vijf gulden te wachten. En het zou zonde zijn om deze niet af te halen al kun je er ook geen hele langspeelplaat van kopen.

## Wolk

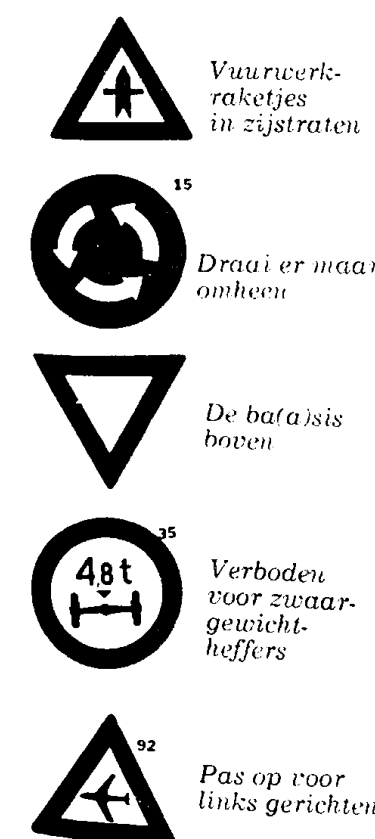
„En wat dan nog“, zei onze man van Palencia toen hij hoorde dat er een giftvolk dreef in de richting Heerlen. „Je zou eens moeten zien“, filosofeerde hij, „want een wolk er boven Heerlen zou hangen als de rook van alle vandaan opgedampte sigaretten zich zou samenvakken. En dan laat ik de pijp en de sigaren nog maar even weg“. Hierau schrok onze Wiel Lankes zo, dat hij op slag besloot om minder te gaan roken. Onze man twijfelt of dat lukt. Als hij er vanaf wil komen moet hij helemaal stoppen, zoals Martin Jansen heeft gedaan, was zijn commentaar. „En er dan na een week niet opnieuw mee beginnen zoals Ad Jansen heeft gedruisterd. Cor Lommers bereidt zich derhalve al weken in stilte voor om de grote stap te zetten. Al eerder bekende hij, dat stoppen met roken voor hem geen opgave zou zijn..... hij heeft het naar zijn zeggen al vaker gedaan.

## Optochtzitring

De optochtcommissie van de Winballe houdt op de vrijdagden 21 en 28 januari en 4 februari zittingen waarop alle deelnemers aan de grote carnavalsoptocht zich kunnen opgeven niet alleen, maar tevens alle inlichtingen kunnen krijgen, die zij zich maar zouden wensen. De zittingen vinden plaats in de Scheiblenoren tegenover de Heerleers een mooie gelegenheid is om meteen het invendige van dit gebouw eens te bekijken voor zover zij dat nog niet hebben gedaan. De inschrijving sluit definitief op vrijdag 4 februari, zo heeft de optochtcommissie bepaald. Maar wat is definitief? Om ieders creativiteit geheel tot zijn recht te laten komen heeft de optochtcommissie dit jaar geen verplicht motto voor de optocht vastgesteld.

## Alternatieven

Hier volgen enkele alternatieven, die ons werden toegezonden door Toon Emers, Markgravenstraat 4 in Hoensbroek.



## Waltmans in Europees Parlement: „Geen voorrang stadsautobaan“



• HENK WALTMA

DEN HAAG - Het Tweede-Kamerlid Henk Waltmans (PPR) heeft, als lid van het Europees Parlement, de Europese commissie gevraagd zich nogmaals te bedenken alvorens uit het Europees regionaal fonds een bijdrage wordt gegeven voor de aanleg van een stadsautobaan door Kerkrade.

Hij vraagt het „dagelijks bestuur“ van de gemeenschappen of zij van mening is, dat „in de afweging van Europese prioriteiten een dergelijke voorrang dient te worden gegeven aan de aanleg van een extra stek autobaan in een gebied dat overvol is van auto's en in een land dat in ernstige mate aan congestie lijdt.

Dit te meer, daar deze aanleg met name door voorstanders van het openbaar vervoer en door milieugroepen wordt bestreden“.

Alvorens de commissie een toezegging doet - zoals door Limburgse Gedeputeerde Staten wordt verwacht - zou zij alle merites van dit project nogmaals moeten overwegen.

## Schurer over één ENSU-gemeente: „Vrouenraets kan op dak gaan zitten“



• Jan Schurer  
... door houtworm aange-  
tast...

UBACH OVER WORMS - „Ik snap die burgemeester van Schaesberg niet, als hij zegt dat hij voor een ENSU-gemeente is.

En ik vraag me af of de gemeenteraad van Schaesberg het met zijn burgemeester eens is“, aldus de heer W. Willems, raadslid in Ubach over Worms. Hij vindt, dat Ubach moet vechten voor het behoud van zijn zelfstandigheid.

Collega raadslid Jan Schurer is van mening dat de heer Vrouwenraets „maar heel hoog op het dak moet gaan zitten“ met zijn idee over het samengaan van Schaesberg, Nieuwenhagen, Ubach over Worms en eventueel Eygelshoven. „De burgemeester van Schaesberg schaaft de eensgezindheid op deze manier. Het is een hoogst ongelukkige zet om nu een persoonlijke voorkeur uit te spreken voor één ENSU-gemeente. Ik hoop, dat hij het achteraf ook zelf zal betreuren.

De heer Vrouwenraets bereid hier een erg oud stokpaard, dat al door de houtworm is aangetast. Wat hij doet is niet in het belang van onze gemeente en van deze streek“, aldus Jan Schurer.

## Van 't Hooft over collega Vossen: „Hij ontpopt zich als missionaris“



• Burgemeester W. Vossen  
..... af en toe missionaris  
nodig...

UBACH OVER WORMS - „Tot mijn stomme verbazing heb ik in de krant (onze krant van gisteren, red.) gelezen, dat collega Wiel Vossen zich als missionaris ontpopt heeft“. Dat zei burgemeester Jan van 't Hooft gister-

avond tijdens de raadsvergadering in Ubach over Worms.

Het raadslid J. Schmitz meent, dat het zat met de commissie, die volgens burgemeester Vossen van Schaesveld moet proberen, wat de vier ENSU-gemeenten wat binnen de hekken van het gebied creatieschap te lokken, al is dat niets van een dergelijke commissie. Maar misschien komen we er nog wel eens ergens tegenaan, mogen proberen ons te bekeken, aldus de burgemeester van Ubach over Worms.

Burgemeester Vossen vindt het niet erg, dat hij als missionaris gezien wordt. „Die hebben wel in de Oostelijke Minstreek al een wel nodig“, zei hij gisteravond de gevraagd. Met de „bekende commissie“ bedoelde hij de raads-groep, die het Raadschap vorig jaar april heeft ingesteld. Deze groep bekijkt hoe het verder moet met het schat. „Zodra de besprekingen met Staatsbosbeheer over eventuele overname van eigendommen en of beheer van het schap afgerond, zal geprobeerd worden om weer met de ENSU-gemeenten te gaan praten. Dat is in het Algemeen Bestuur afgesproken“, aldus W. Vossen.

# Pleidooi in raad Ubach over Worms: 'Mijnstreek moet agressiever worden'

## Al 3000 leden bij „Voorkomen is beter“ afdeling Kerkrade



• André Broeks overhandigd Gerda v.d. Weide en haar dochtertje Marion de fruitmand van de V.I.B. Links een der V.I.B.-medeverters in de regio Kerkrade, mevrouw L. van Vuren uit Eygelshoven.

KERKRADE - Woensdagmiddag werd Gerda v.d. Weide aan de Spiesstraat in Chevremont welkom geheten als het 3000ste lid van de vereniging Voorkomen is Beter in de regio Kerkrade. Dit vreugdevolle feit was voor afdelingsvoorzitter Ad Bag-

german aanleiding om een der middenspelers van Roda JC, André Broeks te vragen haar namens de vereniging een fruitmand aan te bieden.

Gerda v.d. Weide werd maandag als lid van de V.I.B. ingeschreven. Intussen is het ledental echter weer met 50 gestegen. De vereniging Voorkomen is Beter die wil bereiken dat iedereen recht krijgt op een jaarlijkse gezondheidstest in een jaar tijd enorm gecreëerd. Over het gehele land hebben zich 400.000 leden laten inschrijven. Ook in de regio Kerkrade werd eerst een jaar geleden met een plaatselijke afdeling begonnen. Enkele maanden geleden kwam de vereniging in de publiciteit door haar acties in verband met vergiftigingsverschijnselen in Tiel en Sas van Gent.

De V.I.B. wil niet alleen de regering ertoe bewegen om de Nederlandse bevolking een jaarlijkse gezondheidstest te laten ondergaan, maar doet ook zelf aan voorlichting wat betreft het voorkomen van ernstige ziektes en het tijdig opsporen hiervan. De vereniging is daarom ook begonnen met het uitgeven van een medische encyclopedie. De artsen van het medisch centrum te Oss, die ook actief deelnemen aan het bevolkingsonderzoek in Tiel, geven in deze vraagbaak op eenvoudige wijze uitleg over alle mogelijke onderwerpen die de gezondheid betreffen. De leden van de vereniging kunnen het eerste gedeelte van deze encyclopedie voor f 10 in hun bezit krijgen. Het lidmaatschap van de V.I.B. kost f 2.50 per jaar. Door de afdeling Kerkrade wordt op donderdag 27 januari om 20 uur een bijeenkomst gehouden in het K3-centrum aan de Zonstraat. Ook op deze avond wordt o.m. met behulp van een diaserie de nodige voorlichting gegeven.

UBACH OVER WORMS - „We moeten agressiever worden in de Oostelijke Mijnstreek. Elk jaar verschaalt deze streek verder. Daar moeten we iets aan doen. Wanneer zeggen de burgemeesters eens met zijn allen, dat het zo niet verder mag gaan?“

Dit zei Henk Wils gisteravond in de raadsvergadering van Ubach over Worms naar aanleiding van de financiële problemen bij het Industrieschap Oostelijke Mijnstreek. „In Den Haag doen ze alsof Limburg er maar een beetje bij bangt. We moeten het nooit accepteren, dat onze burgers de rekening gepresenteerd krijgen van een falend beleid van Den Haag“. Raadsvoorzitter Jan van 't Hooft, tevens lid van het dagelijks bestuur van het schap, was het wel met zijn raadslid eens, maar vond het nu niet de tijd om te protesteren. Hij wist de raad ervan te overtuigen, dat het verstandiger was om eerst het algemeen bestuur van het Industrieschap aan het woord te laten. „Het lijkt mij zeer waarschijnlijk, dat die een dergelijk geluid zal laten horen“.

De burgemeester vertelde, dat het dagelijks bestuur gistermiddag besloten had, om eerst de hele zaak (het falende herstructureringsbeleid en de financiële verliezen daarbij) nog eens op een rijtje te zetten, voordat het algemeen bestuur bijeenkomt. Volgens Jan van 't Hooft ligt er voor de regering een taak om voor mei (de verkiezingen) veel goed te maken, met name bij de toenmalige minister van Economische Zaken. Hij haakte even in op de reële mogelijkheid, dat de gemeenten van het schap moeten opkomen voor het verlies van anderhalve ton, gemaakt bij de handelwijze rond het gebouw van de failliete Oceana Carmi en Holland United. „Als wij Economische Zaken niet gevolgd zouden hebben, toen deze een investeringspremie gaf, dan zouden de kranten grote koppen gehad hebben. Dan zouden we onze taak als Industrieschap niet waarmaken“, aldus de burgemeester.

Het raadslid Mai Smeets bleek een warm voorstander van het Industrieschap en haar werk. „Zonder het schap zouden we helemaal in de vergetelheid zitten“, zei hij. Hij gaf toe, dat het Industrieschap met de rug tegen de muur staat en bevangen is met wanhoop. Hij uitte daarom een drietal wensen: een meer dynamisch optreden van het bestuur, een kleinere opzet en een grotere deskundige inbreng. Volgens burgemeester Van 't Hooft is er sinds de komst van LIOF al veel verbeterd.

(ADVERTENTIE)

### Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen  
het hoofdkantoor  
045 - 718100  
tussen 9 en 12 uur.

## Zeven werkgroepen Perspectievennota Inspraak al goed op gang

Van onze correspondent

HEERLEN - De organisatoren van de inspraak voor de Perspectievennota Zuid-Limburg zijn niet ontevreden over de eerste reeks inspraakavonden. Tijdens de tweede bijeenkomst die in de Oostelijke Mijnstreek werd gehouden, gisteravond in het buurtcentrum 't Heitje in Heerlen-Noord zijn drie nieuwe groepen gevormd. Een van de Stichting Gemeenschapscentrum Passart, een van de huurderscommissie Versluisbosch en een derde groep bestaat uit individuele bezoekers, die gaan werken onder leiding van de buurtwerker van 't Heitje.

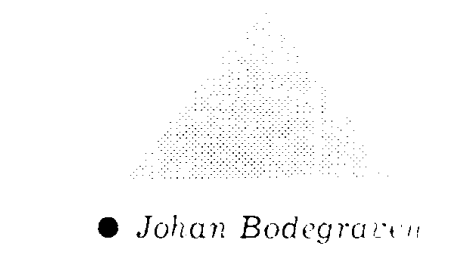
De opkomst viel gisteravond een beetje tegen, twintig mensen. Woensdagavond kwamen er in Kerkrade vijftig mensen opdagen die willen „inspreken“. Daar werden maar liefst vijf groepen gevormd.

Gisteravond kwam er een suggestie naar voren om de mijnen weer te openen. De heer Michel Habets, een van de organisatoren van de inspraak en lid van de werkgroep 2000, zei dat een dergelijk punt zeker op de prioriteitenlijst kan komen. „Als een groot aantal groepen de heropening van de mijnen bepleiten, zal de regering er niet omheen kunnen om deze zaak weer in discussie te brengen“, zo meende hij. Dat geldt volgens hem ook voor andere punten. Wanneer de inspraak goed functioneert, kunnen er eisen aan de regering gesteld worden.

Er volgen nog elf informatieavonden, waar men kan gaan luisteren, praten en zich opgeven voor een werkgroep. De organisatoren zijn vol optimisme. Volgens hen is er echt sprake van dat „de staart zich gaat roeren“.



• Dick Passchier



• Johan Bodegraven

## Pittig, plezierig, principieel NCRV-show in Heerlen

HEERLEN - Op donderdag 27 januari houdt de NCRV in het Pancreatishoes te Heerlen een grote avond, die om 20 uur begint en waarvan de toegang gratis is. Het is een van de regionale avonden, waarmee de NCRV het land in trekt om niet zonder trots te vertellen over haar werk en haar streven. De bedoeling ervan is om een gezellig familieavond te brengen met de van radio en televisie bekende en geliefde spelletjes. Aan het programma werken mee Conny Vink met een eigen repertoire, het trio Joop Reynolds, Johan Bodegraven en Dick Passchier.

Johan Bodegraven, die de avond presenteert begint al meteen met een kwis voor de hele zaal. Uit de inzenders van deze kwis worden de zes deelnemers gekozen voor de Tweekampkwis onder leiding van Dick Passchier. En om de gezellig-

heid haar een toppunt te voeten houdt Johan Bodegraven in Heerlen ook eens zijn spraakwaterfall. Er zullen enkele redacteurs van de actualiteitenrubriek Hier en Nu aanwezig zijn om over hun werk te vertellen en om de man of vrouw van de week te laten kiezen. De in Heerlen uitgebrachte stemmen tellen mee bij de eindkeuze van de zaterdagerna.

Bovendien wordt een delegatie van de Heerleense bezoekers bij de gelegenheid in de studio te Huisvernum verwacht. En dat kan best een gezellig uitstapje worden: pittig, plezierig, maar wel principieel. Tussen de bedrijven door wordt op drie grote schermen in een audiovisuele show het een en ander verteld over de geschiedenis, het werk en het doel van de NCRV. Aangezien de toegang gratis is wordt er niet gereserveerd. Wie het eerst komt het eerst maalt in het Pancreatishoes.

## Voorlichtingsexperiment van start Brunssums beleid in woord en beeld

BRUNSSUM - Het gemeentelijk servicebureau heeft gistermiddag in het ontmoetingscentrum d'r Brikke-oave de première van een voorlichtingsexperiment over gemeentelijke aangelegenheden aan een select gezelschap genodigd en gepresenteerd.

In een reeks dia's met bijbehorende tekst en achtergrondmuziek werd op eenvoudige en meestal duidelijke wijze een inzicht gegeven in de begroting 1977. Het ligt zeker in de bedoeling met diaprojector en bijbehorende „de boer op te gaan“. Men denkt dat vooral scholen interesse zullen heb-

ben in deze alternatieve vorm van informatie over het lokale bestuur.

De door Mieke van Spanje (Servicebureau) en Jan Engelen (Muziekschool) ingesproken teksten bleken gelukkig verstoken van de vaak voor de „gewone man“ onbegrijpelijke bestuurstaal. Een minder gelukkige keuze was een aantal dia's van begrotingstukken die zowel „in het echt“ als geprojecteerd op doek voor Jan met de Pet vaak weinig uitnodigend zijn om deel te nemen aan de lokale politiek. „We beginnen pas en het is inderdaad de bedoeling de bevolking

te betrekken bij het plaatselijk bestuur. We zullen in de loop van de tijd nog wel leren“, aldus directeur van het Servicebureau Jo Cuypers over het in Limburg unieke experiment waarvan vorm is gegeven door het Servicebureau. Via die gemeentelijke instelling kunnen belangstellenden ook informatie krijgen over de alternatieve voorlichting (045-250222). Bij de diaserie hoort ook enig informatie-materiaal over de begroting 1977 en een reeks platen waarin de (negatieve) ontwikkelingen in de moderne stadsplanning op welhaast pijnlijke wijze worden uitgebeeld.



# +++ KUNST TE KEUR

Kerff doorlicht  
satirisch decadentie

L. Dr. Brikke-Oave" te Brunssum. Het Lindenplein is Joseph Kerff geboren in 1943 te Bocholtz. Hij was acht jaar in Heerlen, met een verzameling van zijn recente schilderijen. De schilder handhaaft zijn stijl en zijn opmerkelijke visie, maar de vorm is hij nog iets geraffineerder geworden dan hij was op zijn vroegere expositie in het Heerlens raadhuis. Zoals men van zijn vorige tentoonstellingen kan verwachten, die moderne samenlevingsvormen op de korrel neemt. Hij brengt in zijn doeken, van eigenlijke bescheiden afmeting, hele toelichtingen samen die als een kritische analyse van de welvaartsmaatschappij op de kijker afkomen. De complexiteit van beeldcomposities wordt door de catalogist niet altijd verduidelijkt. De titels lijken ook pas achteraf aan de werkstukken te zijn gegeven.

Van oud Joseph Kerff kunnen zien aan een moderne Brueghel, die zijn oeuvre uit tot een ironisch of satirisch schouwspel waarin de mens wel centraal staat, maar waarin de homo sapiens er al heel anders uitziet. Bovendien de kunstenaar op het ondermaanse gebied te staan. Men voelt zich meteen verplaatst in een decadente omgeving, en dat niet omdat er zoveel wordt gemaakt op zijn doeken vooruit, want dat harmonieert vaak met de kleine plekjes zuivere natuur. Als Kerff iets positiefs wil mededelen, houdt hij eraan dat ook, maar te schilderen. Hij doet dat dan ook briljant, en het lijkt als aan hij zonder moeite overgaat tot het fenschilderen dat momenteel in vogue is. Hij is daar blijkbaar niet op gesteld, hij wil echt wel iets anders dan enkel wat poëtische schilderijtjes afleveren. Joseph Kerff mag men dan ook, al komt de politiek maar zelden, via een bekend kopstuk (Luns of Den Uyl) in zijn werk voor, een geëngageerd kunstenaar noemen. Men moet er ons op laten wat hij doet met de gezichten en dat bij mannen en vrouwen. Het zijn meestal caricaturen, maar dat slechts zelden tot een graad van lachelijkheid. Ze verwijzen naar verkrampte toestanden, naar hypocrisie, slinksheid, naar machtswellust en sadisme.

Het onthullen van hun feitelijke gezichten verleidt hem soms wel tot een wrang taferel zoals het doek met de dure feestelingen, gedrapeerd met linten en eretekens boven de gordel, en het niets vernullende naakt daaronder. Een bijzonder effect haalt Kerff uit het vaagjes wegschilderen van een gezicht en ook uit de plaats waar hij de figuren composites neerzet. Bij de beelden vraagt men zich bij het bekijken van zijn figuren wel af, wie hij nu heeft geportretteerd. Ook dat is een speciaal element in Kerff's werk, want het blijft de kijker intrigeren. Als men zichzelf dan op een doek geportretteerd vindt, is men eerst onthutst, dan vraagt men zich af of men geattracteerd werd bij iets waarvan men zich niet bewust was om tenslotte er toch plezier aan te beleven, omdat men wellicht toch ook een rol speelt in het stripverhaal. De auteur Joseph Kerff in zijn schilderijen van zijn tijdgenoten opvangt, om daarmee als een der meest intrigerende kunstenaars van zijn generatie op te treden.

PAUL HAIMON

## EXPOSITIE

### KERKRADE

Hof van Ehrenstein  
Olieverven en tekeningen van Frits Kruat. Van 13 januari tot 23 jan., dag. van 14-20 uur.

### BRUNSSUM

D'r Brikke-Oave  
Acrylschilderijen van Joseph Kerff. t.m. 25 januari, werkdagen van 14-20 uur, zaterdag en zondag van 14-18 uur.

## BIOSCOOP

### HEERLEN

Royal: De slag om de pacific, dag. 14.15 en 20.00 uur, 14 jr.  
Rivolt: King Kong, 6e week, dag. 14.00, 17.00 en 20.30 uur, 14 jr.  
Passage: Sexopol in wellustig Tirol, dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur, 18 jr.  
H5: Wie dan leeft, wie dan zorgt, 6e week, dag. 14.30 en 20.30 uur, a.l.  
Loving verlost, 3e week, dag. 14.00, 16.00, 18.00 en 21.00 uur, 18 jr.  
Sodom en Gomorra, dag. 15.00 en 20.00 uur, 14 jr.  
Ilsa, wolven van de SS, 9e week, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur, 18 jr.  
Once upon a time in the west, 14e week, dag. 15.15 en 20.15 uur, 14 jr.  
Aanval bij ochtendgloren, nachtvoorstelling, do. t.m. zo. 22.30 uur, 18 jr.  
Pippi gaat van boord, jeugdvoorstelling, za. zo. en vo. 13.30 uur, a.l.

### HOENSBROEK

Royal: Tarzoon de schande van de jungle, vrij, en za. 20.30 uur, zo. 17.00 en 20.30 uur.

### BRUNSSUM

Astriatheater: Black Emanuelle, do., za. en zo. 20.30 uur. De vliegende gullotine, vrij, 20.30 uur, zo. 16.00 en 18.15 uur, di. 20.30 uur.  
Morgan de piraat, zo. 14.00 uur.

### UBACH OVER

### WORMS

Grandtheater: De antimaagd, za. 20.00 uur, zo. 19.00 en 21.00 uur, 18 jr.

# Twintig-jarig bestaan van Mijnstreek Unie Grote belangstelling tijdens duivenshow

HEERLEN - "De duivensport is een voorbeeld van een perfecte samenwerking. Uw Mijnstreek Unie die met veertig duivenverenigingen al twintig jaren stand hield is er weer een duidelijk bewijs van". Dit zei de Heerlense wethouder W. Jansen in zijn toespraak bij de opening van de jubileumshow die gehouden werd in het kader van de feestelijkheden bij

het 20-jarig bestaan van de Mijnstreek Unie.

Tijdens de receptie kwamen vele autoriteiten en afgevaardigden van verenigingen het bestuur van de Mijnstreek Unie feteren. H. Kollee, vice-voorzitter van de C.L.B. vond dat de M. Unie een bijzonder goede klank heeft en een begrip is geworden in de

Limburgse duivenwereld. Een bioschouder hulde onderging ook de heer Harry Essers, die van de oprichting penningmeester is. In de middaguren toen het er "volle bak" was, werden van de kampioenen van 1976, bonnen voor jonge duiven verkocht, ten bate van de jubilerende Mijnstreek Unie. Dit werd een groot succes met als toppers: Joosten en zn. 250 gulden; A. Hendriks 225 gulden; Hasout en zn. 225 gulden; Hub Flymen 200 gulden; Nic. Janssen 200 gulden en Thei. De. 200 gulden. Het duivenfeest in het "Kegelsplein" werd besloten met een feestavond. Hoogtepunt hiervan was de huldiging van de generale kampioenen 1976, Joosten en zn., A. Hendriks, Karel Jagers en Vrosch. Hermans. Zij werden met een daverend applaus begroet. De duiven die aan de show deelnamen, werden tevens onderworpen aan een ziektekeuring door de Brabantse keurmeester Lepper. Winnaar van de cup geschonken de burgemeester Sieben uit Voerendaal en uitgereikt door zijn plaatselijk raadslid Charel Lemmens, was H. Smit uit Waubach. De volgende prijzen waren voor: 2. Schijnen-v. Deursen, 3. Frans Boymans, 4. Boon-Bertrand, 5. H.v. Loo (verleden jaar winnaar) 6. Moonen, 7. H. Pasmans, 8. H. Kortooms, 9. Koonen, 10. Quadflieg-Roeleven, 11. Handels-Eurlings, 12. K. Heidstra, 13. Szymick, 14. Lei Hermans, 15. H. Scholten.

## Noel Redding Band in Luxor Hoensbroek

HOENSBROEK - De Luxor aan de Akerstraat in Hoensbroek krijgt vanavond, vrijdag, een heel bijzondere muzikale gast op bezoek: niemand minder dan Noel Redding (ex-Band). De ex-Mini Hendrix gitarist (van 1966 tot 1969) concerteerde vanaf 21.00 uur. In de voorverkoop kost een entreekaart slechts 7,50 gulden. Aan de kassa komt daar f 2,50 bij. Voorverkoopadressen zijn: Luxor, Satisfaction, De Man, Viva, Boudisque en Schenkelaar.



• Noel Redding

## Gouden paar in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN - Het echtpaar Maurmair-Stevens uit Nieuwenhagen viert zaterdag (22 januari) te midden van zijn elf kinderen, 31 kleinkinderen en twee achterkleinkinderen het feit dat het vijftig jaar geleden in het huwelijksbootje stapte. Om 14 uur wordt er in verband daarmee in de kerk van de H. Hart te Nieuwenhagen een eucharistieviering gehouden en van 18 tot 19 uur houdt het paar receptie in het Dorpscentrum. De dag wordt feestelijk besloten met een feestavond voor familieleden en bekenden.

Alouisius Maurmair werd op 2 oktober 1903 te Hamborn (Duitsland) geboren. Zijn vrouw zag vier jaar later op 4 april 1907 het eerste levenslicht. Alouisius trok in 1917 naar Heerlen. Hier werd hij te werk gesteld als bovengrond op de O.N.-I-mijn. Nadat hij in 1927 trouwde, trok Alouisius met zijn vrouw Gararda naar Lobith te Gelderland om in de scheepswerf zijn geluk te beproeven. Doch dat bleek tevergeefs want drie jaar later waren de heer en mevrouw Maurmair-Stevens weer terug. Gedurende de crisjaren was Alouisius werkloos. Na de oorlog ging hij eerst nog eens vier jaar in de mijn te Aalsdorp werken om zijn carrière te eindigen bij de O.N.-I te Schaesberg. Ondertussen had mevrouw Maurmair-Stevens het druk met het opvoeden van haar twaalf kinderen. Zo zwaar was dat niet, ik heb er altijd plezier in gehad. En hadden de kinderen eens nieuwe kleren nodig dan maakte ik ze zelf, want ik heb altijd graag aan handwerken gedaan", aldus Gerarda.

Wandelen met  
het I.V.N.

MAASTRICHT - Het I.V.N.-Kerkrade/Egghelshoven houdt zondag 23 januari een excursie naar Wormald-Wilhelm Stein, vertrek bij het greskantoor Holz-Herzogenrath om 13.30 uur. Paspoort meenemen. Verder is er zondag nog een drielandtocht door prachtig landschap o.l.v. het I.V.N.-Vaals, vertrek bij het drielandpunt te Vaals om 10 uur.

## Toneelgroep Geleen met 'Egaal wea' in Brunssum

BRUNSSUM - Zaterdag 22 januari brengt de Toneelgroep Geleen het dialectspel 'Egaal wea' in het Brunssumse ontmoetingscentrum D'r Brikke-oave. De auteur is Fritz Wempe en de regie is in handen van Frans Meeuwis. Het spel werd in het dialect omgezet door Max de Bruin. 'Egaal wea' is een oerplezierig stuk waarin vader en moeder Smeets een en dezelfde kamer verhuizen aan twee huurders. Dubbele inkomsten maar ook dubbele zorgen als de huurders ontdekken dat ze dezelfde kamer hebben gehuurd.

De avond begint om 20.00 uur en de entree bedraagt vijf gulden. In de voorverkoop zijn entreebewijzen verkrijgbaar bij het VVV in Brunssum. Houder van de 65 plus pas en het CJP betalen slechts 2,50 gulden.

De muziek op deze avond is in handen van de bekende Junction Band.

### NIEUWE LEDEN

SCHAESBERG - De kegelclub „D'r Poedel" gevestigd in het lokaal Heijen kan nieuwe leden gebruiken. Degenen die interesse hebben voor een lidmaatschap kunnen zich zaterdag 22 januari om 19.30 uur opgeven in het clublokaal Heijen.

### BALLET

SIMPELVELD - Zaterdag 22 januari geeft de ballet- en dansgroep Simpelveld, onder leiding v. Louise Slangen een uitvoering in Susteren en Linne.

### FEESTAVOND

TREEBEEK - Zaterdag 22 januari houdt de voetbalvereniging De Leeuw om 20 uur in het Casino van Treebeek een feestavond. De muziek op deze avond wordt verzorgd door het orkest The Hurricanes.

### FEESTAVOND

SCHAESBERG - Zaterdag 22 januari houden de kegelclubs van Schaesberg in het lokaal Heijen om 20 uur een feestavond. Op deze avond wordt bovendien de prijsuitreiking gehouden van de najarscompetitie. Disk-jockey Hub Jongen zorgt voor de muziek.

### SUCCESSEN

SIMPELVELD - De jonge ploeg van de gymnastiekvereniging Werk naar Krachten die in Schaesberg moest aantreden zonder Lenneke Spiljard en An Desonal heeft zich bijzonder goed van haar taak gekweten. De ploeg liet zich zelfs niet uit het veld slaan toen Susan Reijnen van de evenwichtsbalk viel en een arm brak. Met een eerste plaats voor Donne Senden, een derde voor Jacqueline Smeets, 6e Marian Langhor, 8e Irene Gulpen, 11e Jos van Loo en een 12e plaats voor Petra Frankort gingen de meisjes toch nog met de overwinning strijken.

# films

Theo Pasing

### ROYAL

„DE SLAG OM DE PACIFIC": een cliché-matige Amerikaanse oorlogsfilm uit 1965. In de hoofdrollen: John Wayne, Kirk Douglas, Patricia Neal, Tom Tryon. Regie: Otto Preminger. De film, gebaseerd op de strijd tussen Amerika en Japan, verliest zich al snel in de particuliere mogelijkheden, die kapitein Torrey met zijn zoon heeft. Als die moeilijkheden uit de weg geruimd zijn, zijn zij in staat om heldhaftig strijd tegen de Japaners te leveren. Regisseur Preminger is niet de eerste die beste en ook nu weer bewijst hij zijn vakmanschap in de treffende beelden, maar het oppervlakkig verhaal is te dun om er een boeiende filmavond aan over te houden. 14 jaar.

### H 5

„SODOM EN GOMORRA": een weinigzeggend Italiaans-Frans spektakelstuk uit 1962. In de hoofdrollen: Stewart Granger, Anouk Aimee, Stanley Baker, Pier Angeli. Regie: Robert Aldrich. Het bijbelverhaal over Sodom en Gomorra is hier misbruikt om een tamelijk magere film te kunnen serveren. Hoe mager alles is komt vooral tot uit-



• John Wayne speelt een belangrijke rol in „De slag om de Pacific".

drukking in de matte vertoning van het zondige Sodom. Lot en zijn volgelingen komen in conflict met de Helamieten, die koningin Bera van haar rijkdommen willen beroven. Bera zoekt steun bij Lot en Lot trouwt met een slaaf van haar. Een engel waarschuwt Lot, dat de stad verwoest wordt en hij trekt weg. Als zijn vrouw nog een keer omkomt verandert zij in een zoutpilair. Een spektakelstuk, waarin het spektakel ver te zoeken is. 14 jaar.

## Vasteloavend Same

zorgd voor een bont programma, waaraan de jeugd veel plezier beleefd. De Woessjoepe zagen het met plezier gebeuren. Immers, wie de jeugd heeft... Zondag om 16 uur wordt de jeugdprins van Eikenderveld en 't Koon uitgeroepen tijdens een feestmiddag, die om 16 uur in het trefcentrum 't Loon begint.

## Nieuwe prinsen in de maak

De Vasteloavesvereniging Kalk en de Boks van BOCHOLTZ kiest zaterdag de nieuwe prinsen tijdens een om 20 uur beginnende avond met een voortreffelijk programma en Wicl Palmes als presenter. De befaamde Keidorfmuzikanten maken hoogst persoonlijk de muziek. Entreekaarten van f. 4,50 zijn in voorverkoop verkrijgbaar.

De Goaze van HEERLERHEIDE hebben eveneens de zaterdagavond bestemd voor het uitroepen van de nieuwe prinsen. Dat gebeurt in de Hiltjesvijver tijdens een avond, die om 20 uur begint, en waarop een programma wordt gepresenteerd waarin bekende carnavalsnamen flonkeren. De entree is gratis.

## Prins kwam per koets

Zijne hoogstluidheid prins Jan de Tweede, driedaags regent over Schinveld met deszelfs bessen en andere aanhorigen deden zijn glorieuze intocht met groot gevolg per koets. Hij werd hierbij begeleid door het trommel- en fluiterskorps Wilhelmus en de fanfare Sint Lambertus. De schutterij Sint Eligius-Juliana compleet met drumband maakte de route vrij. Prins Jan las op het bordes van het gemeentehuis zijn proclamatie.

## Prins der Bergbök

De uitroeping van prins Jan (Trags) de eerste als regent in het rijk van de Bergbök te Heerlerheide trok grote belangstelling met als bijzondere gasten De Schwellmenkes uit Heerlen en de Roadsheren uit Hoensbroek. De nieuwe prins zal zaterdag van 16 tot 18 uur in café 't Centrum aan de Ganzewiede recipiëren en vervolgens vanaf 20 uur zijn volgelingen ten dans noden. En dat allemaal gratis.



• Prins Jan I

## Jeugdprinsen

De kinderen van Simpelveld begroetten in prins Paul de nieuwe jeugdprinsen voor dit jaar. Er was ge-

# KLEIN JOURNAAL

redactie  
wiel lankes  
tel. 045-718100

## ALGEMEEN

### BESTUUR

BRUNSSUM - De stichting „Buurtwerk Brunssum" heeft in mevrouw Janssen-Goossens, een nieuwe secretaresse gekregen. Zij volgt de heer Th. Gielen op die wegens drukke werkzaamheden deze functie heeft moeten neerleggen. Mevrouw Janssen was lid van het overlegorgaan Brunssum-Oost.

### HUWELIJK

NIEUW EINDE - De sopraan Ina Hendriks en de dirigent Ed de Win van het jongerenkoor „Joy" uit Heerlerheide, treden zaterdag 22 januari in de kapel aan de Greenstraat te Geleen in het huwelijk. De receptie wordt gehouden van 18 tot 19.30 uur in de Lijst aan de Rijksweg-Zuid 172 in Geleen. Zij zullen nadien gaan wonen in de Kouvenderstraat 151 te Hoensbroek.

### BESTUURSLIEDEN

VAESRADE - Door de afgevaardigden van de plaatselijke verenigingen werden als bestuursleden in de stichting gemeenschapschaps „t Pomp-huiskes" gekozen de heren Franssen, Holskens en Kubben.

### BESTUUR

SIMPELVELD - Tijdens de jaarvergadering van de L.L.T.B. werd een nieuw bestuur gekozen dat als volgt werd samengesteld. Voorzitter J. Vanhommerig, secretaris penningmeester J. Vaessen en als leden H. Souren, L. Jongen, J. Houpermans, H. Vaessen, Th. Vliex en J. Pesch.

## ONTSPANNING

### FEES1.. OND

HEKSENBERG - Zaterdag 22 januari houdt de harmonie St. Gerardus om 20 uur in het gemeenschapshuis aan de Hei-Grindweg een feestavond.

## CARNAVAL

### BONT AVOND

BINGELRADE - De carnavalsvereniging „De Keescheknup" houdt zaterdag 22 januari om 20 uur in de harmoniezaal een bonte avond, met als hoogtepunt het uitroepen van de nieuwe prins. Aan deze avond verlenen tal van artiesten hun medewerking en de muzikale omlijsting is in handen van de Hedelfingerkapel.

### PRINSENPROCLAMATIE

RANSDAAL - Zaterdag 22 januari wordt om 20.11 uur in zaal Coumans, tijdens een bonte-avond de prinsenproclamatie gehouden. Aan deze avond verlenen medewerking Karel-je Knetter, het Geeteberg trio, Thei Jemmen, Frans Haseliers, Wielke Vinken, Sijf Diederer en het orkest De Little Rikje. Na afloop is er dansen op muziek van het duo Clara en Jo.

### OPTOCHTBAL

HEERLERHEIDE - Onder auspiciën van het comité „Groot-Heerlerheide" wordt vandaag, in het gemeenschaps-huis aan de Heigrindweg om 20 uur een groot carnavalsfeest gehouden. Hieraan verlenen medewerking alle carnavalsverenigingen van Heerlen-Noord al dan niet aangesloten bij de Heerlense federatie of bij de Limburgse carnavalsbond. De opbrengst van deze avond wordt door het comité afgedragen aan de C.V. De Bokkerie-je ter ondersteuning van de optocht. Muzikaal wordt deze avond opgeluisterd door het showorkest „The Philomena Boys".

## LOTERIJ

### UITSLAG

VAESRADE - De prijzen „an de tombola" gehouden tijdens de carnavalszitting te Vaesrade zijn gevallen op de nummers: 289, 576, 206, 700, 323, 943, 485, 300, 406 en 846 rose. Verder op de nummers: 97, 915, 769, 547 en 751 groen.

### TENTOONSTELLING

MERKELBEK - De uitslag van de tentoonstelling gehouden door de postduivenvereniging „D'r Blauwe Sjek" in lokaal Smeets is als volgt: L. P. Offermans, 2e G. Navis, 3e A. Vondewinkel, 4e Jo. Cox en 5e B. Post.

## JONGEREN

### POPGROEP

TERWINSELEN - De Heerlense popgroep Hole and Corner treedt zaterdag 22 januari om 20 uur op in het jeugdhuis aan de Schaesbergerweg in Terwinstelen. De entree voor deze avond bedraagt 4 gulden en is voor iedereen vanaf 14 jaar toegankelijk.

### OPTREDEN

EYGELSHOVEN - Zaterdag 22 januari om 20 uur treedt in het Sajegebouw de popgroep Little Earth Band op. De entree bedraagt f 3.

## SCHUTTERIJ

### PATROONSFEEST

SPEKHOLZERHEIDE - Schutterij St. Sebastianus gaat zaterdag 22 januari voor de 96ste maal het patroonsfeest vieren. Om 11 uur zijn de schutters aanwezig bij de eucharistieviering die in de St. Martinuskerk voor de levende en overleden leden van de schutterij wordt opgedragen. Na een kort bezoek aan het kerkhof wordt de jaarvergadering gehouden. Dit jaar is secretar: van Bree afgetreden. Hij stelt zich weer herkiesbaar. Verder is de functie van ere-voorzitter vacant. Kandidaten kunnen zich in verband stellen met secretaris van Bree, St. Joannesstraat 17. Na de vergadering wordt traditioneel erwtensoepp gegeten. De jaarlijkse feestdag wordt besloten met een grote feestavond in het verenigingslokaal.

# REGIO vandaag

## Danscursus

### voor ouderen

HOENSBROEK - Donderdag (3 februari) start in het Hoensbroekse dienstencentrum De Koffiepot aan de Mettenstraat 60 een danscursus voor ouderen. Voor de cursus elke donderdag tussen 14.00 en 15.00 uur moet f 15,- worden betaald. Aan het eind wordt een grootse feestavond georganiseerd. Probleem is echter dat bij telling van de inschrijvingen blijkt dat (alweer) de vrouwen vervul in de meerderheid zijn. Daarom vraagt het dienstencentrum aan het 'sterke geslacht' in groten getale de dansvloer te betreden. Opgave is nog mogelijk tot 1 februari en bij al te grote belangstelling wordt in augustus een tweede cursus gehouden.

## Aloysiana naar Etten-Leur

SCHAESBERG - Zondag (23 januari) zal de koninklijke fanfare Aloysiana deelnemen aan de landelijke kampioenswedstrijden te Etten-Leur. Deze deelname geschiedt op grond van de concoursprestatie te Heksenberg (306 punten en promotie naar de superieure afdeling) en op uitnodiging van de R.K. Limburgse Bond van Muziekgezelschappen. Als verplicht werk voor de kampioenswedstrijden werd aangewezen: New Orleans, een overture van Meindert Boekel. Daarnaast heeft de fanfare nog twee keuzewerken op het programma staan te weten: de Suite Classique van Meindert Boekel en de Suite in B-flat van Gordon Jacob. Een van deze beide keuzewerken zal op aanwijzing van de jury moeten worden uitgevoerd. Het tijdstip van optreden is bepaald op 14.40 uur terwijl de uitslag omstreeks 19.30 uur wordt verwacht. Fanfare „Eendracht" uit Nieuwenhagerheide gaat ook naar Etten-Leur en houdt vanavond (vrijdag) in fanfarezaal (Hoogstraat) een generale repetitie.

## „St.-Bastianus" bestaat 360 jaar

KERKRADE - In verband met het 360-jarig bestaan gaat de Schuttersbroederschap St. Sebastianus in Kerkrade dit jaar het patroonsfeest op bijzonder feestelijke wijze vieren. Het feest wordt zondag 23 januari reeds in de vroege morgen begonnen met een reveille aan de leden en erelieden door de fluitist en tamboer van de schutterij. Hun „wkeproep" bestaat uit de melodie: Freut Euch des Lebens. Na een eucharistieviering en het jaarlijkse bezoek aan het kerkhof wordt in het verenigingslokaal van Jos Chermijn een koffietafel gehouden met aansluitend een korte vergadering. In de middaguren wordt gewoontegedroeven een rondgang gemaakt door het centrum van Kerkrade. Het patroonsfeest wordt besloten met een diner bij de huidige koning en voorzitter van de schuttersbroederschap Bert v.d. Weijer. In 1976 werd hij voor het tweede achtereenvolgende jaar koning, waardoor hij dit jaar de ketensticht kan behalen. Ofschoon de stichtingsoorde van de Kerkrade schutterij-indien er een geweest is - verloren is geraakt, staat toch met zekerheid vast dat St.-Bastianus 360 jaar bestaat. Het oudste koningsschild stamt namelijk uit 1617 en draagt de initialen en het wapen van Johannes Daniel Spies, heer van Ehrenstein.

## „Aces" in Sjapakwa

HEERLERHEIDE - Zaterdagavond 22 januari treedt in het jongeren-centrum Sjapakwa van Heerlerheide de Noordlimburgse popformatie „Aces" op. De Acesgroep, die al eens eerder in Heerlerheide te horen waren, brengen alle soorten muziek op een plezierige wijze ten gehore: van harde rock 'n roll tot prettige dansmuziek. De zaal gaat open om 19 uur. Het optreden van de groep begint om 20 uur. De toegang bedraagt drie gulden.

## Reünie Bernardus- school te Heerlen

HEERLEN - Een aantal oud-leerlingen van de St. Bernardusschool te Heerlen Vrank-Husken is voornemens om een reünie te houden. Het comité, bestaande uit Sijf Wolff, Sjaak Stultjens, Sijf Vorage, Wicl Wolff, Jan Hagelaar, Peter Wolff en Johan Lendie, doen in verband daarmee een beroep op alle oud-leerlingen die in de jaren 1953-1955 in klas 4, 5 of 6 op de school van meester Visschers gezeten hebben, om zich bij Sijf Vorage, Marshallsrijd 47 te Heerlen, 045-215832, op te geven. Dit omdat het comité weliswaar over een aantal klassefoto's uit die tijd beschikt en ook nog de namen weet, maar de adressen kwijt is.

## APOTHEEK

De avond-, weekend- en zondagdienst beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.  
Heerlen: Apothek Claessens, Borgerd 2, tel. 712541.  
Hoensbroek, Nuth: Apotheek Martens, Hoofdstraat 67, Hoensbroek, tel. 045-212214.  
Kerkrade: Apotheek van Werscht, Hoofdstraat 41, Kerkrade-Oost, telefoon 452010.  
Schaesberg, Nieuwenhagen: Apotheek W. Maussen, Heerlensweg 17, Schaesberg, tel. 313313.  
Simpelveld, Bocholtz: Apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 1219; zaterdag van 13 tot 18 uur en van 22.30 tot 23 uur en zondag van 15.30 tot 17 uur en van 22.30 tot 23 uur.  
Ubach over Worms: Apotheek Meisels, Hovenstraat 98, tel. 313633; zaterdag en zondag van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.





● René Hanneman: „NeHem killer van kleine confectiebedrijven“.

# Textielfabrikant Hanneman: Ik zal het bewijs leveren NeHem noemt aantijging een „indianenverhaal”

door Jos Gerards

EYGELSHOVEN - De beschuldiging van oud-directeur René Hanneman van Walda Wolfram B.V. uit Eygelshoven aan het adres van de Nederlandse Herstructureringsmaatschappij (NeHem) is volledig uit de lucht gegrepen. „Het is een indianenverhaal van iemand die altijd nogal aan de wilde kant is geweest”, completeert de heer R. Kijstra, chef sectie confectie en textiel van de

NeHem de reactie van dat bureau. Hij vindt het een onjuiste zaak dat de heer Hanneman, nu zijn confectiebedrijf failliet, een boosdoener wordt genoemd die meent te moeten vinden in de Nederlandse Herstructureringsmaatschappij.

„Het is onze opdracht om bedrijven in moeilijkheden te helpen. In de affaire Hanneman, die ondanks een groeiende omzet in 1975, toch snel in moeilijkheden kwam, hebben we ook geprobeerd een oplossing te vinden

door allerlei combinaties te maken. Een fusie met Paffen uit Nuth was zo'n eventuele mogelijkheid”, zegt de heer Kijstra, die nog eens onderstreept dat de NeHem nooit Hanneman heeft geadviseerd zijn bedrijf draaiende te houden in afwachting van een fusie met Paffen.

Hem. „Ik zal bewijzen dat NeHem de „killer” van het kleine confectiebedrijf in ons land is”, zegt hij. De directeur heeft inmiddels mr. G. Thijssen uit Venray benaderd voor de noodzakelijke juridische steun. Ook het Centrum voor Ontwikkelingsaanpak heeft de heer Hanneman steun toegezegd.

De heer Hanneman verwijt de NeHem in samenwerking met het confectiebedrijf Hedex uit Dinxperlo zijn confectiebedrijf in 1976 opzettelijk de grond te hebben ingestort. Walda

## Steun

René Hanneman blijft bij zijn beschuldiging aan het adres van de Ne-

Wolfram ging volgens directeur Hanneman in augustus 1976 failliet omdat fusieplannen met het confectiebedrijf Paffen uit Nuth, voorbereid door de NeHem, op het laatste moment niet doorgingen.

## Tegenspraak

De directies van de confectiebedrijven Kuiper uit Brunssum en Nijsten uit Bunde verwijten de heer Hanneman de zaken te hebben omgedraaid. „Niet Walda Wolfram maar ik heb in april 1975 het personeel en het machinepark overgenomen van Hanneman”, zegt directeur J. Kuiper in een reactie. De heer Hanneman zegt in 1975 (toen zijn bedrijf draaide met een omzet van vijf miljoen gulden) de door Macintosh afgesloten confectiebedrijven Kuiper, Consten en Nijsten aan de noodzakelijke orders te hebben geholpen om het hoofd boven water te kunnen houden.

De heer Nijsten uit Bunde ontkent ook in 1975 in financiële moeilijkheden te hebben gezeten. „Ik heb in 1975 een aantal orders gekregen van Walda Wolfram. Een zakelijke afspraak zoals die door ons met tientallen andere bedrijven worden afgesloten”, licht de heer Nijsten toe.

# Verkeer omgeleid, scholen ontruimd Gevaar bedwongen met wat ergordijn

Vervolg van pagina 1

STOLBERG - Meteen nadat gistermorgen rond tien uur bij het lossen van een tankwagon met salpeterzuur een grote gifwolk boven het terrein van de metaalwarenfabriek William Prym in Stolberg was komen te hangen, werd groot alarm geslagen. Het bedrijf werd ontruimd, evenals de aangrenzende fabriek Dalli. Van de zestien mensen, die toen al vergiftigingsverschijnselen hadden opgelopen, zal pas vandaag kunnen worden vastgesteld in hoeverre zij nadeel van het inademen van de dampen hebben ondervonden.

Alle verkeer in de omgeving van het bedrijf werd omgeleid en de scholen in de buurt, en later ook in de baan die de wolk zou nemen, werden halsoverkop geëvacueerd. De bevolking van Stolberg en omgeving werd via de radio en door middel van luidsprekers van het bestaan van de vuile bruine wolk op de hoogte gebracht. Zij kreeg

het advies om ramen en deuren dicht te houden en zo snel mogelijk naar het ziekenhuis te gaan als een prikkelende lucht werd waargenomen.

## Metten

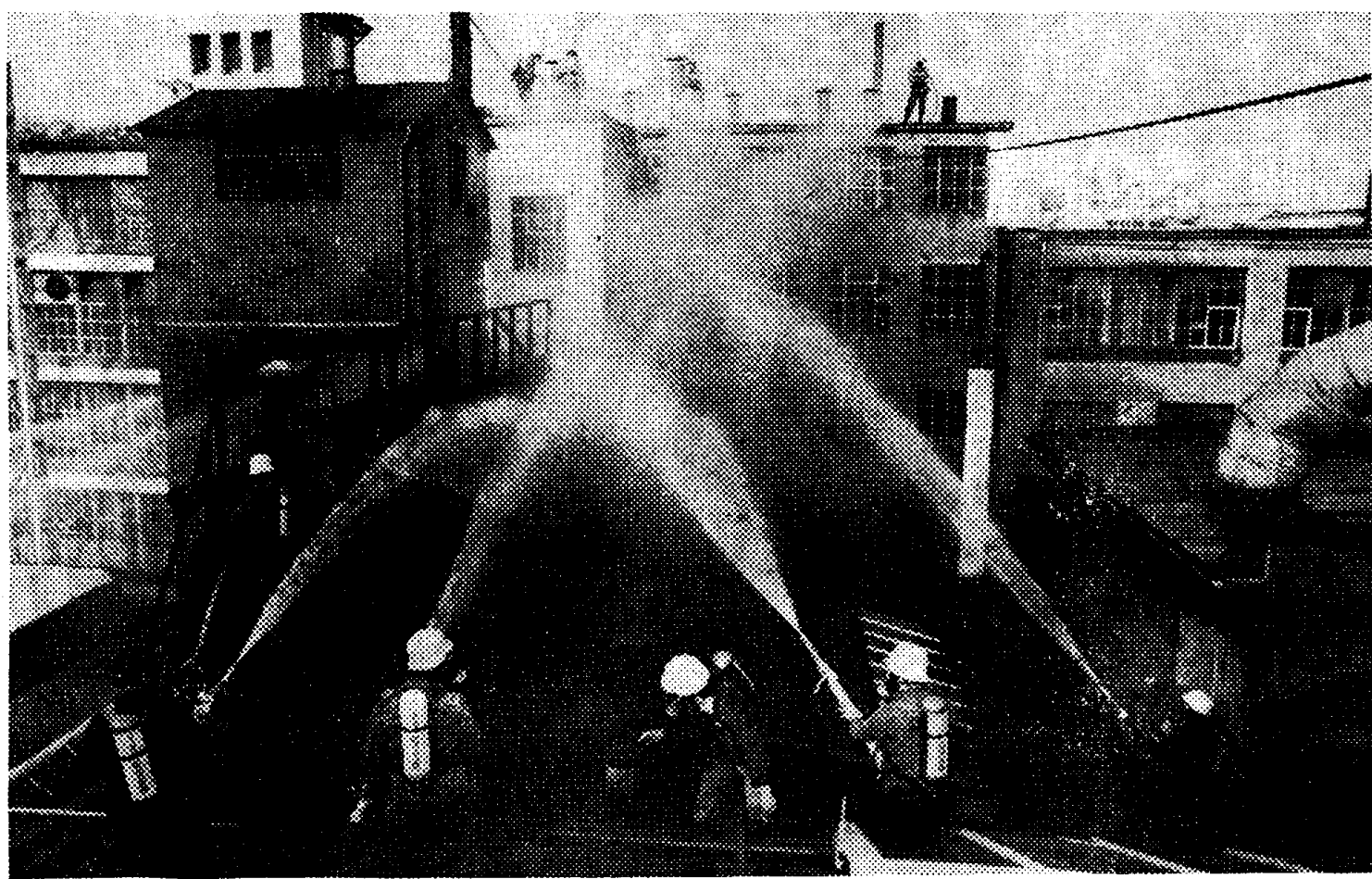
Per helikopter werden vanuit Keulen vertegenwoordigers van de regering

naar Stolberg overgevlogen, terwijl een honderdtal leden van brandweer, rampendienst en politie ter plaatse werden ingezet. Twee helikopters van de Duitse politie werden, voorzien van apparatuur waarmee de concentratie van de damp kon worden gemeten, de lucht ingestuurd en begeleidde de wolk voortdurend.

Om verder ontsnappen van het gas te voorkomen werd over het reservoir een wat ergordijn gelegd. De vrijkomende gassen werden in het water opgenomen en neergeslagen. Constant werden monsters van het wegstromende water op giftigheid onderzocht. De hoeveelheid gas die door het wat ergordijn heen toch nog in de lucht kon komen was zo gering, dat om half één de alarmtoestand werd opgeheven.

## Raad

De Nederlandse politie werd van Düsseldorf uit gewaarschuwd via Provinciale waterstaat en de Provinciale volksgezondheid. Zij kreeg de raad om, zodra een prikkelende lucht zou worden waargenomen, de bevolking met luidsprekers te waarschuwen om in huis te blijven en de ramen te sluiten. Zo ver is het nergens gekomen.



● Brandweerlieden met persluchtmaskers hielden de plek des onheils waarvan nog urenlang giftig gas opsteeg onder een constante stroom bluswater, zodat het gas zich niet in de lucht zou kunnen verspreiden.

(Foto-Lavalle)

In drie kwartier tonnen schade

# Vleesfabriek Josscha door brand geteisterd

Van onze verslaggever

SCHAEFBERG - Een uitslaande brand heeft gistermorgen een groot deel van de vleeswerkende industrie Josscha aan de Baanstraat in Schaeferberg verwoest. De schade wordt voorlopig op enkele tonnen geraamd. De oorzaak van de brand is niet bekend.

Kort voor half vijf gistermorgen werd de brand in het bedrijf, waar snacks worden gemaakt, ontdekt. Het vuur sloeg toen al aan alle zijden naar buiten. De Heerlense brandweer zag kans om ondanks de spekladde wegen binnen acht minuten met vijf wagens de strijd met het vuur aan te binden. De produktieafdeling van het bedrijf, waar met negen man gewerkt wordt, stond geheel in lichterlaaie. De koelruimtes, de kantoorvertrekken en

aangrenzende bedrijven werden door het vuur bedreigd. Na drie kwartier hadden de Heerlense brandweerlieden de strijd zover gewonnen, dat koelruimtes, een deel van het kantoor en de aangrenzende gebouwen geen gevaar meer liepen. Nog enkele uren lang moest nageblust worden. De gehele boekhouding van het bedrijf kon gered worden en ook de koelcellen bleven gespaard.

Het onderzoek naar de oorzaak van de brand heeft nog geen resultaat opgeleverd. In de produktiehal is de brand zo hevig geweest, dat niet meer vast te stellen is waar de brand is ontstaan. Een definitieve schatting van de schade is nog niet gemaakt, maar volgens een voorlopige raming zal deze zeker enkele honderdduizenden gulden belopen. Het bedrijf is tegen brandschade verzekerd.

## PLEM vereenvoudigt: 20 man overbodig „Meterman” komt nu eens per jaar

MAASTRICHT - De Provinciale Limburgse Electriciteits Maatschappij (PLEM) zal dit jaar het voorbeeld van de zusterbedrijven Limagas en Waterleiding volgen en overschakelen van het kwartaalsysteem op het jaarsysteem. Dit betekent dat de meteropnemer slechts één keer per jaar de meterstanden zal noteren. Ontvang de verbruiker voorheen eens per kwartaal een afrekening, voortaan ontvangt hij zes nota's en volgt op het eind van het jaar de afrekening.

Door de PLEM zal in het begin van het jaar een schatting van het verbruik worden gemaakt. Dit nieuwe opname-

en incassosysteem heeft voor de 190.000 verbruikers het voordeel dat de kosten gelijkmatig over het jaar verdeeld zullen worden, mits er zich in het huishoudelijk verbruik geen grote wijzigingen voor doen. De PLEM verzoekt dan ook iedereen de aanschaf van een stroomverlindend apparaat te melden, opdat het geschatte stroomverbruik veranderd kan worden. Het gemiddelde stroomverbruik ligt per jaar op 3.000 kilowatt.

Het nieuwe systeem zal voor de PLEM een enorme kostenbesparing met zich mee brengen. Wat het werkgelegenheidseffect van deze operatie betreft, staat vast, dat 20 meteropnemers op een totaal van 50 overbodig worden. Vier werknemers zijn echter weer te werk gesteld bij de PLEM, terwijl vier oudere werknemers op eigen verzoek op wachtgeld zijn gesteld. De overige twaalf werknemers zijn elders in het bedrijf ondergebracht. Verder verwacht de PLEM in de tweede helft van dit jaar naar alle waarschijnlijkheid een tariefstijging.

## Kamerleden VVD op werkbezoek

HEERLEN - Tien Tweede-Kamer- en Statenleden van de VVD brengen op maandag 24 januari een werkbezoek aan Noord-Limburg. Op hun programma staan enkele ondernemingsraden, een gewestelijk arbeidsbureau, een ziekenhuis, een internaat voor zwakzinnige kinderen, een boerenbedrijf en een aantal gemeentebesturen. Om 20.00 uur wordt in de schouwburg van Venray een openbare bijeenkomst gehouden, waarin Hans Wiegel het woord voert.

(ADVERTENTIE)

kinderwagens  
kinderkamerjes  
enorme keuzet!  
speciale prijzen!!!  
**HUB. MOONEN**  
St. Pietersstraat 12  
Chevreumont-Kerkrade

# Stolberg in angst om vermiste jongen

Van onze verslaggever

STOLBERG - Tientallen leden van brandweer en politie zijn in Stolberg op zoek naar de 11-jarige Berndt Mohr. De jongen werd woensdagavond pas vermist, maar gebelken is, dat hij woensdagmorgen niet op school was verschenen. Hoewel de jongen al vaker thuis was weggelopen, wordt zijn verdwijning in verband gebracht met de moord, die op 3 januari in Stolberg op twee jongens werd gepleegd. Gevreest wordt, dat de jongen met de nog steeds niet opgespoorde moordenaar in contact is gekomen.

Berndt Mohr uit de Stolbergse wijk Liester ging woensdagmorgen op de normale tijd naar school. Toen hij, lang nadat de school uit was, nog niet thuis was gekomen, werd pas alarm geslagen. Toen pas werd vastgesteld, dat de jongens helemaal niet op school was geweest. Snel geformeerde zoekploegen vonden ergens op een weg de schooltas van de jongen, maar van het kind was geen spoor te vinden.

De zoekacties, die gisteren werden voortgezet hadden gisteravond nog geen resultaat opgeleverd.

## In actie van L.D. Bijna twaalf mille voor Frans Senden

HEERLEN - Zegge en schrijve elfduizend vijfhonderdzesennegentig gulden (f 11.596,-) heeft de actie opgebracht, welke het Limburgs Dagblad voerde voor het werk van de vreedzame revolutionair, pater Frans Senden uit Waubach. Hij stichtte op de Filipijnen een sociale academie, waar sociologen, economen en maatschappelijke werkers worden opgeleid en bekomen de zich om de dakloze straatjeugd van Manila.

Over de Senden-jeugd heeft zich na de dood van de Limburgse pater een Belgische zuster ontfermd, de 41-jarige Mathilde van Kerckhove uit Mechelen, terwijl de 40-jarige sociologe Mina Ramirez - eens de landelijke voorzitter van de Kajotsters van de Filipijnen - de scepter zwaait over de academie, die reeds een reputatie heeft in heel zuidoost-Azië.

De „Senden-sisters” kampen met grote financiële problemen. Wellicht dat door de gulle gaven van onze lezers die nood een stuk gelenigd kan worden.

(ADVERTENTIE)

**Smeergeld  
voor  
smeris?**

Ex-agent vertelt.  
„Ik ken minstens twintig politiebeambten, die over de schreef zijn gegaan”. Dat vertelt Martin Ettenes, een Amsterdamse ex-agent. En met hem vervolgt Nieuwe Revu 'n onthullende speurtocht door misdadig Amsterdam. Steeds meer kwalijke feiten komen aan het licht. Eén ding staat vast: de Amsterdamse politiemans is goedkoop. Dat weet de Chinese huurmoordenaar, dat weet de Chinese heroïne-dealer. En Nieuwe Revu praat met de mensen die het weten kunnen.

**nieuwe  
Revu**

**Kwaliteit  
voor weinig geld.**

# PROVINCIE vandaag

## Staatssecretaris naar Limburg

HEERLEN - Woensdag 9 maart brengt staatssecretaris W. Meyer (ministerie van CRM) een bezoek aan Limburg. Op uitnodiging van de Raad voor het jeugdbeleid Limburg gaat de bewindsman een kijkje nemen in Venray, Venlo en Heerlen. In de eerste gemeente wordt in het kader van de jeugdwerkloosheid een bezoek gebracht aan het project „STUW”. In Venlo voert de staatssecretaris de statenleden Horsmans en Stals horen eveneens bij het rondreizende gezelschap, in het gemeentehuis gesprekken met mensen die beroepshalve te maken hebben met jeugdcriminaliteit en in Heerlen zal wethouder J. Andriesma een toelichting geven op de problemen in de Oostelijke Mijnstreek met betrekking tot de jeugdwerkloosheid en de perspectievennota. De Raad voor het jeugdbeleid Limburg wil de bewindsman via het bliksembezoek confronteren met de specifieke problematiek in Limburg ten aanzien van jeugdwerkloosheid, drugs en alcoholgebruik. Ook zal W. Meyer worden gevraagd daadwerkelijke extra steun te verlenen. In het bezoek aan onze provincie wordt enige tijd gereserveerd voor actiegroepen en instellingen die direct met de staatssecretaris willen praten over hun problemen. De Raad voor het jeugdbeleid Limburg wijst er op dat het hier wel moet gaan om regionale problemen. Mensen die daarover iets zeggen willen in het bijzijn van de bewindsman van CRM kunnen telefonisch contact opnemen met de Raad, telefoon 043-54049.

## „Zoeklicht” op AFCENT

BRUNSSUM - Vanmiddag zendt de NOS-radio tussen 15.00 en 16.30 uur op Hilversum II het programma „Zoeklicht op Nederland” rechtstreeks uit vanuit AFCENT in Brunssum. Presentator is Ben Dierdus, interviewer Gerard van den Berg. Er worden gesprekken uitgezonden met de p.v. opperbevelhebber Sir Peter le Cheminant, de chef-staf lt. generaal R. de Wandere en de Nederlandse generaal-majoor G. Verschuere. Onder meer komt de economische invloed van AFCENT op Limburg aan de orde; hierover hoort men loco-burgemeester Harrie Borger van Brunssum. Het programma wordt door AFCENT-krachten muzikaal omlijst.

## Milieucommissie van provincie

MAASTRICHT - De Gedeputeerde Staten zijn voornemens een adviescommissie in de zin van artikel 65 van de Provinciewet in het leven te roepen, bedoeld om mee te helpen een algemene beleidslijn op te stellen voor milieuhygiënische vraagstukken. Gouverneur van Rooy deelde dit gisteren mee aan het begin van de Statenvergadering. Vanuit diverse Statenfracties was bij herhaling aangedrongen op instelling van een overlegorgaan in de creatie van een milieuraad dan wel een commissie „ex artikel 65”.

## Frans H. vijf dagen voor Hof

HEERLEN - Het proces in hoger beroep tegen de hoofdverpleegkundige Frans H. van de Lückereidkliniek te Kerkrade gaat voor het Gerechtshof in Den Bosch vijf dagen duren. Het zal beginnen op 28 maart a.s. Door de strafkamer van Maastricht was Frans H. veroordeeld tot 13 jaar gevangenisstraf; tegen dit vonnis is de officier van justitie mr. Booster in hoger beroep gegaan.

## Geluidmeetnet voor Limburg

MAASTRICHT - Gouverneur mr. dr. Ch. van Rooy zal woensdag 26 januari in het gouvernement in Maastricht een z.g. continue geluidmeetnet in bedrijf stellen. Het betreft een experimenteel geluidmeetnet dat de geluidsniveaus in vijf plaatsen van onze provincie voortdurend zal registreren. De vijf stations zijn door middel van telefoonlijnen verbonden met een meetcentrum in het gebouw van de Provinciale Waterstaat in Maastricht. Het is een samenwerkingsproject tussen het Rijksinstituut voor de Volksgezondheid in Bilthoven en de Provinciale Waterstaat Limburg.

## Verkeerschaos onder Bergen

BERGEN - Op de Rijksweg Venlo-Nijmegen onder Bergen heeft zich gistermiddag omstreeks kwart voor twaalf een verkeersbotsing voorgedaan tussen twee trekkers met oplegger: een tankauto en een vrachtwagen met aanhanger. De voertuigen blokkeerden het wegdek volledig waarbij de drukke verkeersstroom enkele kilometers moest worden omgeleid via de plaatsen Aijen en Bergen. De ravage was uitzonderlijk groot en de schade bedraagt vele tienduizenden gulden. Persoonlijke ongelukken bleven beperkt tot een bijrijder die een been brak. Een uur na het gebeuren was de politie gastersteld door mannen van Rijkswaterstaat en de brandweer van Bergen de verkeerssituatie weer meester.



**Kijk & Vergelijk**  
onze tarieven met die van anderen

PL	24	36	48	60
5000	242,18	172,29	137,34	116,37
7500	359,37	254,58	202,18	170,75
9000	429,68	303,95	241,09	203,37
10000	476,56	336,87	267,03	225,12
15000	710,93	501,45	396,71	333,87

**2e hypotheke**

	120 mnd.	294,66
20.000	120 mnd.	364,85
30.000	120 mnd.	435,05

Notariskosten plm. 2%. Geen verdere  
bijkomende kosten.  
Tussentijdse en/of hogere bedragen  
en andere looptijden mogelijk.

**CLAESSENS**  
assurantiën • financieringen  
Rijksweg Zuid 211 Geleen 04494-45870

**ASB uitzendbureau**  
met spoed gevraagd  
**loodgieters**  
**halfwas loodgieters**  
**c.v.-monteurs**

bel of kom even langs:  
**heerlen**,  
raadhuysplein 14a,  
045-716300  
**maastricht**,  
stationsstraat 13-15,  
043-50649

Wij lenen u graag geld.  
En spelen daarbij open kaart.

Dit zijn onze tarieven.

U krijgt in handen	24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
3.000,-	147,91	105,94		
4.000,-	195,31	139,37		
5.000,-	242,16	172,29	116,37	
6.000,-	289,06	205,20	138,12	
8.000,-	362,81	271,04	181,62	
10.000,-	476,56	336,87	225,12	149,30
12.000,-		402,70	268,62	179,16
15.000,-		501,45	333,87	223,95
20.000,-		678,80	455,-	298,60

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,-  
voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden.  
Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

**Crediet Maatschappij Venlo**

Kantoor Brunsum, Kerkstraat 294, telefoon (045) 251043 - 251017  
Kantoor Heerlen/Molenbeek, Kerkstraat 40, telefoon (045) 413700

Pas terug van een fantastische winter-  
sportvakantie, plan ik met carnaval  
een nieuwe reis naar

**KUFSTEIN SCHWOICH**  
**BAD HÄRING**

**IN TIROL/OOSTENRIJK.**

Er zijn tal van zaken, die U zelf kunt be-  
palen, zoals volledig of halfpension,  
eigen vervoer of per touringcar.  
Vertrek touringcar op 18 februari 1977  
om 8.00 uur.  
Kinderen beneden 14 jaar 20% korting!!  
Vraag vrijblijvend inlichtingen bij ie-  
mand in deze streek is opgegroeid en  
die in Nederland optreedt als contact-  
persoon.

**OTTO WINDISCH**  
Apollhof 67 Maastricht  
Tel. 043 - 39951

**EEN GOED OCCASIONORTEL**  
**MAAR DAN WEL MET EEN**  
**STALMEIER-MUSIC-**  
**GARANTIEBEWIJS**

Solina 110	f 1500,-
Riha Andante	f 1500,-
Cosmovox F 1 (auth. ritme)	f 1550,-
Mark 1600	f 1950,-
Riha Adagio	f 2750,-
Parma CRB	f 1250,-

Dealer van: Riha - Mark - Hohner - Cosmovox -  
Jen - Eko - Elka - enz.

**SPECIALE AANBIEDINGEN**

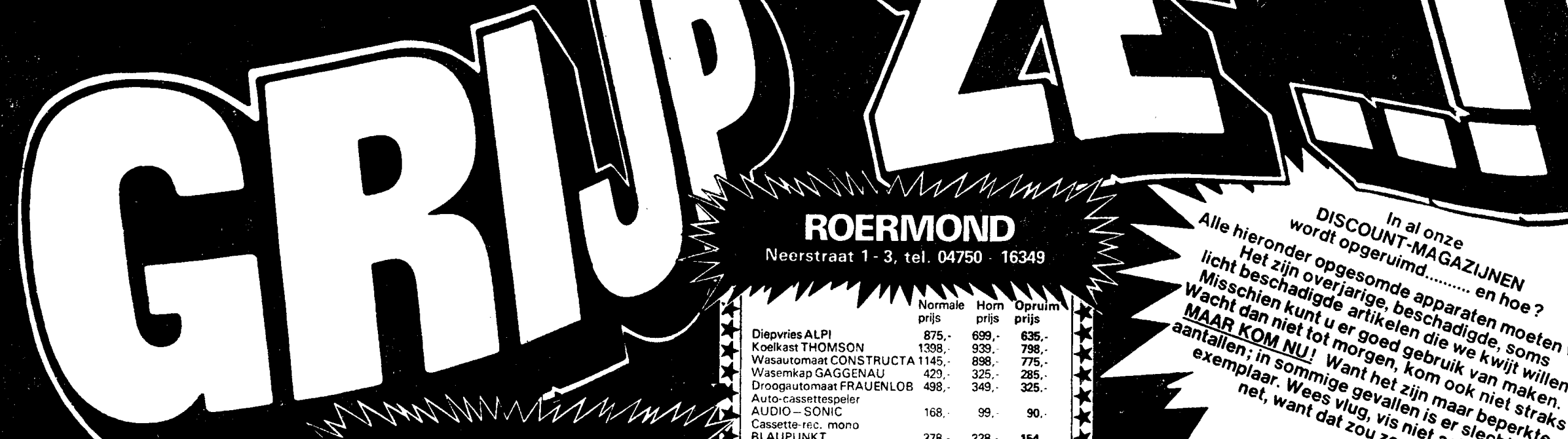
Armstrong dwarsfluit incl. etui	f 345,-
Parrot trompet incl. etui	f 249,-
Country gitaar	f 99,-
Thomas met ritme (z.g.a.n.)	f 1395,-

**NEEM STALMEIER IN**  
**VERTROUWEN**  
**HET ZAL U NIET**  
**BEROUWEN**

**STALMEIER**  
**MUSIC**

**SPECIAALZAAK OP MUZIEKGEBIED**  
**HOENSBROEK**  
HOOFDSTRAAT 70-BIJ DE MARKT - TEL. 045-214253-216141

**Enorme voordeelgolf overspoelt limburg!**  
**Snelbeslissers,**  
**dit is uw kans...**



**let op!!!**

In sommige gevallen is  
er slechts één exemplaar.  
Wees vlug, vis niet  
achter het net,  
want dat zou  
zonde zijn.

**BEEK**  
Makado, tel. 04402 - 4051

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Afwasautomaat PHILIPS	1275,-	845,-	785,-
Diepvries ALPI	745,-	495,-	455,-
Diepvries LINDE	885,-	659,-	599,-
Diepvries SIEMENS	1438,-	979,-	895,-
Electro radiator FLANDRIA	189,-	129,-	89,-
Koelkast EUROASTYLE	338,-	258,-	238,-
Koelkast PHILIPS	660,-	435,-	419,-
Wasautomaat INDESIT	945,-	636,-	575,-
Wasautomaat ZOPPAS	875,-	498,-	448,-
Wasemkap NEFF	645,-	457,-	398,-
Droogautomaat FRAUENLOB	498,-	349,-	325,-
Luidspreker box HILO	145,-	96,-	80,-
Luidspreker box SANSUI	499,-	378,-	325,-
Luidspreker box WHARFEDALE	398,-	275,-	210,-
Kleuren TV BLAUPUNKT	2849,-	2138,-	2058,-
Kleuren TV INDESIT	2195,-	1428,-	1348,-
Kleuren TV NORD MENDE	2388,-	1778,-	1698,-
Kleuren TV PHILIPS	2695,-	2038,-	1877,-
Platenspelers DUAL	414,-	299,-	265,-
Radio-cass. rec. AUDIO-SONIC	298,-	165,-	148,-
Radio-portable AUDIO-SONIC	98,-	59,-	49,-
Radio-portable NATIONAL	142,-	79,-	62,-
Stereo-combinatie GRUNDIG	1898,-	1438,-	1198,-
Tuner SANSUI	675,-	499,-	399,-
Tuner-versterker AMROH	828,-	599,-	499,-
Tuner-versterker MARANTZ	928,-	699,-	658,-
Tuner-versterker SOUNDESIGN	398,-	288,-	248,-
TV-portable BLAUPUNKT	669,-	498,-	398,-
Versterker AUDIO-SONIC	298,-	218,-	165,-

**MAASTRICHT**  
Muntstraat 13, tel. 043 18222

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Afzuigkap NEUFUNK	315,-	195,-	100,-
Centrifuge PELGRIM	299,-	248,-	200,-
Koelkast FIAT	448,-	300,-	248,-
Diepvries ALPI	498,-	348,-	298,-
Diepvries LINDE	885,-	659,-	599,-
Electro radiator FLANDRIA	245,-	149,-	95,-
Koelkast FIAT	525,-	348,-	298,-
Wasautomaat ZANUSSI	1038,-	734,-	745,-
Wasemkap NEFF	645,-	457,-	398,-
Droogautomaat FRAUENLOB	515,-	359,-	325,-
Autradio AUDIO-SONIC	148,-	80,-	65,-
Autradio SHARP	298,-	245,-	198,-
Auto-cassettespeler AUDIO-SONIC	168,-	99,-	90,-
Cassette-deck AKAI	1098,-	798,-	628,-
Luidspreker box AKAI	198,-	148,-	118,-
Luidspreker box LAFAYETTE	198,-	130,-	98,-
SCHNEIDER	118,-	69,-	50,-
Kleuren TV VERRES	2538,-	1938,-	1698,-
Kleuren TV ZANUSSI	2398,-	1628,-	1448,-
Platenspelers DUAL	498,-	336,-	298,-
Platenspelers ERRES	498,-	336,-	298,-
Radio-cass. rec. PHILIPS	298,-	198,-	148,-
Stereo-combinatie DUAL	1090,-	712,-	598,-
Tuner-versterker AMROH	648,-	448,-	399,-
Tuner-versterker ERRES	628,-	478,-	328,-
Tuner-versterker SANSUI	1249,-	968,-	868,-
TV-zwart-wit BLAUPUNKT	798,-	598,-	498,-
Versterker SONY	378,-	278,-	228,-
Gasfornuis PELGRIM	840,-	679,-	636,-
Gaskookplaat PELGRIM	258,-	243,-	225,-
Gashard FLANDRIA	1135,-	735,-	695,-
Friteuse PHILIPS	198,-	133,-	114,-
Haardroogkam KALORIK	69,-	45,-	29,-
Haardroogkam REMINGTON	67,50	42,-	34,-
Koffiemolen PHILIPS	43,75	35,-	29,-
Stofzuiger AEG	185,-	119,-	98,-

**WEERT**  
Dr. Schaepmanstraat 27, tel. 04950 - 37530

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Afwasautomaat ERRES	1098,-	748,-	698,-
Diepvries LINDE	885,-	659,-	599,-
Koelkast EUROASTYLE	338,-	258,-	238,-
Wasemkap FAVORIT	275,-	195,-	175,-
Droogautomaat FRAUENLOB	498,-	349,-	325,-
Autradio AUDIO-SONIC	98,-	50,-	42,-
Auto-cassettespeler AUDIO-SONIC	168,-	99,-	90,-
Cassette-deck SONY	795,-	528,-	465,-
Luidspreker box ERRES	98,-	49,-	35,-
Luidspreker box SANSUI	499,-	378,-	325,-
Kleuren TV GRATZ	2098,-	1498,-	1000,-
Kleuren TV PHILIPS	2548,-	1978,-	1798,-
Platenspelers DUAL	698,-	496,-	436,-
Radio-cass. rec. POPPY	298,-	188,-	168,-
Stereo-combinatie BLAUPUNKT	1698,-	1198,-	998,-
Stereo-combinatie NEC	948,-	658,-	468,-
Tuner-versterker BLAUPUNKT	1168,-	818,-	698,-
Tuner-versterker NORD MENDE	458,-	298,-	248,-
Tuner-versterker SCHNEIDER	448,-	358,-	298,-
TV-portable BLAUPUNKT	635,-	498,-	428,-
Versterker PHILIPS	635,-	498,-	428,-
Gasfornuis ETNA	875,-	668,-	625,-
Gaskookplaat ETNA	275,-	215,-	198,-
Gashard FLANDRIA	1298,-	925,-	845,-
Friteuse PHILIPS	158,-	133,-	114,-
Haardroogkam KALORIK	69,-	45,-	29,-
Koffiemolen PHILIPS	43,75	35,-	29,-
Koffiezetapparaat PHILIPS	112,50	92,-	78,-
Mixer CETRA	59,-	37,-	29,-
Stofzuiger ELECTROLUX	435,-	349,-	295,-

**HOENSBROEK**  
Kouwenderstraat 90, tel. 045 - 214144

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Koelkast EUROASTYLE	338,-	258,-	238,-
Wasautomaat CONSTRUCTA	2490,-	1938,-	1778,-
Wasemkap ETNA	298,-	195,-	182,-
Autradio AUDIO-SONIC	98,-	50,-	42,-
Auto-cassettespeler BLAUPUNKT	309,-	235,-	195,-
Tape-deck SHARP	798,-	598,-	398,-
Cassette-rec. mono AUDIO-SONIC	148,-	88,-	68,-
Cassette-deck SONY	795,-	528,-	465,-
Luidspreker box BLAUPUNKT	294,-	198,-	160,-
Platenspelers DUAL	414,-	299,-	265,-
Radio-cass. rec. BLAUPUNKT	529,-	358,-	298,-
Stereo-combinatie BLAUPUNKT	1699,-	1198,-	998,-
Tuner-versterker BLAUPUNKT	298,-	218,-	165,-
Tuner-versterker SOUNDESIGN	569,-	399,-	328,-
Tuner-versterker SONY	398,-	288,-	248,-
TV-portable BLAUPUNKT	639,-	468,-	398,-
Versterker AKAI	618,-	498,-	428,-
Gasfornuis PELGRIM	865,-	689,-	629,-

**HEERLEN**  
Stationsstraat 12, tel. 045 - 716937

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Cassette-deck AKAI	1098,-	798,-	628,-
Luidspreker box AKAI	198,-	148,-	118,-
Luidspreker box HILO	145,-	96,-	80,-
Kleuren TV BLAUPUNKT	2849,-	2138,-	2058,-
Kleuren TV GRUNDIG	2098,-	1498,-	1000,-
Kleuren TV NORD MENDE	2398,-	1778,-	1698,-
Platenspelers DUAL	414,-	299,-	265,-
Radio-cass. rec. BLAUPUNKT	529,-	358,-	298,-
Stereo-combinatie BLAUPUNKT	1699,-	1198,-	998,-
Tuner-versterker BLAUPUNKT	298,-	218,-	165,-
Tuner-versterker SOUNDESIGN	569,-	399,-	328,-
Tuner-versterker SONY	398,-	288,-	248,-
TV-portable BLAUPUNKT	639,-	468,-	398,-
Versterker AKAI	618,-	498,-	428,-
Gasfornuis PELGRIM	865,-	689,-	629,-

**ROERMOND**  
Neerstraat 1-3, tel. 04750 - 16349

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Diepvries ALPI	875,-	699,-	635,-
Koelkast THOMSON	1398,-	939,-	798,-
Wasautomaat CONSTRUCTA	1145,-	898,-	775,-
Wasemkap GAGGENAU	422,-	325,-	285,-
Droogautomaat FRAUENLOB	498,-	349,-	325,-
Auto-cassettespeler AUDIO-SONIC	168,-	99,-	90,-
Cassette-rec. mono BLAUPUNKT	278,-	228,-	154,-
Luidspreker box SANSUI	195,-	148,-	127,-
Luidspreker box WHARFEDALE	175,-	109,-	80,-
Kleuren TV INDESIT	2195,-	1428,-	1348,-
Platenspelers GARRARD	398,-	299,-	228,-
Radio-cass. rec. AUDIO-SONIC	398,-	295,-	248,-
Radio-portable AUDIO-SONIC	98,-	59,-	49,-
Stereo-combinatie SOUNDESIGN	398,-	318,-	238,-
Tuner-versterker BLAUPUNKT	1168,-	818,-	698,-
Tuner-versterker SANSUI	1249,-	968,-	868,-
TV-portable BLAUPUNKT	669,-	498,-	398,-
Versterker PHILIPS	516,-	428,-	358,-
Gasfornuis PELGRIM	975,-	825,-	745,-
Gaskookplaat PELGRIM	330,-	249,-	235,-
Haardroogkam KALORIK	69,-	45,-	29,-
Haarfohn MOULINEX	35,-	27,-	25,-
Koffiemolen PHILIPS	43,75	35,-	29,-
Mixer CETRA	59,-	37,-	29,-
Stoomstrijkijzer KALORIK	79,-	59,-	49,-
TV kan	19,-	13,-	8,-
Wekker NOVA	46,-	23,-	19,-
Stofzuiger EXCELSIOR	316,-	198,-	185,-

De advertentieruimte is beperkt.  
We kunnen onmogelijk alle koopjes  
opsommen die er zijn te halen. In al  
onze zaken vindt U nog tientallen  
andere sterk afgeprijsde artikelen.  
Kom snel, want de eerste kopers  
hebben de grootste keuze.

**SITTARD**  
Geerweg 9, tel. 04490 - 6346

	Normale prijs	Horn prijs	Opruim prijs
Electro radiator/FLANDRIA	245,-	149,-	95,-
Koelkast MARYNEN	699,-	529,-	475,-
Wasautomaat CONSTRUCTA	2098,-	1598,-	1398,-
Wasautomaat MIELE	2011,-	1529,-	1398,-
Wasemkap ERRES	225,-	136,-	115,-
Autradio AUDIO-SONIC	148,-	80,-	66,-
Auto-cassettespeler AUDIO-SONIC	168,-	99,-	90,-
Tape-recorder TELETON	258,-	150,-	98,-
Cassette-rec. mono AUDIO-SONIC	178,-	98,-	75,-
Cassette-deck AKAI	1098,-	798,-	628,-
Luidspreker box AMROH	398,-	285,-	198,-
Luidspreker box HILO	145,-	96,-	80,-
Luidspreker box WHARFEDALE	398,-	275,-	210,-
Kleuren TV BLAUPUNKT	2249,-	1628,-	1498,-
Kleuren TV NORD MENDE	2398,-	1778,-	1698,-
Kleuren TV PHILIPS	2695,-	2038,-	1877,-
Platenspelers DUAL	414,-	299,-	265,-
Radio-cass. rec. AUDIO-SONIC	398,-	295,-	248,-
Radio-portable AIIWA	288,-	169,-	138,-
Radio-portable NATIONAL	148,-	79,-	62,-
Stereo-combinatie DUAL	1090,-	712,-	598,-
Tuner LAFAYETTE	498,-	345,-	298,-
Tuner-versterker AMROH	828,-	599,-	499,-
Tuner-versterker BLAUPUNKT	1599,-	968,-	778,-
Tuner-versterker SOUNDSEIGN	398,-	288,-	248,-
TV-portable BLAUPUNKT	669,-	498,-	398,-
TV-zwart/wit DORDA	548,-	428,-	368,-
TV-portable DUAL	516,-	428,-	368,-
Gasfornuis PELGRIM	865,-	698,-	629,-
Gaskookplaat PELGRIM	265,-	215,-	188,-
Gashaard FLANDRIA	1225,-	899,-	775,-
Haardroogkam KALORIK	89,-	45,-	29,-
Koffiezetapparaat REMINGTON	129 50	92	76,-
Stoomstrijkijzer KALORIK	79,-	59,-	49,-
TV-kan.	21	13	9,-
Stofzuiger EXCELSIOR	316,-	198,-	185,-
Rijwiel FLANDRIA	176,-	115,-	95,-







Vandaag, 21 jan., is het 45 jaar geleden dat onze ouders

**J. J. de Vlieger**  
en  
**W. N. de Vlieger-Leenhouts**

In het huwelijk zijn getreden. Zij hopen deze dag op zaterdag 2 jan. in huiselijke kring te vieren. Dat zij nog lang bij elkaar mogen blijven is de wens van hun dankbare kinderen

Belay en Joop  
en kleinkinderen: Els, Willy en Joop Jr.  
Treebeek, Trichterweg 25

**Hartelijk dank**

voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken en felicitaties bij ons 40-jarig huwelijksfeest. Wij danken namens onze kinderen en kleinkinderen allen die ons deze dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

J. GEORGE  
M. GEORGE-VOSSEN

Simpelveld, januari 1977  
Molsberg 60

Na een kortstondige ziekte, doch vrij onverwacht, is op de leeftijd van 79 jaar, van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, in de ouderdom van 79 jaar, mijn innigst geliefde man, onze goede vader en opa, zwager, oom en neef

**Leonardus Hubertus Heijne**  
wed. van  
**GERTRUDA HEIJNE**

Uit aller naam:  
Kinderen, kleinkinderen  
en achterkleinkinderen  
Familie Heijne  
Familie Hermans

Brunsum, 19 januari 1977  
Eggenlaan 31

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden zaterdag 22 januari a.s. om 11 uur in de St. Jozefkerk op de Egge te Brunsum.

Sermon: In de kerk, doch daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Heden, vrijdag, zal tijdens de avondmis van 19 uur de overledene worden herdacht in voornoemde kerk.

Bezoekuren in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunsum van 17.30 tot 18.30 uur. Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Zeer kort nadat zij afscheid moest nemen van haar dierbare echtgenoot, is het onze droevige plicht u in kennis te stellen van het overlijden van onze goede en zorgzame moeder, schoonzuster, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Gertrudis Philomina Mengelers**  
wed. van  
**PETER FRANS ENGLEN**

In de leeftijd van 78 jaar, voorzien van het H. Sacrament der Zieken. Wij vragen een gebed voor haar ziel.

De beoefende familie:  
H. Engelen  
M. G. Engelen-Gerits  
en kinderen  
H. Engelen  
A. M. T. Engelen-Penders  
kinderen en kleinkind  
H. Engelen  
M. F. Engelen  
E. L. Engelen-Lindelaan  
en kinderen  
Roermond:  
Voerendaal:  
A. M. H. Engelen-Engelen  
J. P. Niessen en kinderen  
Familie Mengelers  
Familie Engelen

Hoevenbroek, 19 januari 1977  
Chr. Quirstraat 10  
corr. adres: Op de Acher 25

De plechtige uitvaartdienst van moeder, tevens de zwerkwediensten van vader, zal plaatsvinden op zaterdag 22 januari a.s. om 11 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoevenbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 10.45 uur in bovengenoemde kerk.

Voor moeders zielewast bliden wij heden, om 18.40 uur, het rouwfeest met aansluitend een H. Mis in het oude kerkje aan de Markt. De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum Hoevenbroek, Hooftstraat 100. Gelegenheid tot bezoek van 14-15 uur en van 19-20 uur.

Voor vervoer naar en van de begraafplaats is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Donderdagochtend hebben wij, toch nog vrij onverwacht, afscheid moeten nemen van mijn lieve echtgenoot, onze zoon, schoonzoon, broer, schoonzoon, oom en neef

**Theo Otten**  
echtgenoot van  
**PAULA LECIERQ**

Hij was 51 jaar oud.

P. Otten-Lecierq  
Familie Otten  
Familie Lecierq

Wijre, 20 januari 1977  
Past. Schulpstraat 6  
corr. adres: Maastricht, Prinselaan 16.

Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Schanerweg, Maastricht, op zaterdag 22 januari a.s. om 11 uur, waarna de crematie zal plaatsvinden op de crematorium van Heere, Somersweg 120. Bijeenkomst in de kerk om 10.45 uur, waarna gelegenheid is tot condoleren.

Avondmis zondag a.s. om 18 uur in voornoemde parochiekerk.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Sassen, St. Maartenlaan 44-46, Wyck-Maastricht. Bezoek dagelijks van 15 tot 18 uur en van 19 tot 20 uur.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze geliefde moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

**Maria Catharina Gerits-Cobben**

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Kinderen Gerits

Hoevenbroek, januari 1977  
Schurenbergweg 18

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van Mariëgawade te Hoevenbroek.

Het is ons onmogelijk iedereen persoonlijk te bedanken voor de zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van hem die ons zo lief en dierbaar was

**Clement Tossings**

Daarom lange deze weg allen heel hartelijk dank. Mogen wij u uitnodigen voor de plechtige zwerkwediensten op zaterdag 22 januari om 10.30 uur in de parochiekerk St. Jozef te Oost-Maerland.

N. Tossings-Bouwman  
Marion  
Julienne

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij U, dat God tot Zich heeft genomen, op de leeftijd van 62 jaar, voorzien van het H. Sacrament der zieken, mijn innigst geliefde echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonzuster, schoondochter, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Aleida Maria Renssen**  
echtgenote van  
**LEONARD HENDRIK MERCKELBACH**

Wij bevelen de overledene in Uw gebed aan.

Heerlen: L. H. Merckelbach  
Sittard: H. L. Merckelbach  
E. A. M. G. Merckelbach-  
Coenjaerts

Voerendaal: L. H. Merckelbach  
A. H. Merckelbach-Lassauw  
Frank  
H. P. Merckelbach  
M. H. B. J. Motke-van Baar  
Lucas

Klimmen: Familie Renssen  
Familie Merckelbach

Heerlen, 20 januari 1977.  
Aambosveld 86.

Corr.-adres: Roodvelstraat 1, Klimmen.

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 24 januari a.s. om 11.00 uur in de dekenale kerk van St. Pancratius te Heerlen, waarna de crematie in het crematorium „Heeze“, Somersweg 120 om 13.30 uur.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij van uw medeleven overtuigd zijn, is er geen condoleren.

Bezoekuren chapel-ardente van het de Wever-ziekenhuis te Heerlen van 16.00-17.00 uur, alwaar de overledene is opgebaard.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij U dat God heeden tot Zich genomen heeft, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonzuster, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Harmke Bosma**  
echtgenote van  
**DIRK VAN GOINGA**

In de leeftijd van 68 jaar.

Hoevenbroek: De beoefende familie:  
D. van Goings  
T. E. van Goings  
J. I. van Goings-Dijkstra  
Dirk-Jan, Karin, Annelieke,  
Meindert  
Familie van Goings  
Familie Bosma

Venray:

Hoevenbroek, 19 januari 1977.  
Prof. Asserstraat 2.

De rouwdienst wordt gehouden zaterdag 22 januari a.s. om 14.00 uur in de Emanuelkerk te Tussbeek en zal geleid worden door Mev. Dr. E. Munsting, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats te Tussbeek.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren om 13.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het Bejaardenhuis De Schutse te Hoevenbroek.

De plechtige eerste jaardienst voor onze moeder, schoonzuster, oma en onte

**Maria Hubertina Voots-Peters**

zal gehouden worden op zondag 23 januari a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Pancratius te Munstergeleen.

Munstergeleen, januari 1977

Voor de grote belangstelling en deelneming, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder en echtgenote

**Henriëtte**  
**Horbach-Vanderhoeven**

betuigen wij onze hartelijke dank.

D. J. Horbach  
en kinderen

Simpelveld, januari 1977

De plechtige zwerkwediensten wordt gehouden op zaterdag 22 januari a.s. in de St. Remigiuskerk te Simpelveld om 19 uur.

Hiermede betuigen wij onze hartelijke dank voor de vele blijken van belangstelling en medeleven bij het overlijden van mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en onte

**Rosalie**  
**Marie Schippers-Balieu**

H. W. Schippers  
M. M. Janssen-Schippers  
P. A. Janssen  
Jef - Jean

De zwerkwediensten zal gehouden worden op 23 januari a.s. om 8.30 uur in de H. Hartkerk, Meezenbroekerweg, Heerlen.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de crematie van mijn dierbare echtgenoot en onze lieve vader

**Wilhelmus Cremers**

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Mevr. M. P. J. Cremers-Moonen  
kinderen en kleinkinderen

Schaesberg, januari 1977  
Dr. Schaepmanstraat 35

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 19 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Katert-Schaesberg.

„Ik ben de verrijzenis en het leven wie in mij gelooft zal leven, ook al is hij gestorven“

**sjeff hansen**  
echtgenoot van  
**miep frijns**

hij werd 61 jaar.

miep hansen-frijns  
marjke en winfried petermann-hanssen  
christian  
serry en jo bindels-hanssen  
guido  
maddy hansen  
familie frijns

heerlen, 19 januari 1977.  
akerstraat 83.

de uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 11 uur in de st. pancratiuskerk te heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats instenrade. gelegenheid tot condoleren vanaf 10.45 uur in de kerk.

zij, die van dit overlijden geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving.

Heden overleed in de Verpleegkliniek Schuttershof te Brunsum, voorzien van het H. Sacrament, onze goede moeder en oma

**Maria Theresia Paulissen**  
geb. Knops

in de ouderdom van 85 jaar.

Kinderen Paulissen  
en kleinkinderen

Heerlen, 19 januari 1977  
corr. adres: Eikenweg 39

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden maandag 24 januari a.s. in de parochiekerk van St. Franciscus van Assisi, Leenderstraat, Heerlen, om 10.30 uur. Bijeenkomst in de kerk en daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is op verzoek van Pater Justus Paulissen geen condoleren.

In plaats van kaarten. Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming en medeleven bij het plotseling overlijden van de begrafenis van mijn lieve man en onze goede en zorgzame vader, schoonzuster en opa

**Henk van der Ven**  
betuigen wij allen onze oprechte dank.

Mevr. L. van der Ven-Capelle  
kinderen en kleinkinderen

Hoevenbroek, januari 1977  
Eikenweg 7

De plechtige zwerkwediensten zal gehouden worden op zaterdag 22 januari a.s. om 19 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoevenbroek.

Enige en algemene kennisgeving.

Voor uw vele blijken van deelneming ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw

**Greta Linde**  
betuig ik allen mijn hartelijke dank.

M. Spijkman

Heerlen, 19 januari 1977  
Parkstraat 22

Enige en algemene kennisgeving.

Voor uw vele blijken van deelneming ondervonden tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw

**Greta Linde**  
betuig ik allen mijn hartelijke dank.

M. Spijkman

Heerlen, 19 januari 1977  
Parkstraat 22

BEKEND VAN KRANT EN TV  
Waarom u nou precies die TV kocht?  
Je ziet hem immers zo vaak in de krant.

**Limburgs Dagblad**  
'n fijne krant.

**GEBOREN**

Barry, zoon van Herman en Gerlie Lemmens-Simons, Ambvaterstraat N. 65. Tjld. adres: ziekenhuis St. Anna, afd. B.4, kamer 6.

Martina, zoon van John en Thea Frissen-Oomen. Maastricht, Postersruwe 3C. Tjld. adres: ziekenhuis Sittard, afd. 5, kamer 508.

**HUWELIJKEN**

Sophie van der Linden trouwt op zaterdag 22 jan. 1977 met Jack Ramakers om 14 uur in de O.L. Vrouw van 18-09-39 uur in t. Ruweel, Schildekruwe 55, Maastricht. Toek. adres: Jack Schreurestraat 12, Haastrade-Kerktrade. Receptie: Maarten trouwt op zaterdag 22 jan. 1977 met Jef Bonfrère om 11.30 uur in de kerk van St. Annadalen, Receptie van 19-30-30 uur in de Kleine Comedie, Tongerestraat. Toek. adres: Ursulinenstraat 23 Eijsden.

**OVERLEDEN**

Elisabeth Wefjens, in de leeftijd van 90 jaar. Maastricht, Koningsplein 19B. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Schanerweg, heden, vrijdag 21 jan. om 11 uur, waarna de crematie zal plaatsvinden in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongereweg.

Broeder Guntram, A. H. L. Baggen, in de leeftijd van 76 jaar. Maastricht. De eucharistieviering zal plaatsvinden op zaterdag 22 jan. om 14.30 uur in de kapel „De Bevan“, Brusselsestraat 38, waarna begrafenis op het kerkhof aan de Anjousen.

Marinus Wilhelmus Beers, echtgenoot van Annetta Maria Heugen, in de leeftijd van 80 jaar. Maastricht, Beuningerstraat 97. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 22 jan. om 11.45 uur in de Christoffelkerk, Caberg, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aan de Tongereweg, ing. Javestraat.

Elisabeth Wefjens, in de leeftijd van 90 jaar. Maastricht, Koningsplein 19B. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Schanerweg, heden, vrijdag 21 jan. om 11 uur, waarna de crematie zal plaatsvinden in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongereweg.

Elisabeth Wefjens, in de leeftijd van 90 jaar. Maastricht, Koningsplein 19B. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Schanerweg, heden, vrijdag 21 jan. om 11 uur, waarna de crematie zal plaatsvinden in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongereweg.

Elisabeth Wefjens, in de leeftijd van 90 jaar. Maastricht, Koningsplein 19B. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Schanerweg, heden, vrijdag 21 jan. om 11 uur, waarna de crematie zal plaatsvinden in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongereweg.

Met droefheid delen wij u mede, dat heden, nog vrij onverwacht, van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament, in de ouderdom van 79 jaar, mijn innigst geliefde man, onze goede vader en opa, zwager, oom en neef

**Constant Vincent Helgers**  
echtgenoot van  
**Maria Elisabeth Ivens**

Heerlen: M. E. Helgers-Ivens  
Lennestadt (Dld.): M. K. Klein-Helgers  
P. Klein  
en kinderen  
Simpelveld: M. J. Klinkers-Helgers  
M. H. Klinkers  
en kinderen  
Familie Helgers  
Familie Ivens

Heerlen, 20 januari 1977  
Eymelstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 22 januari a.s. in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen Heerlen, om 11 uur, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof, Akerstraat te Heerlen. Bijeenkomst in de kerk. Geen condolence. Eucharistieviering, heden, vrijdagavond, om 19 uur in voornoemde parochiekerk.

Als gevolg van een tragisch verkeersongeval op 10 januari 1977 in Aken (Duitsland) is op 18 januari j.l. overleden

**Jo Cramers**

Jo Cramers was werkzaam als branchemanager op ons kantoor 'Maastricht, van waaruit hij de werkzaamheden heeft gecombineerd in Zuid-Nederland en Duitsland.

Zijn inzet en doorzettingsvermogen en vooral zijn enthousiasme zullen ons altijd als voorbeeld dienen.

Onze gevoelens van medeleven gaan uit naar zijn vrouw en verdere familie.

Directie en medewerkers  
Holland International  
Computer Services B.V.

Den Haag, 19 januari 1977

De begrafenis zal plaatshebben zaterdag 22 januari a.s. op het kerkhof van de H. Bavo te Nuth (Limburg), aansluitend op de eucharistieviering om 11 uur in de kerk van deze parochie.

Als gevolg van een tragisch verkeersongeval op 10 januari 1977 in Aken (Duitsland) is op 18 januari j.l. overleden

**Jo Cramers**

Jo Cramers was werkzaam als branchemanager op ons kantoor 'Maastricht, van waaruit hij de werkzaamheden heeft gecombineerd in Zuid-Nederland en Duitsland.

Zijn inzet en doorzettingsvermogen en vooral zijn enthousiasme zullen ons altijd als voorbeeld dienen.

Onze gevoelens van medeleven gaan uit naar zijn vrouw en verdere familie.

Directie en medewerkers  
Holland International  
Computer Services B.V.

Den Haag, 19 januari 1977

De begrafenis zal plaatshebben zaterdag 22 januari a.s. op het kerkhof van de H. Bavo te Nuth (Limburg), aansluitend op de eucharistieviering om 11 uur in de kerk van deze parochie.

Als gevolg van een tragisch verkeersongeval op 10 januari 1977 in Aken (Duitsland) is op 18 januari j.l. overleden

**Jo Cramers**

Jo Cramers was werkzaam als branchemanager op ons kantoor 'Maastricht, van waaruit hij de werkzaamheden heeft gecombineerd in Zuid-Nederland en Duitsland.

Zijn inzet en doorzettingsvermogen en vooral zijn enthousiasme zullen ons altijd als voorbeeld dienen.

Onze gevoelens van medeleven gaan uit naar zijn vrouw en verdere familie.

Directie en medewerkers  
Holland International  
Computer Services B.V.

Den Haag, 19 januari 1977

De begrafenis zal plaatshebben zaterdag 22 januari a.s. op het kerkhof van de H. Bavo te Nuth (Limburg), aansluitend op de eucharistieviering om 11 uur in de kerk van deze parochie.

**MODE VAN DAG TOT DAG**

Moet die nieuwe rok nu lang of kort zijn?  
Kijk eens naar de advertenties in uw krant.

**Limburgs Dagblad**  
'n fijne krant.

**Voormalig maatschappelijk werkster:**

**„Kamp Berg is godgeklaagd“**

**BERG EN TERBLIJT** — De voormalige maatschappelijk werkster van de stichting woonwagenwerk Maastricht mevrouw Bongarts-Bemelmans is heden gebeld over het feit dat het gemeentebestuur van Berg en Terblijt haar naam in een kwaad daglicht zou hebben gesteld.

Tijdens een kort geding tussen de woonwagenbewoners van het kamp in Berg en Terblijt en het gemeentebestuur verklaarde mr. J. Duynstee (raadsman van de gemeente) dat (toenmalige) mej. Bemelmans „de bewoners begrip heeft kunnen laten opbrengen voor het feit dat het kamp bij de stortplaats ligt“.

Volgens de heer Duynstee zouden de kampbewoners tegenover mej. Bemelmans verklaard hebben, akkoord te zijn met de standplaats bij het stort. De maatschappelijk werkster (inmiddels getrouwd en niet meer bij de stichting woonwagenwerk werkzaam) meent hierop: „Ik heb juist heel erg tegen de ligging van het kamp geprotesteerd. De bewoners hebben zich tegenover mij ook nooit akkoord verklaard met de ligging. Ik kan dat dus ook nooit tegen het gemeentebestuur gezegd hebben. Ik ben juist uitermate verheugd met het feit dat de bewoners nu een kort geding tegen de gemeente hebben aangespannen. De situatie bij het kamp is godgeklaagd. Ik baal van de manier waarop het gemeentebestuur de bewoners behandeld heeft“.

De verwikkelingen rond het woonwagenkamp in Berg en Terblijt zijn voor woonwagenbewoner Jan Schneider uit Heerlen aanleiding geweest om zijn advieschap van het ministerie van CRM naar te leggen. Vooral het feit dat hij tijdens het kort geding tussen de woonwagenbewoners van Berg en Terblijt en de gemeentebestuur geen kans kreeg van de rechtbankpresident om als getuige zijn zegje te maken.

**NIEUW**

Hoe zou u nou moeten weten dat nieuwe Halvalimo zo gezond en fris is?

Dóór de advertenties. Hoe anders?

**Limburgs Dagblad**  
'n fijne krant.

**GEMEENTE POSTERHOLT**

**Onttrekking wegen aan het openbaar verkeer**

Burgemeester en wethouders der gemeente Posterholt brengen ter openbare kennis, dat zij voornemens zijn aan de raad der gemeente voor te stellen om de hierna genoemde wegen binnen de gemeente Posterholt aan het openbare verkeer te onttrekken:

1. de Zwembadweg, weg no. 53, kadastraal bekend gemeente Posterholt, sectie C no. 832, waarvan grenzen de percelen sectie C no's 772, 883 en 884;
2. een gedeelte van de Aarwinkelsweg, weg no. 52, over een lengte van ca. 510 meter, alomede enale zijwegen van de Aarwinkelsweg, kadastraal bekend gemeente Posterholt, sectie C no's 883, 834 en 885, waarvan grenzen de percelen sectie C no's 772, 773, 774, 883, 884 en 884.

Tekeningen van de aan het openbaar verkeer te onttrekken weggedeelten liggen ter gemeentesecretarie ter inzage.

Belanghebbenden kunnen binnen 30 dagen na heden schriftelijk bezwaar indienen bij de gemeenteraad.

Posterholt, 21 januari 1977

Burgemeester en wethouders van Posterholt,  
De secretaris,  
H. Baer  
De burgemeester,  
Mr. G.M.M.J. van Heur.

**GEMEENTEBESTUUR VAN WILRE**

**BEKENDBAARING**

De burgemeester van Wilre maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 31 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat het bestemmingsplan „Eikenlaan“, dat op 27 april 1976 door de raad der gemeente werd vastgesteld en dat door het college van Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 15 november 1976, 1e afdeling nr. BF 16052 werd goedgekeurd met uitsluiting van de op de bestemmingskaart rood omlijnde gedeelten en met uitsluiting van artikel 17, lid c sub 2, van de van dit plan deel uitmakende gebruikvoorschriften, thans onherroepelijk is gevonden. Het onderhavige bestemmingsplan kan door een ieder op de secretarie van de gemeente Wilre worden ingezien.

Wilre, 21 januari 1977.

De burgemeester voornoemd,  
P. J. J. M. Peters.



# Experiment ten volle geslaagd maar... Langlauf nu op eigen benen

Het langlauf-experiment van vorige week zondag mag wel geslaagd genoemd worden. Wie had kunnen denken dat het zoveel honderden auto's extra op de weg zou brengen...? Een Rijkswachter uit Eupen vertrouwde ons toe: „Julie hebben nu het recept gevonden om hier alles in het honderd te jagen. Je zet gewoon een paar langlaufski's op de Baraque Michel, schrijft dat in de krant en heel Limburg loopt uit in een wedstrijd wie het eerste op de lange lat-ten staat". De man kan zijn gram-

schap niet kwalijk worden genomen. Het was inderdaad bar en boos wat er op de weg was zondag in de hoop even te kunnen snuiven aan de zo veel gepropageerde wintersport.

Even heeft Weekend-LD het plan gehad het langlauf-arrangement van afgelopen zondag een of enkele keren te herhalen. In principe zouden we nog vijf zondagen kunnen doorgaan, dan nog zouden we niet allen die daarin interesse hebben getoond, in de gelegenheid hebben gesteld daar-

mee kennis te maken. Deze wetenschap en de ervaring dat we de op winterse zondagen toch al chaotische verkeerssituatie in en rondom Eupen en de Baraque Michel tot een onontwarbare knoop maken, hebben ons ervan doen afzien het experiment nogmaals te herhalen.

Dat wil niet zeggen, dat we nu beweren dat iedereen er maar van moet afzien om met deze geweldige voldoening schenkende, goedkope en bijzonder gezonde manier van winter-

sport kennis te maken. De sneeuw op de Baraque Michel blijft liggen en de loipes blijven voor iedereen toegankelijk.

En dan moet eenieder maar op eigen gelegenheid naar de Baraque Michel, waar bij het weerstation van Botrange een uitstekende gelegenheid bestaat om te langlaufen. Er zijn er altijd wel een paar die bereid zijn anderen de eerste beginselen van het langlauf te „verduitsen". Mogen wij u dan nog het advies geven om bij voorkeur niet op zondag te gaan, want dan is het er al-

tijd al druk. De zaterdag is beter geschikt, maar de dagen bij uitstek om er te genieten van de sneeuw en de winterse natuurpracht, zijn de doorgewoonte doorweekte werkdagen. Dan heb je er de wereld nagenoeg voor jezelf alleen. Dan heb je zelfs geen langlauf-uitrusting nodig om je volledig op vakantie te voelen. Maak er een uitgebreide sneeuwwandeling met een heerlijke warme hap na in het restaurant bij het weerstation en u komt als een herboren mens 's avonds naar huis.

exclusieve tips  
voor weekenden en  
vakanties voor  
lezers van het  
Limburgs Dagblad

## LD



onder redactie van winus de rouw

## Speciaal arrangement voor Weekend-LD-lezers

# Gezellig week(jend) in "Les Etoiles"

door Winus de Rouw

Een kleine 15 kilometer ten zuiden van Dinant, in het rustieke dorpje Blaimont ligt het bungalowpark „Les Etoiles". Op een terrein van 28 hectare met een schitterend uitzicht over de Maasvallei, liggen in een fikse zonbeschenen helling 190 bungalows voor 4 danwel 6 personen. Ze zijn uit het produkt van de omgeving, dus hout, opgetrokken (dubbelwandig) en zijn volledig ingericht. Zij bevatten een zitkamer, een eet-hoek, 2 danwel 3 slaapkamers, een badkamer en een open keuken. Bij elke bungalow hoort een terrasje.

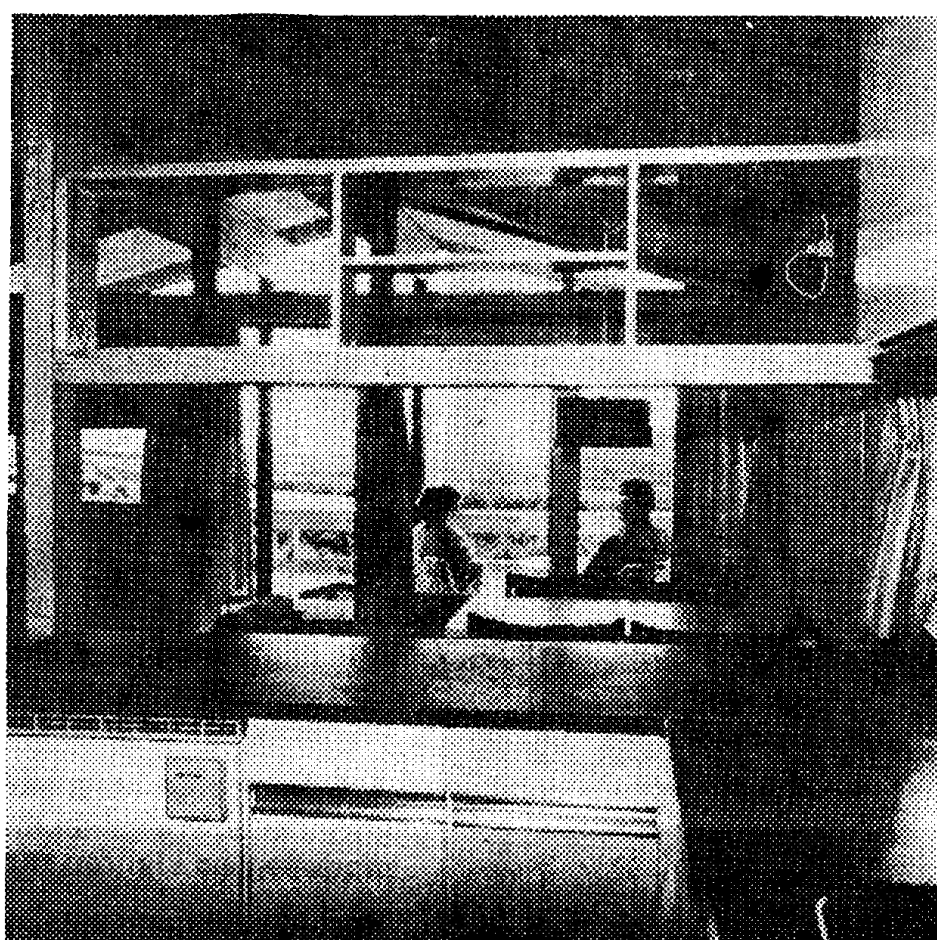
Op het terrein zijn verder een restaurant, een bar, een verwarmd zwembad (in het koude jaargetijde overdekt), twee minigolfbanen, twee tennisbanen, een winkel alsmede is er de mogelijkheid tot het huren van roei- en zeilboten, waarmee op de Maas kan worden gevaren. In principe hoeft niets te worden meegenomen, behalve dan kleding en andere persoonlijke artikelen. Huishoudraad is in de keukens aanwezig en lakens, slopen, handdoeken en theedoeken worden bij aankomst verstrekt. En dat alles op een sordige 175 kilometer, circa 2 uur rijden, van huis.

## Arrangement

Wat wil je nog meer? En wie zou er niets voor voelen om daar eens een weekje of een weekje door te brengen? Voor de broodnodige variatie, om eens uit de sleur te komen of gewoon als voorbereiding op hopelijk weer een zonnige zomer. Lekker wandelen! Als het een beetje wit in de sneeuw nog zelf.

Voor de lezers van het Limburgs Dagblad heeft Weekend-LD met directeur Paul van Beurden van dit bungalowpark „Les Etoiles" een speciaal arrangement kunnen samenstellen. Dit arrangement ziet er als volgt uit:

- het aanbod geldt van vrijdag 18 februari tot maandag 21 maart 1977;
- ter beschikking staan bungalows voor 4 danwel 6 personen;
- tijdens het verblijf wordt per persoon gratis een diner verstrekt, bestaande uit: soep van de dag, forel naar keuze (meunière, au bleu of papillotte) plus dessert. De waarde van dit diner bedraagt 150 Francs per persoon. Dit bedrag kan eventueel bij bestelling van een ander menu in mindering worden gebracht. Het kan evenwel niet worden verzilverd en het diner moet genomen worden tijdens het verblijf in Les Etoiles.
- anders dan gebruikelijk is voor de lezers van het Limburgs Dagblad de toeristenbelasting en het gebruik van electra in de huurprijs van de bungalow inbegrepen;
- er kan gratis gebruik worden gemaakt van het zwembad, van de tennisbanen en van het minigolf;
- de prijzen zijn in rekening worden gebracht voor de huur van de bungalow plus alle bovengenoemde extra's als toeristenbelasting (normaliter 20



• Een blik van de keuken door de kamer via het terras naar de Maasvallei.

Bfr. per bungalow per nacht) en verbruik van electra bedragen:  
- voor een week (7 nachten) f 190  
- voor een 4-persoons bungalow en f 208 voor een 6-persoons bungalow;  
- voor een weekend (2 nachten) van vrijdag tot zondag f 130 voor een 4-persoons bungalow en f 145 voor een 6-persoons bungalow;  
- voor een lang weekend (3 nachten) van vrijdag tot maandag of van donderdag tot zondag voor een 4-persoons bungalow f 140 en voor een 6-persoons bungalow f 154;  
- voor een midweek (4 nachten) van maandag tot vrijdag f 135 voor een 4-persoons bungalow en f 150 voor een 6-persoons bungalow.

• boekingen kunnen telefonisch rechtstreeks worden gedaan bij Les Etoiles. Vanuit Nederland draaien 09-32.82.64.40.91. U wordt in het Nederlands te woord gestaan. Ook kan geboekt worden via de kantoren van Sporthuis Centrum te Heerlen (045-717779). Steeds duidelijk erbij vermelden dat u boekt voor een Weekend-LD-arrangement. U krijgt een contract in 2-voud thuisgestuurd, waarop duidelijk staat aangegeven dat u geboekt heeft voor een Weekend-LD-arrangement en wat dit arrangement inhoudt. De copie moet, voorzien van een handtekening, worden geretourneerd;

• de kortste weg naar Blaimont ten slotte is de via de autobaan Maastricht - Luik - Namen (Namen) - Dinant - Hastière. De afstand bedraagt circa 175 kilometer en kan in goed twee uur makkelijk worden gereden.

Voor wie onbekend is in deze omgeving zie voor alle duidelijkheid erbij vermeld dat men op de autobaan Maastricht-Luik vlak voor Luik bij Cheratte rechts af moet slaan richting Namen (Namen). Er komen wat splitsingen, naar Brussel en Mons onder andere, maar wie de richting Namen blijft volgen, komt waar hij zijn moet. We komen uiteindelijk op de autobaan Namen-Luxemburg uit en 120

kilometer nadat we uit Heerlen vertrokken zijn, verlaten we de autobaan via de afrit Namur-Bouge (N-22); dus niet de afrit Namur-Nord pakken. Via een stevige daling rijden we Namen binnen. Direct achter de spoorbrug gaan we links af en blijven richting Dinant volgen (N-17). We blijven rechts van de Maas en volgen deze rivier. We passeren Wépion, bekend om zijn aardbeienleukeur. Profondeville, Rivière en Annevois, leuke plaatsjes met klinkende namen. We rijden door tot in Dinant, doch steken daar niet de Maas over. Pal vóór de brug slaan we rechtsaf richting Givet. Een kilometer of 14 volgen we de Maas aan de rechterzijde, onderwijl onze ogen de kost gevend vanwege het prachtige natuurschoon. De Maasvallei is hier op z'n mooist. De eerste de beste brug over de Maas ná Dinant, dat is dus na 14 kilometer ter hoogte van Hastière, gaan we over. Pal over de brug ligt een bungalowdorp; vergis u niet, dat moeten we niet hebben. We vervolgen onze weg nog een 5-tal kilometer dwars door de velden over een hoogvlakte. Dan zien we aan onze rechterhand het minuscule dorpje Blaimont. Ook hier is het even uitkijken, want het inschrijvingsbureau voor „Les Etoiles" is in het café in het dorpscentrum bij de kerk. Daar zijn nog geen bungalows te zien. Die liggen een eindje verderop in het dal.

Vakantiegezers in deze streek hoeven zich nooit te vervelen, in welk jaargetijde dan ook. Zeker voor wie een auto bij zich heeft, zijn er tal van excursies mogelijk. Informatie wordt ter plaatse graag verstrekt. Maar wie wandelen houdt in alle rust, kan zich geen beter oord voorstellen. Hij kan hier helemaal tot zichzelf komen in een tijd waarin slechts weinigen met vakantie gaan, zodat men elkaar er niet in de weg loopt... Een prettige vakantie!

## WEEKEND-LD-BON

### SMUL-MENU „DEN HAAM"

Tegen inlevering van deze bon wordt in de hostellerie „Den Haam" te Elsloo aan lezers van het Limburgs Dagblad op zaterdag 22 en zondag 23 januari 1977 (telkens tussen 12 en 20 uur) een speciaal Weekend-LD-menu geserveerd voor de prijs van f 20,- per menu (normale prijs f 24,50) en f 9,- per kindermenu.

• De bungalows van „Les Etoiles", omgeven door de Maas en bossen, op een zombeschenen heuvel bij Blaimont.



• Houtvuurspecialiteiten bij Jean-Luc

## Harsige geur bij Jean-Luc Gaspar

door Hubert Haenen

Als je in Mortroux de brug van de Aisne over wandelt, ruik je de fijne wat „harsige" geur van brandend hout. Op nummer elf in de Rue du Village verzorgt Jean-Luc Gaspar het vuur in de beide open haarden van zijn Auberge de l'Ane Culotte. Het zijn degelijke, ouderwetse haarden met zwarte schouwen waardoor bijvoorbeeld een niet al te vette Sinterklaas nog kan afdalen. Jean-Luc Gaspar rookt er zijn verrukkelijke hammen in. Op de vuurplaats smeult het tot as vergane hout. Af en toe lekt een klein vlammetje omhoog, maar het grote vuur is getemd.

Er is alleen nog hitte in de roze gloeiende as, weldadige aromatische hitte van hout waarboven Jean-Luc vis en vlees roostert. Terwijl in de as aardappeltjes en kleine uitjes langzaam gaar stoven in eigen verpakking. Roosteren boven hout: ouderwets, maar er is nog geen betere methode uitgevonden, wel gemakkelijker, sneller, schonere methode, maar geen methode die natuurlijker is. Geen andere hitte maakt vis en vlees zo langzaam, zorgvuldig en bijna liefkozend klaar als dat smeulende houtvuur. Dat kost tijd, vergt geduld, maar het resultaat is een koninklijk welriekend, sappig, mals stuk gebraad met zijn hoogst eigen karakteristieke smaak. U moet dat zelf maar eens gaan proberen bij Jean-Luc Gaspar. Neem er wel de tijd voor. Dat geldt eigenlijk voor elke keer dat u „uit" eet, want dan pas kunt u van een etentje een formidabele goed geslaagde avond maken. Jean-Luc Gaspar haast zich overigens niet. Hij heeft zelfs zijn schreden - Jean-Luc loopt niet, hij schrijdt - aangepast aan zijn methode van „haast u lang-

zaam". In de culinaire wereld is monsieur Gaspar ook op ander gebied een witte raaf. Behalve dat hij vrijwel alle vlees en vis gerechten in het restaurant grilleert, (en dat is al een formidabel gezellig gezicht) houdt hij er ook de filosofie op na dat alle gerechten vers dienen te zijn, liefst van biologische oorsprong als het even kan. Dat houdt in dat Gaspar geen enkel blik in huis heeft. Hij houdt niet van conserven en voorbewerkte produkten. Puur natuur, daar gaat hij vanuit. Liefst maakt hij de dingen die hij kan maken ook zelf. Neem bijvoorbeeld zijn geroekte ham en het bijzonder smakelijke zelf in een houtvuur oven gebakken Ardens brood: een machtig rond stuk boere brood; zwarte ovenplekken tussen het grijs en bruin. Imposant stuk menselijk voedsel. De verse methode houdt ook in dat hetgeen Jean-Luc Gaspar u te bieden heeft vaak wisselt. Een menukaart past in zijn zaak niet. Dat zou veel te snel achterhaald zijn. Daarom vraagt u tevergeefs naar zo'n kaart. Jean-Luc - zijn vriendelijke gezicht verstopt achter een grote hangsnor - vertelt u zelf wat hij vandaag voor u klaar kan maken. Meestal heeft hij wel een keuze uit verschillende soorten vlees die „nature" gegrilleerd worden: een imposante echt Belgische Côte à l'Os, fraaie lamskoteletten, Reerug, wildzwijnshout, fazant: 't wordt allemaal voor uw ogen klaar gemaakt boven de smeulende as. Vooraf hebt u meestal wel de keuze uit gegrilleerde scampi's, rivierkreeftjes, zelf gerookte ham of gegrilleerde zalm! Allemaal zalige dingen. Erg goed vond ik de scampi's die hij voor mij klaar maakte op de manier waarop hij anders rivierkreeftjes

bereidde (De kreeftjes waren op: in een fijne, zeer kruidige roomsaus. Zelden at ik lekkerder reerug dan bij Jean-Luc. Hij serveert bij de hoofdgerechten een in de as gepofte aardappel, eveneens in de as gepofte ui, soms gesmoorde groente of een appel die ook al op de grill heeft gelegen en er buiten gewoon fijn van smaak vandaan komt. Met sauzen is Jean-Luc erg bescheiden, maar de sauzen die hij serveert zijn af. Al met al vindt u bij monsieur Gaspar een in wezen eenvoudige keuken. Het vlees komt simpel gekruid op de grill, ui, appel, aardappel vergen geen enkele bewerking, de sauzen zijn eenvoudig. Maar de combinatie van voorzichtig en langzaam op echt hout grillen, de gerechten in hun wezen laten, en het gebruik maken van de beste ingrediënten levert een resultaat op dat niet misstaat in de Haut-Cuisine. De eenvoud straalt ook van het interieur af. Nergens vindt u onnodige versieringen, de wanden zijn sober geelruud. Wat er staat is echt. De enige weelde die Jean-Luc Gaspar zich bij de inrichting van zijn Auberge heeft gepermitterd zijn de fraaie tunen drinkbekers waarin hij u de wijn serveert, wijn van uitstekende kwaliteit overigens. Zijn schenkwijn is een fruitige beautilais van vorig jaar ('76). L'Ane Culotte: een eigenzinnige zaak waar u zeker van kunt zijn er lekker te eten, zonder poespas en in een sfeer (door beide open vuren) die voor onze omgeving uniek. Als u bij Jean-Luc op bezoek gaat, kleedt u zich dan wel warm aan, 't kan er soms wel wat fris zijn, maar u mag altijd wel even voor de open haard gaan staan voor wat warmte. U vindt de Auberge de l'Ane Culotte in Mortroux, plaatsje links terzijde van de weg Eijsden-Batthe +100 meter na de afslag naar Dalhem en Val-Dieu, direct links nadat u spoorrails bent gepasseerd (Onbevleide spoorwegovergang van het toeristische treintje Trimbleu). De L'Ane Culotte is dagelijks open van 12-15 uur en vanaf 19 uur. De zaak is op donderdag gesloten. U kunt er met Hollands geld betalen.

## Sneeuwberichten

### België

In de Ardennen ligt gem. 50 cm sneeuw en alle pistes zijn vanaf 11.00 uur geopend. Er kan goed geskied worden.

### Duitsland

Overal kan goed geskied worden. In het Sauerland ligt van 40 tot 110 cm sneeuw. In de Harz ligt 40 à 60 cm. In de Eifel ligt 20 tot 50 cm. In het Zwarte Woud ligt 1 m en in de Beierse Alpen van 1 m tot 2.80 m.

### Oostenrijk

In Tirol, Salzburg en het Vorarlberggebied ligt op de hoge pistes tussen de 150 en 250 cm. Er kan goed geskied worden.

### Zwitserland

In Wallis, Berner Oberland en Graubünden ligt op de lage pistes tussen 1/2 en 1 m. Hoger

rop tot 2 m. Overal zijn goede skimogelijkheden.

### Frankrijk

Uitstekende skimogelijkheden. In de noordelijke Alpen is veel nieuwe sneeuw gevallen. In de lagere delen ligt van 60 cm tot ruim 1 m. Op de hoge pistes ligt van 1 1/2 tot ruim 2 1/2 m. In de zuidelijke Alpen ligt in de dalen 80 cm tot ruim 1 1/2 m, hoger op van 2 tot 4 m.

### Italië

In de Dolomieten zijn, door de nieuwe sneeuwval, afdalingen tot in het dal mogelijk. Op de meeste hoge pistes ligt van 1 tot 2.50 m.

### Noorwegen

Bij Geilo (Hallingdal) ligt 110 cm. In het Gudbrandsdal bij Lillehammer ligt rond 1 m. Uitstekende skimogelijkheden.

(ADVERTENTIE)

**OPRUIMING**

**10 tot 40 %**

**VOORDEEL OP**

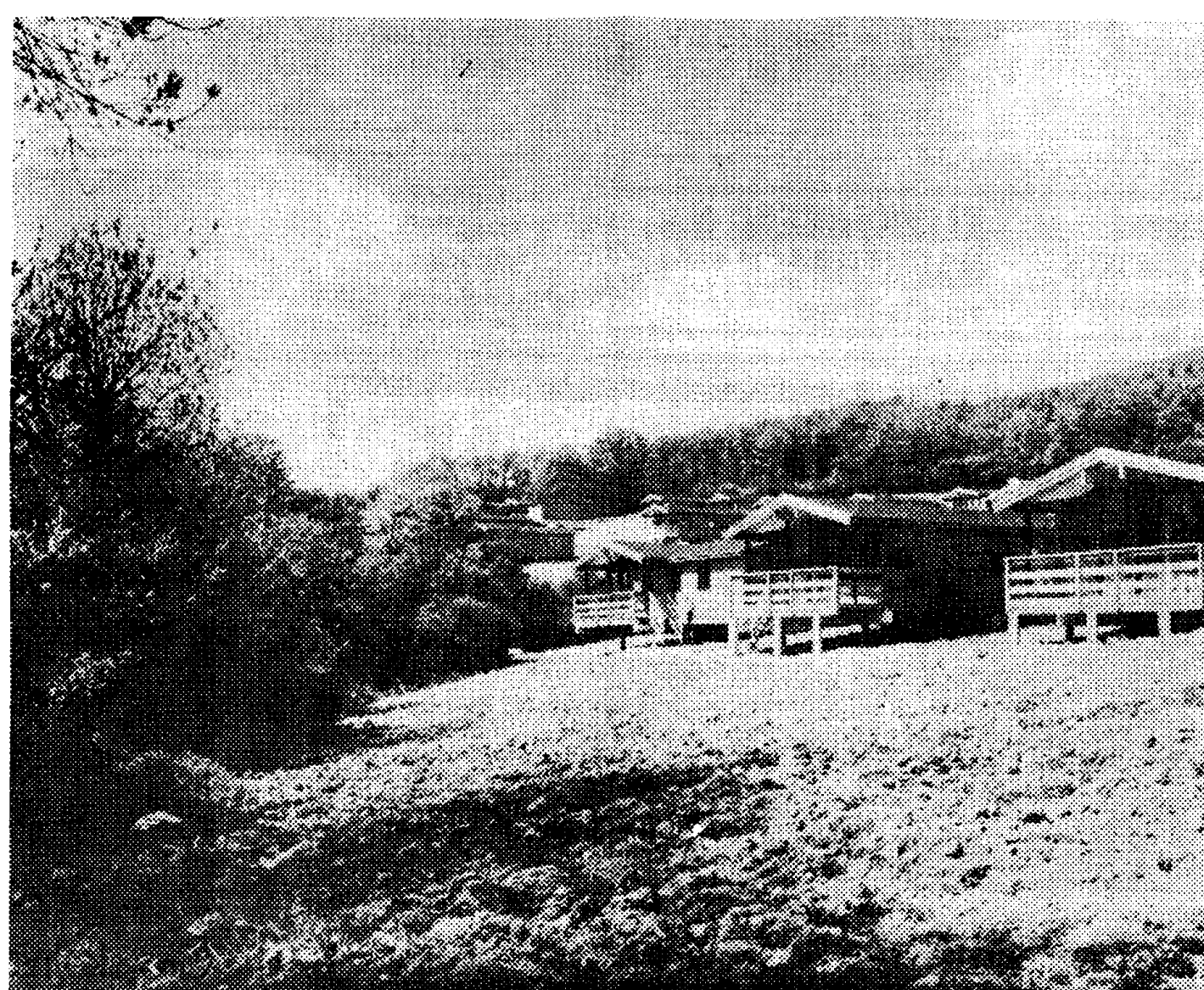
**DE MOOISTE**

**PERZEN**

**Con & Verdonck**

Emmaplein/Geleenstraat, Heerlen.

Tevens gevestigd in Amsterdam, Rotterdam, Den Haag, Eindhoven en Arnhem.





**Bernard  
Pernis  
PARIS**

ab 3 februari 1977 exclusiv in Aachen

Grosskölnstr. 14-28 5100 Aachen Tel. 0241/25755 App. 11

Wij ruimen op  
**BRUIDSJAPONEN**  
BRUIDSMOEDER -  
BRUIDSMEISJES  
10% TOT 50%  
KORTING

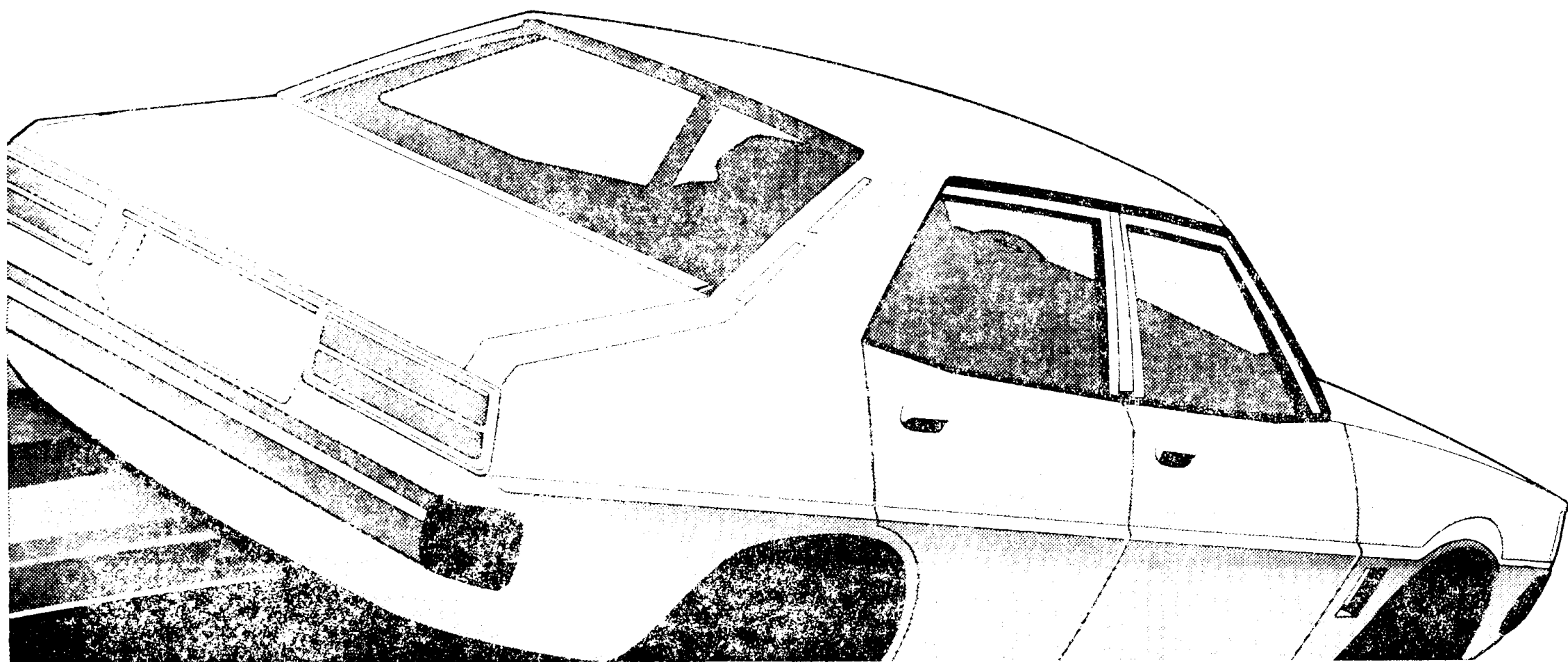
**BRUIDSHUIS  
OLIESLAGERS**  
Kerkstraat 6 - Brunssum  
t.b. gemeentehuis - 045-252630

**LEUK BIJVERDIENEN  
HOE?**

Wilt u een bijverdiensel met een leuke  
taak? Het Limburgs Dagblad heeft u  
de oplossing.

**VAALS  
VALKENBURG**  
043-611111

**Limburgs Dagblad**  
'n fijne krant



## De nieuwe Mitsubishi Galant Σ. De auto die niemand bouwen kon.

Auto's bouwen kon niet anders  
compromissen. Verschillen konden  
niet zo stillopen als zes of acht.

Een auto met een hoog prestatie-  
niveau kon niet tegelijkertijd weinig  
service-gevoel zijn. Een grote auto  
kon niet zwaar zijn. Een echt ver-  
re auto kon niet echt mooi zijn. Veel anders  
soms bieden voor relatief weinig geld  
ging al evenwel als het samenbrengen  
van sportief weggedrag en comfort. En  
net was al helemaal onmogelijk een  
auto te bouwen die al deze onverenig-

baarheden combineert.

De nieuwe Mitsubishi Galant heeft  
niet alleen een stille Mitsubishi "80" mo-  
tor (1600 of 2000 cc) maar ook de toe-  
voeging Sigma achter zijn naam. Orwel  
de totale som. Wat een bescheiden ma-  
nier is om uit te drukken dat het on-  
mogelijke wel degelijk mogelijk blijkt  
te zijn.

Voor minimaal f 14.854,- en maxi-  
maal f 17.281,-. Automaat leverbaar.  
Wees welkom in de showroom en breng  
voor de proefrit vier passagiers mee.

**Mitsubishi. De Gestaalde Perfektie.**

### Beek Genhout

Autobedrijf M. Gelsen,  
Hücheltweg 49, tel. 04402-1384

### Haalen

Autobedrijf Hendrix B.V.,  
Napoleonweg 53, tel. 04783-1390

### Kerkrade

Autobedrijf A.J.H. Kiepen,  
Locht 193, tel. 045-411561

### Linne

Autobedrijf  
G.M. Hukkelhoven B.V.,  
Oudeweg 30, tel. 04745-1945

### Maastricht/Amby

Autobedrijf P.H. Jacob en Zr.,  
Bergerstraat 11-13-15, tel. 043-26970

### Roosteren

Garage Jabe-Roosteren B.V.,  
Maaseikerweg 35, tel. 04745-268

### Schinnen

Autobedrijf W. Kees,  
Dorpsstraat 64, tel. 04493-1721

### Stramproy

Autobedrijf Vanda B.V.,  
Wilhelmijnast. 29a, tel. 04956-1786

Gevraagd:

Verstandige  
**boekhouder(ster)**

voor 1 dag per week  
eventueel thuiswerk  
Brieven onder nummer M  
5338, Limburgs Dagblad  
Maastricht

### HONDA Amigo R II

Voor- en achtereventrijs, automatische versnellings-  
ring - kilometer teller v.a. f 762,-. Een van de  
beste kollektie



**„GUCO“** Rijwiel  
Bronhofstr. 14  
MARKT 24-25, TEL. 0451-10914  
NIEUWENHAGEN

## COLTEL

v.a. f 3750,-



## Kampeervouwwagens nu tegen de laagste prijs

t/m 31 jan. geelg. Vraag folder

## KLINKENBERG b.v. HOENSBROEK

Tel. 045-211888

## Vrijbank slachthuis Heerlen

Hoeve van f 11.39 VERS  
VRIES verkrijgbaar

## Groothandels- centrum

**„LANGE  
JAN“**



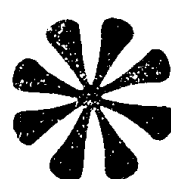
Nobelstraat 16  
Heerlen  
tel. 045-  
714711  
t.b. Limb. Dagbl.

## GRANDIOZE OPRUIMINGSAANBIEDINGEN



barokbanket in exkl. bloemvelours  
eent meten romp (eigen imp. uit Italië)  
van 4725,-

**2950,-**



verder in onze  
grote toonzaal...

een enorme kollektie klassieke  
italiaanse bankstellen uit eigen  
import, salonkasten, kleinmeub-  
len, wand- en hangverlichting,  
vloerbedekking, een uitgebreide  
kollektie keramiek, luxe artikelen,  
verzilverde art. enz...

(toonzaal voor iedereen vrij toe-  
gankelijk)

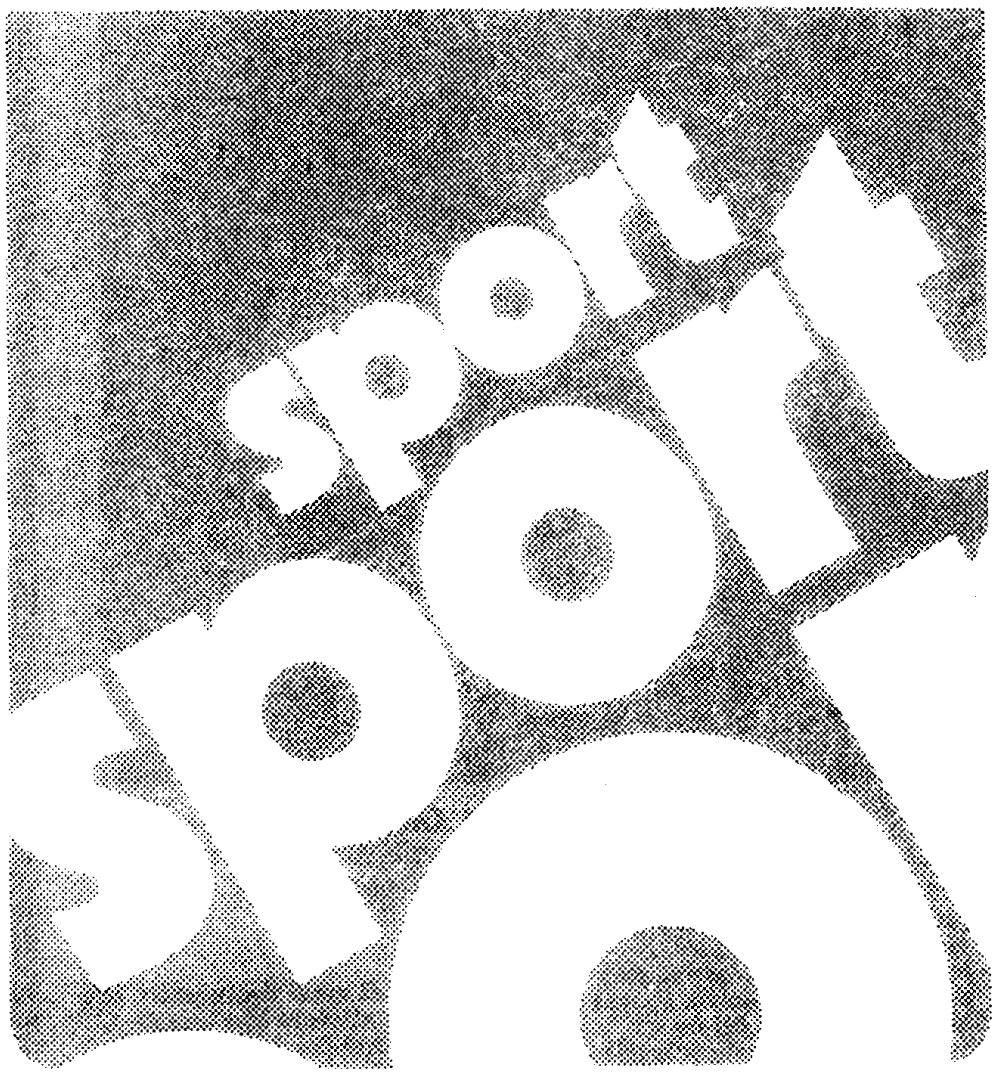
# Chloé PARIS

ab 3 februari 1977 exclusiv in Aachen

\*fragen Sie Cüpper

Grosskölnstr. 14-28 5100 Aachen Tel. 0241/25755 App. 11





# Rotterdamse zesdaagse wordt groot kassucces 4000 man bij opening

ROTTERDAM - Met 1500 toeschouwers meer dan op de eerste dag van het vorige (record)jaar is de elfde zesdaagse van Rotterdam van start gegaan. Aangezien er in de voorverkoop al meer dan 20.000 kaarten aan de man werden gebracht, belooft deze zesdaagse - de vijfde onder het beheer van „succesmaker” Peter Post - alle toeschouwersrecords te breken. Vorig jaar bevolkten totaal 53.000 wielers- en kermisliefebbers de tribunes van Ahoy”.

**Domineren**  
Het gebeuren werd voor 4.000 toeschouwers traditiegetrouw geopend door de amateurs, die dagelijks met een



De Rotterdamse zesdaagse is gisteravond in het Ahoy sportpaleis van start gegaan. Hier lost burgemeester André van der Louw het startschot voor de eerste koppelkoers voor profs.

koppelkoers over drie kwartier de profs voorafgaan. Op de eerste avond domineerde het Rotterdams-Belgische koppel Minnebo/Caethoven. Minnebo nam met drie andere sterke combinaties een ronde voorsprong van het veld en behoort - zeker op zijn eigen piste - tot de favorieten voor de eindzege.

**Confrontatie**  
Om acht uur startten de profs met de koppels Sercu/Maertens en Pijnen/Clark als grootste kanshebbers. Het kwam direct tot een confrontatie. Na de eerste koppelkoers over één uur werd het een sprint tussen Sercu en Clark, die zondag jl. in Antwerpen een spannend Europees kampioenschap omnium uitvochten.

Sercu greep daar zijn 52e aantel, maar op de eerste avond in Rotterdam nam Clark wrak. De Australiër won met bandkille.

(ADVERTENTIE)

## AUTOMOBIELBEDRIJF ROTOR

waar u met Japanse service koopt.

Wegens groot succes in de verkoop van nieuwe wagens, hebben wij een ruime keuze in recente inruilwagens.

Nog enkele modellen in voorraad voor de prijs van 1976, zolang de voorraad strekt.

Heerterbaan 195-229, Heerlen  
Tel. 045-412083 of 416900

HIJ IS ER!!  
De nieuwe Honda-Accord  
1600 c.c. motor. 5 versnellingen.  
Uit voorraad leverbaar.

## Sneeuwval bedreigt Rally Monte Carlo

door nino tomadesso  
LE MONETIER - De grote sneeuwval in de Franse Alpen dreigt de organisatoren van de Rally Monte Carlo tot het schrappen uit het parkoer van twee belangrijke, bijzonder selectieve, klassementsproeven.

Onzeker zijn namelijk geworden de klassementsrit Gap-Monaco en wel tweede proef in de komende maandagmiddag geprogrammeerde St. Geniez en Melan. De smalle bochtige bergweg is daar volledig ondergesneeuwd (een sneeuwwaai van bijna twee meter hoogte).



Man Bergsteyn vertrekt morgen vanuit Kopenhagen.

## Van Katwijk - stopt ermee

ANTWERPEN - Jan van Katwijk stopt als beroepswielrenner. De Nederlander die vorig jaar uitkwam voor de ploeg van Peter Post, kon lange tijd geen nieuw contract krijgen. Uiteindelijk werd hem door de Belgische firma Gero-Zoppas-Splendor wel een verbintenis aangeboden. Maar volgens van Katwijk viel er in die ploeg onder leiding van Ton Vissers, veel te weinig te verdienen. De 30-jarige van Katwijk besloot daarna te stoppen als prof.

## Gap

De deelnemers aan de Rally Monte Carlo vertrekken morgen vanuit acht startplaatsen voor de respectievelijke aanlooproutes met Gap als centraal punt. Onder de deelnemers ondermeer Man Bergsteyn (Berg en Terblijt) aan het stuur van de Opel Kadett GTE. Als zijn navigator treedt Henk van Tunen (Beverwijk) op. Deze equipe begint de rally in Kopenhagen.

## Sneeuwpret voor Mora/Swift

door wiel verheesen  
OOST-BERLIN - Kurt Lauckner, de trainer-coach van TSC Oost-Berlijn, waagt zich niet aan een prognose voor de wedstrijd die zijn ploeg morgenmiddag om vier uur speelt tegen Mora/Swift.

„Ik weet dat de Roermondse ploeg vorig jaar de finale van het Europeacup-toernooi der landskampioenen bereikte en dat het team enkele internationale in de geleideren heeft”, aldus Lauckner.

„Dat zegt mij voldoende over de kracht van onze tegenstander. Er zal echter een verschil bestaan in de spelopvattingen van TSC en Mora/Swift, waardoor geen mens kan voorspellen hoe de uitslag wordt. Alleen vanwege het feit dat wij thuis spelen kunnen wij lichtelijk favoriet genoemd worden. Ik sla het Nederlandse clubhandbal overigens hoger aan dan de nationale ploeg.”

De oefenmeester van TSC Oost-Berlijn, voor wie de naam van ex-Mora/Swift-speelster Thea Körver-Hendriks geen onbekende klank had, kan morgen niet beschikken over twee van de vijf internationals die zijn ploeg telt. Marion Tietz en Karin Janicke zijn namelijk geblesseerd. De andere internationals, Roswitha Krause, Eveline Matz en de uitblinkster van de Olympische Spelen, Kristina Richter, zijn nu de meest bekende speelsters van de formatie uit Oost-Berlijn. Kristina Richter spant hierbij de kroon met liefst 161 interlands. Het team heeft een gemiddelde leeftijd van 23 jaar. De jongste speelster is 16, de oudste 28. In de eerste ronde van het Europeacup-toernooi voor bekerwinnaars won de Oostduitse tegenstander van Mora/Swift met 13-7 en 17-11 van het Noorse Skjeberg.

Kurt Lauckner heeft TSC reeds sedert 1961 onder zijn hoede. Toen hem gevraagd werd naar zijn beroep antwoordde de Oostduitser glimlachend: „Handbaltrainer”. Het Oostduitse staatsamateurisme was hiermee duidelijk weergegeven. De wedstrijd tussen TSC Oost-Berlijn en Mora/Swift zou aanvankelijk doorgaan in een hal die plaats biedt aan 4000 toeschouwers. Hierin is echter momenteel een wielersbaan gebouwd waarop o.a. de Nederlanders Ponsteen en Slot enkele dagen in actie komen. Hierdoor is TSC moeten „uitwijken” naar de eigen hal waarin slechts plaats is voor 400 toeschouwers. De wedstrijd wordt voor een groot deel rechtstreeks door de Oostduitse televisie uitgezonden. TSC Oost-Berlijn staat momenteel als tweede geklasseerd in de competitie van de DDR. De achterstand op kop-

loper SC Leipzig bedraagt, met nog twee wedstrijden tegen deze rival van de boeg, welgeteld een punt.

Mora/Swift arriveerde gisteren na een busreis van 13 uur in Oost-Berlijn. De stemming was opperbest en als bewijs hiervan zorgden de speelsters in het hart van de stad zelfs voor een vrolijk tafereel. Toen de bus namelijk enkele minuten moest wachten op een delegatie van TSC, maakten Susanne Geerdink en haar teamgenoten van dit korte oponthoud gebruik om elkaar met sneeuwballen onder vuur te nemen. De goede stemming was ook verklaarbaar omdat het team uit Roermond morgen op volle sterkte kan aantreden.

## Dirk Beheydt tegen Italië

BRUSSEL - Guy Thijs, de opvolger van Raymond Goethals als trainer van het Belgische nationale voetbalelftal, heeft de geselecteerden bekendgemaakt voor de vriendschappelijke wedstrijd tegen Italië, die volgende week woensdag in Rome wordt gespeeld.

Guy Thijs had het voornemen met dezelfde opstelling in het veld te komen als tegen Noord-Ierland (met 2-0 door België gewonnen), maar voor de wedstrijd tegen Italië heeft hij niet de beschikking over de twee aanvalsspieters Lambert en Van Gool. Lambert is geblesseerd en Van Gool krijgt van zijn club, FC Köln, geen toestemming voor de vriendschappelijke wedstrijd. Dirk Beheydt van Cercle Brugge krijgt nu zijn eerste grote kans.

België komt tegen Italië met de volgende spelers: Piot (Standard Luik), Gerets (Standard Luik), Broos (Anderlecht), Van den Daele (Anderlecht), Renquin (Standard Luik), Van der Elst (Anderlecht), Coeck (Anderlecht), Cools (Club Brugge), Courant (Club Brugge), Beheydt (Cercle Brugge) en Wellens (Molenbeek). Invallers: Pfaff (Weverni), Meeuws (Beerschot), Verheijen (Lokeren), Delesie (Loiregum) en Teugels (Molenbeek).

## Geller-Sosonko remise

WIJK AAN ZEE - In de zevende ronde van het Hoogoventoernooi speelden de deelnemers aan de grootmeestergroep een groot aantal snelle remises. In de onderlinge posities kwam daardoor niet veel verandering. Sosonko staat nog steeds bovenaan, op een half punt achterstand gevolgd door Kurajica. Ligtink en Olafsson bereikten na de siciliaanse opening een gelijk eindspel dat vlug remise werd gegeven.

Het meest interessante aan de partij Geller-Sosonko was het feit dat zelfs een groot openingskenner als Geller blijkaar niet op Sosonko's Siciliaanse Draak durft in te gaan. Hij koos een rustige Konings-Indische opstelling in de voorhand, die het Sosonko niet erg moeilijk maakte. Na algehele liquidatie van de damevleugelpionnen werd deze partij enigzins voortijdig remise gegeven.

In de meestergroep liep Koepreitsijk uit door een overwinning op van der Vliet. Van der Sterren kwam verder omhoog in een tijdnoed-duel. Hij liet Eston zich op de onderste rij mat geven in een stelling die overigens al zeer slecht voor hem was.

Hartoch gaat misschien zijn eerste winst behalen. Hij speelde tegen Jamieson zeer ondernemend en heeft in zijn afgebroken positie fraaie postio-

nele compensatie voor een geofferde kwaliteit.

In de damesgroep komt Alexandrija waarschijnlijk alleen op kop. Zij brak tegen haar concurrente Vokralova af.

Uitslagen 6e ronde grootmeestergroep:  
Böhm-Nikolac afg. Timman-Kurajica 0,5-0,5. Ligtink-Olafsson 0,5-0,5. Barczay-Sigurjonsson 0,5-0,5. Miles-Kavalek 0,5-0,5. Geller-Sosonko 0,5-0,5.  
De stand: 1. Sosonko 4,5 punt. 2. Kurajica 4, 3. Miles. Geller, Olafsson 3,5. 6. Böhm 3 (en 1 afg.). 7. Kavalek 3. 8. Sigurjonsson, Timman 2,5. 10. Ligtink 2. 11. Nikolax 1,5 (en 1 afg.) 12. Barczay 1,5.

## VC Maastricht geen partij voor Van Houten VCH

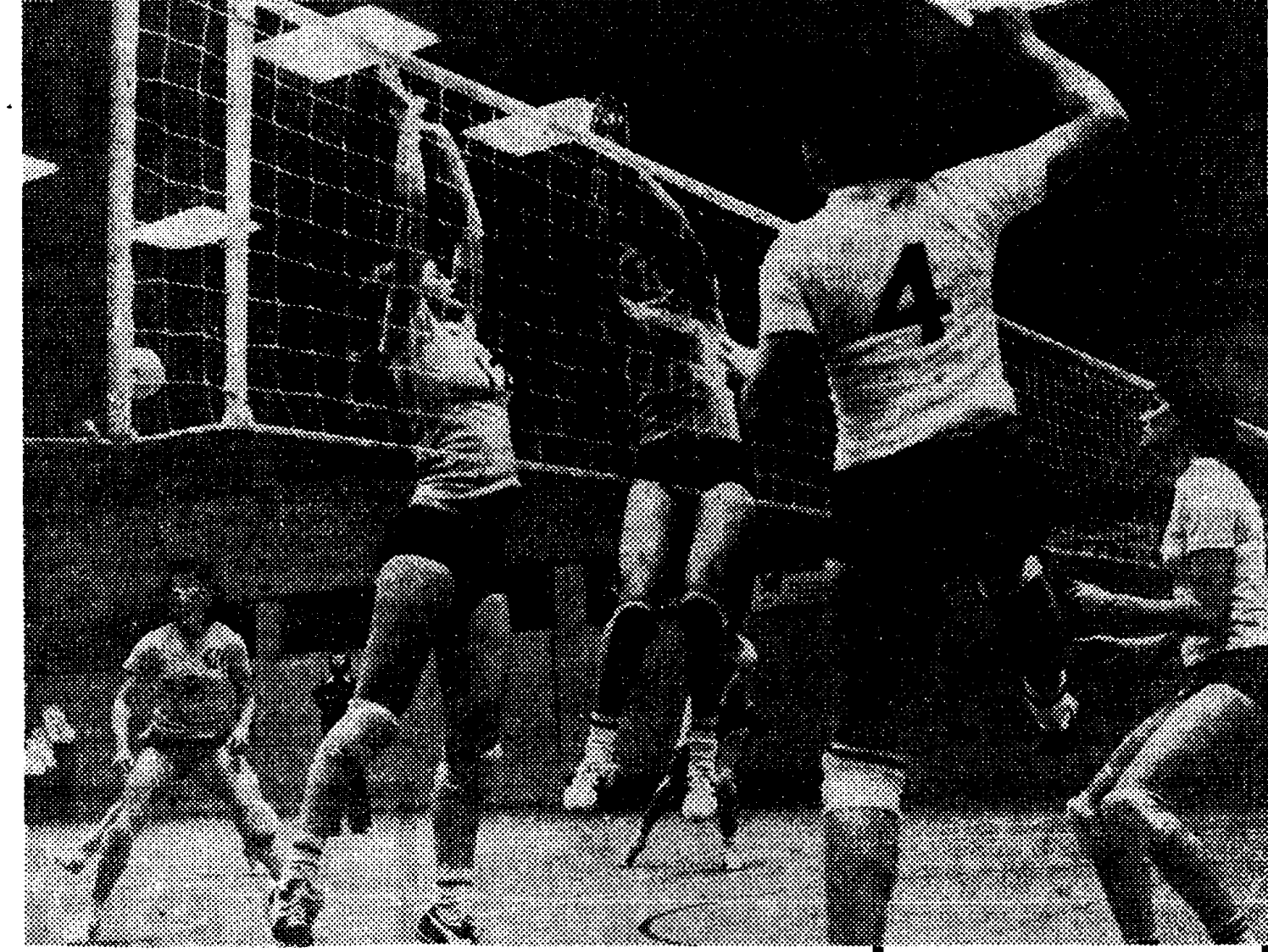
Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

MAASTRICHT - De ambiance ontbrak volledig in de Maas-trichtse sporthal Belfort bij de bekerwedstrijd tussen de dames van VC Maastricht en Van Houten/VCH. De vrij saai ontmoeting kende nauwelijks hoogtepunten, en op de redelijk spelende Ien Uiterwijk na, hadden de Maasstadbewoners weinig verweer tegen Van Houten.

Bij de landskampioenen schakelde men al snel terug naar een gezapiger tempo, zonder het overzicht te verliezen. Marga Willemsen scoorde veelvuldig met haarzuiver geslagen services, en geroutineerd vond Van Houten regelmatig het zwak verdedigde centrum achter het Maas-trichtse blok.

## Teleurgesteld

Via driemaal 3-15 plaatste Van Houten zich bij de laatste acht in de strijd om de nationale volleybalbeker. Coach Pie Mey van VC Maastricht concludeerde een weinig teleurgesteld: „Wij waren duidelijk te geïmponeerd en nerveus. Daardoor zijn we nauwelijks in ons normale spel gekomen. Jammer, want een beter resultaat had er dan toch wel ingezet.”.



## Ebo-Superia rekent op Aling en Schipper

Van onze medewerker JAN CORNAND

HEIST - Jan Aling, de bonkige prof uit Bladel, voelde zich helemaal thuis op de bijeenkomst van het nieuwe huwelijk tussen de vleeswarenproducent Ebo en de fietsenfabriek Superia. Bij de voorstelling van de sportgroep in een chique restaurant aan de Belgische kust, vond hij immers praktisch al zijn teamgenoten van vorig jaar terug.

Voor blonde Jos Schipper uit Kwadendamme was het echter allemaal nieuw. Hij komt inderdaad van een mini-formatie naar een zeer behoorlijk uitgebouwde Belgische sportgroep over. Het enthousiasme van zijn nieuwe ploegmakers, werkgevers en sponsors bleek echter aanstekelijk op Jos te werken. Geestdrift is er in elk geval in een team dat door de drie-voudige wereldkampioen der stayers Romain Deloof geleid wordt.

Geen trinitingskamp voor de groenblauwen. Zij zoeken in Vlaanderen en met drie groepsoefeningen per week de goede conditie. Op 3 februari vertrekken zij alle 16 naar het zuiden van Frankrijk om er deel te nemen aan de Ster van Besseres en de andere vroege wegkoersen. Met de Omloop van het Volk (5 maart te Gent) beginnen ze dan aan een laatste reeks klassiekers. Ook de Ronden van België, Spanje en Zwitserland staan op het Ebo-Superia en uiteraard op het programma van Jan Aling en Jos Schipper.

De beste speelster bij VC Maastricht Ien Uiterwijk (no. 4 op de rug gezien) is het slecht geplaatste Van Houten-blok te snel af.



Jan Aling kreeg een plaats in de Belgische wielerploeg Ebo-Superia.

## Lazio ontvangt 1,1 miljoen

ROME - Door de dood van de voetballer Luciano Re Cecconi (28), die dinsdagavond bij een als gras bedoelde overval op een juwelier werd neergeschoten, ontvangt zijn club, oud-Italiaans kampioen Lazio uit Rome, 1,1 miljoen gulden van de verzekeringsmaatschappij „Ina”. Graziana Cecconi, de 24-jarige weduwe van Re, krijgt uit dezelfde verzekering, die „Ina” voor elke speler in het Italiaanse beroepsvoetbal afsluit, een bedrag van 220.000 gulden. Lazio heeft vanwege de rouwplechtigheden en de begrafenis van Cecconi een tournee door de Arabische olie-staat Qatar twee dagen uitgesteld.

## Schorsing voor van Rosmalen

ZEIST - Gerrie van Rosmalen, die op 9 januari in de wedstrijd tegen Roda JC een waarschuwing kreeg van arbiter Jan Beck, zal zondag in de thuiswedstrijd van zijn club FC VVV tegen De Graafschap ontbreken. De tuchtovername van de KNVB heeft een voorwaardelijke schorsing van een wedstrijd van van Rosmalen omgezet in een onvoorwaardelijke.

De zaken tegen van der Bol (Vlaardingen), die in de wedstrijd tegen SVV uit het veld werd gestuurd, en tegen Feteris (Dordrecht), die in het duel tegen Excelsior een waarschuwing oplep, zullen vandaag mondeling worden behandeld.

## Fred Rempelberg erelid van TWC

MAASTRICHT - Tijdens de jaarvergadering van de TWC Maastricht (vandaag vrijdag 20 uur in De Peroen in Maastricht) wordt Fred Rempelberg benoemd tot (eerste) erelid van de TWC. Dit in verband met zijn vele verdiensten in de wielersport.

## Engelsen naar cyclocross

STEIN - Het deelnemersveld voor de cyclocross in Stein is rond. Gecontracteerd zijn ook nog de Engelse wielrenners die deelnemen aan de wereldkampioenschappen in Hannover. In Stein starten voorts in alle categorieën de nationale kampioenen.

## Arbiters voor Feyenoord-RWDM

ROTTERDAM - De schaakweekkamp (in de kwartfinales van het kandidaatentooi) tussen de Hongaars Lajos Portisch en de Deen Bent Larsen wordt gehouden in De Doelen in Rotterdam. De weekkamp omvat minimaal twaalf partijen, waarvan de eerste op 26 februari wordt gespeeld. Met het tempo van drie partijen per week zal het duel in ieder geval een maand duren. De partijen worden 's middags van een uur tot zes uur gespeeld, waarna de volgende dag eventuele afgebroken partijen gespeeld zullen worden. Indien na twaalf partijen de stand gelijk is (6-6), worden twee extra partijen gespeeld. Mocht de stand dan weer gelijk zijn dan moet uit - zich eventueel telkens herhalende - „blokken” van twee partijen een winnaar komen. De officiële opening van dit evenement, dat door toeschouwers via een gesloten televisiebeeld gevolgd kan worden, is op vrijdag 25 februari.

## Chinese handballers naar Nederland

UTRECHT - De Volksrepubliek China zal in september tegenstander zijn van het Nederlandse zaalhandbalteam (heren). De Aziaten zijn - nog zeer voorzichtig - begonnen met het zoeken van internationale contacten en speelden pas enkele interlands. De resultaten waren verbluffend. In alle stilte bouwden de Chinese handballers die zich met de allersterkste teams kunnen meten: Roemenië werd verslagen, terwijl het Japanse nationale team tegen universiteitsploegen in China geen been aan de grond kreeg.

## toto/lotto

DEN HAAG - Een deelnemer aan lotto nummer drie van het afgelopen weekende heeft de winnende cijfers juist voorspeld. Hij ontving 666.666,67 gulden bruto, een half miljoen netto. Voor de eerste prijs in de voetbaltoes kwam niemand in aanmerking.

De cijfers zijn: lotto 3: aantal prijzen: 15.880. Inleg: f 3.528.939,-. Prijzenbedrag: f 1.800.397,04. Eerste prijs: een winnaar, die bruto f 666.666,67 ontving. Tweede prijs: twee winnaars, die elk bruto f 83.812,- ontvingen. Derde prijs: 142 winnaars, die elk bruto f 1770,- ontvingen. Vierde prijs: 7579 winnaars, die elk f 44,- ontvingen. Vijfde prijs: 8136 winnaars, die elk f 41,- ontvingen. De jackpot voor lotto 4 van zondag 23 januari a.s. is f 44.170,45.  
In toto 3 vielen 117 prijzen. Inleg: f 727.376,-. Prijzenbedrag: f 345.503,60. Eerste prijs: geen winnaar. Van het bedrag van de eerste prijs gaat een derde deel naar de toto no. 4 van zondag 23 januari a.s., het overige, tweederde deel, wordt gelijkelijk verdeeld over de tweede en derde prijs. Tweede prijs: drie winnaars, die elk bruto f 44.147,- ontvingen. Derde prijs: 114 winnaars, die elk bruto f 1464,- ontvingen. De jackpot voor toto no. 4 van zondag 23 januari a.s. is f 46.067,14.



# Sneeuw en spikes in Rally Monte Carlo

De Spanjaard wierp zijn pen op het cafetafeltje neer, klapte een dik schrift vol notities en cijfers en riep wanhopig uit: „Ik weet het niet meer”. Een half uur bijna had hij, in een hoekje van hotel de la Paix in Cap, gepuzzeld. Het beste rendement proberen uit te dokteren van een, binnen de reglementen toegestane, aantal spikes in een autoband. Hij was er niet uitgekomen en voelde zich ongelukkig. Hij keek naar buiten en constateerde dat het nog steeds sneeuwde. De sneeuw en daarmee gepaard gaande problemen van ijsvorming en gladheid dreigen de sinds vandaag en route zijnde deelnemers aan de Rally de Monte Carlo als zij maandagmorgen in Gap beginnen zullen aan de tweede etappe, grote moeilijkheden te berokkenen. De Franse Alpen, volgende week het traditionele inferno der overlevenden in deze rally, dragen een dik pak sneeuw. „In de laatste acht jaren is er niet zoveel gevallen”, zei hotelier JEAN ROUX. De Spanjaard haalde zijn schouders op. De hotelier kon hem wat. En de sneeuw nog meer. Hij behoorde tot het drietal verkenners van de officiële fabrieksploeg van Seat. Enkele dagen al toerde hij rond door de Hautes Alpes en de Alpes de Haute Provence om straks de equipe ZANINI-CANELLAS, in een Seat 124 Special, uitvoerig te voorzien van waardevolle aanvullende informatie over de situatie waarin de wegen in de witte bergen zich momenteel bevinden. Die toestand is niet rooskleurig. Hoe meer sneeuw, hoe groter de problemen. Hoe belangrijker ook de keuze van banden met een bepaald aantal in grootte variërende spikes. Het selecteren van banden, de keuze van het soort spikes, is in de bergen voor elke deelnemer aan de rally allesbeslissend. Een voorbeeld: de Duitse fabrieksploeg WALTER ROHRL legde enkele dagen geleden al trainende in zijn Opel Kadett GTE op de Col de Turini (waarop tweemaal een klassementsproef verreden zal worden) de laatste 11

kilometer naar de top af in .... 17 minuten. „Sneller kwam ik niet omhoog”, meldde Walter ontgoocheld. Hij had op zijn vier banden het toegestane maximum aantal spikes - 220 in totaal - laten monteren, maar al die „spijkers” bleken voor de 240 paardenkrachten van zijn Opel duidelijk te weinig. Geen wonder dat die Spanjaard in hotel de la Paix in Gap het cijferwerk erbij neergooide en vervolgens zijn hoop maar stelde op de weergoden. Die hebben de sneeuwkrachten nog niet definitief dicht gedraaid, hoewel de verzamelde weervoorspellers voor de komende dagen wolkenvrije lucht en grotere koude in het vooruitzicht stellen. Onder de zeven officiële fabrieksteams (Lancia, Fiat, Seat, Polski-Fiat Skoda, Opel en Datsun) is Lancia de grote favoriet voor de derde

achtereenvolgende overwinning in deze voor het wereldkampioenschap geldende Rally. Lancia, zwaar gesponsord door de luchtvaartmaatschappij Alitalia, heeft zich op verbluffende wijze op de „Monte” voorbereid. Rond het viertal „slagschepen” van het type Lancia Stratos zal, onder leiding van CESARE FIORO, een ploeg ingenieurs, monteurs, bandspecialisten en andere experts van in totaal liefst 32 mensen worden gegroepeerd. Niets is aan het toeval overgelaten. De organisatie stoelt op jarenlange Rallyervaring. Niet voor niets won SANDRO MUNARI, achtereenvolgens met MARIO MANUCCI en SERGIO MAIGA als co-équipier met Lancia in 1972, 1975 en in 1976 de „Monte”. Overigens, in de 44 uitvoeringen van deze Rally zijn de Nederlandse triomfen in het

algemeen eindklassement, afgezien dus van een tiental klasse- en categorieoverwinningen, op de vingers van een hand ruimschoots te tellen. In 1929 won dr. SPRENGER VAN EIJK met een Graham Paige (startplaats Stockholm), in 1938 grepen BAKKER SCHUT-TON met een Ford (Startplaats Athene) en in 1953 GATSONIDES-WORLEDGE met een Ford Zephyr (startplaats Monte Carlo) de in het vaderland veel indruk makende zege. Sinds de triomf van Maus Gatsionides is de Rally Monte Carlo - alles wat er van mens tot machine mee te maken heeft - veranderd. Ga maar na: de Lancia-rijders bijvoorbeeld zullen, in het tweede bedrijf van het spektakel, voortdurend radiocontact onderhouden met welk lid van de serviceploeg dan ook! Toch is de „Monte” ergens gebleven wat het was: een winters avontuur. Voor deelnemer en voor toeschouwer. In de komende dagen maken zich duizenden en duizenden Fransen op om zich, meestal hoog in de bitter koude Alpen, over te geven aan een grotesk volksvermaak: de passage van de Rally. Om met druipende neuzen toe te zien hoe grommende en brullende auto's zigzaggend hun weg zoeken door sneeuw en over ijs. Negen van de tien toeschouwers zijn sensatiebelust. Diep in hun hart hopen zij dat een auto, uitgerekend voor hun ogen, een

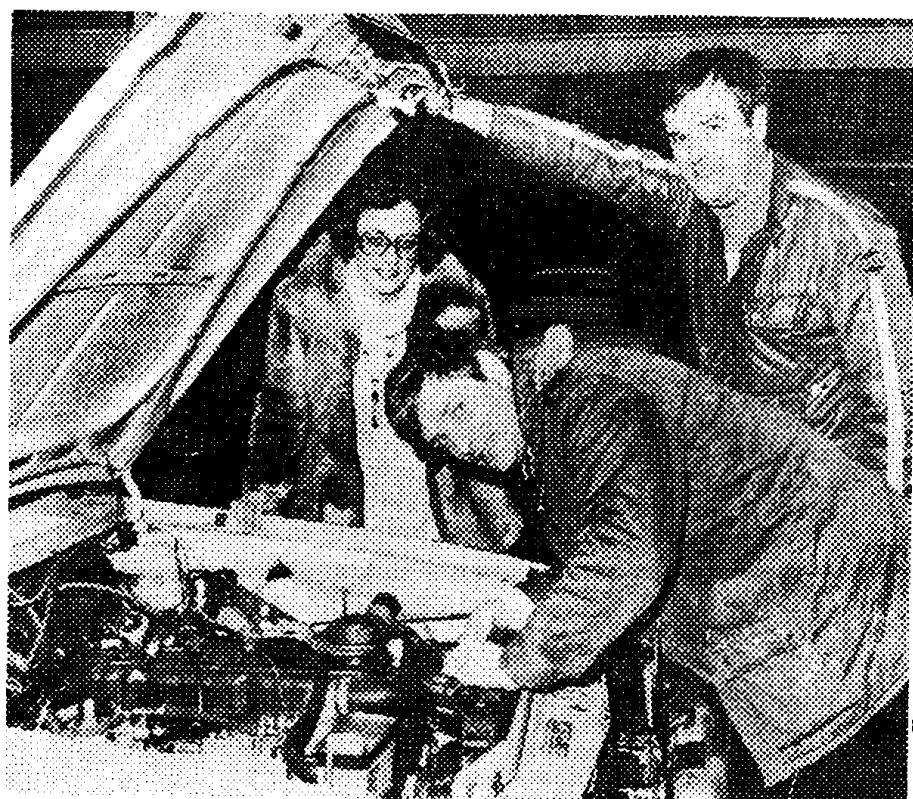


• De Nederlandse equipe, Man Bergsteyn en Henk van Tunen.

haarspeldbocht mist of in een ravijn doordert. Het is nu eenmaal niet anders. Het pleit niettemin voor deze fanatiek dat zij een duidelijk onderscheid weten te maken tussen de profs (de fabrieksrijders) en de amateurs (de echte avonturiers). Tot de laatste categorie behoort MAN BERGSTEYN, de Zuidlimburger die samen met HENK VAN TUNEN (gesponsord door Beverwijckse remblokkenfabrikant Tormos en bandenfabriek Michelin) in een Opel Kadett GTE een equipe vormt. Ook Bergsteyn weet dat er in de nacht van zondag op maandag op de Place de Verdun in Gap een serviceploeg op hem wacht. Een priveteam, bestaande

uit zijn broer WIM, diens vrouw BETSY en Mans navigator in vele rallys STEF THOMAS. Zij zullen er zijn met een Bedford bestelwagen, volgepropt met banden en onderdelen. Vallen zij op het eerste oog bij de „supporting” van de officiële fabrieksteams geheel in het niet, zij illustreerde niettemin een aanzienlijke hulpverlening aan een ploeg die zich minimaal tot doel gesteld heeft volgende week vrijdag de finish in Monaco te halen. Om dat te kunnen bereiken, dienen zij komende donderdagavond binnen de eerste 60 équipes in het voorlopige algemeen klassement geklasseerd te zijn. Alle andere ploegen mogen namelijk aan de allerlaatste

etappe niet meer deelnemen. Die laatste loodzware loodjes: de verschrikkelijke nachtrit Monaco-Monaco over 668 kilometer met negen klassementsproeven op en over in totaal 12 cols vol sneeuw en ijs. Voor ik Man Bergsteyn (vandaag gaat hij in Kopenhagen van start) verliet, zei hij: „Ik wil mijn allereerste Rally Monte Carlo uitrijden. Dat moet kunnen”. Als hem dat inderdaad lukt, zal hij zich conformeren aan wat hij al jaren is: een verbluffende rallyrijder. Vervolgens pas zal zijn klassering in het eindklassement de ware grootte van zijn prestatie adstruieren. In afwachting van dat allemaal, in het vooruitzicht van de ongetwijfeld enerverende gebeurtenissen: Man Bergsteyn weet (gelukkig nog) niet wat hem in de Franse Alpen te wachten staat. Sinds hij er een tiental dagen geleden voor het laatst was, is de sneeuwlaag met circa een halve meter verhoogd. Het leidt dus geen enkele twijfel: ook Bergsteyn en zijn serviceploeg zullen zich het hoofd dienen te breken over de brandende vraag: welke banden en welke spikes?



• De serviceploeg van het Nederlandse duo, Wim Bergsteyn (gebogen over de motor), diens vrouw Betsy en Stef Thomas.



even **APART**  
door nino tomadesso

## Maandag om 20 uur in de Stadsschouwburg Maastricht eert kampioenen

MAASTRICHT - Maastricht eert maandag zijn kampioenen van het afgelopen jaar. In aanwezigheid van B. en W. begint om 20 uur in de stadsschouwburg de huldiging waarbij 250 Maastrichtse sportbeoefenaren een herinneringsmedaille in ontvangst mogen nemen. Na het officiële deel is er in de Redoute van de schouwburg een gezellig samenzijn. Het overzicht van de kampioenen ziet er als volgt uit:



• KOOS VERSTAPPEN

**Nationale kampioenen senioren**  
**Atletiek:** Kimbria, Eric van Amstel, Ned. kampioen 800 meter.  
**Boksen:** MSS, Nico Jeurissen, Ned. kampioen A-klasse welter; MTS, Koos Verstappen, Ned. kampioen A-klasse bantam.  
**Bowlen:** MBB, Conny Schoutrop, Ned. kampioen bowlen dames.  
**Gewichtheffen:** MKV Atlas, Michel Beckers, Ned. kampioen 1e klasse lichtgewicht; Peter Grumbkow, Ned. kampioen 2e klasse vedergew.  
**Kegelen:** MKB, L. Pluijmaekers-Hanssen, Ned. kampioen A-klasse dames en H. Hanssen, Ned. kampioen A-klasse heren.

**Nationale kampioenen junioren.**  
**Atletiek:** Kimbria, Marina Frederiks, Ned. kampioen indoor en outdoor verspringen meisjes B en Ben Callemijn, Ned. kampioen 200 m jongens-A.  
**Judo:** Leon Bours, Ned. kampioen 14 en 15-jarigen.  
**Tennis:** MLTC Ready, Marc Albert, Ned. kampioen jongens t/m 16 jaar.

**Kampioenen in de regionale competitie in teamverband.**  
**Kegelen:** MKB, 1e herenteam, landskampioen bondstiental heren, A-klasse; 1e damesteam, landskampioen bondsvijftal dames B-klasse; 1e herenteam, landskampioen bondstiental heren B-klasse.  
**Luchtvaart:** MLC, 1e team, nationaal kampioen model zweefvliegtuigen A2.  
**Squash:** Squash Rackets Club, 1e team, kampioen 2e divisie en promotie naar 1e divisie.

**Tafeltennis:** TTV Ravesteijn, 1e herenteam, kampioen in de overgangsklasse en promotie naar de hoofdklasse.  
**Kampioenen in de Regionale klasse in teamverband.**

(ADVERTENTIE)

EN OP 'N DAG DOE JE 'T

Rembrandtje zit in het

Rijksmuseum in Amsterdam

Wel'n goed en betaalbaar hotel

nemen. Bel MUSEUMHOTEL

AMS Boekingscentr. 020-733918



850 bedden Hartje Museumkwartier



• ERIK VAN AMSTEL

**Dammen:** MDC, 1e team, kampioen 1e klasse Limburgse Dambond.  
**Bridge:** Vrijthof/Maasvogels, 1e team heren, kampioen 3e kl. Ned. Bridgebond; 1e team gemengd, kampioen 2e kl. Ned. Bridgebond.  
**Bowlen:** MBB, 1e herenteam, Limb. dubbelkampioen heren; 1e damesteam, Limb. dubbelkampioen dames.  
**Honkbal:** MHSC, 1e herenteam, kampioen 2e kl. Zed. en promotie naar 1e klasse Zuid.  
**Microkorfbal:** Trega, 1e team, kampioen 4e klasse B Zuid.  
**Tafeltennis:** TTV Heugem, 1e team, kampioen 3e klasse afd. Limburg.

**Tennis:** Kimbria, 1e team, kampioen overgangsklasse A en promotie; MLTC Ready, 1e team, kampioen overgangsklasse B en promotie.  
**Voetbal:** RKVV, 1e herenteam, kampioen 4e klas KNVB; Amelie, 1e herenteam, kampioen 2e klas KNVB afd. Limb.

**Volleybal:** v.v. Malberg, 1e herenteam, kampioen 3e klas Nevobo; v.v.

(ADVERTENTIE)



Wijlenlaan 68, Zwanelburg - tel. (02907) 35 41

**Maasvogels,** 1e herenteam, kampioen 2e klas Nevobo.  
**Zaaiervoetbal:** de Brök, 1e herenteam, kampioen 1e klas A KNVB afd. Limburg; Kimbria, 1e herenteam, kampioen 1e klas B KNVB, afd. Limburg.  
**Zuidnederlandse kampioenen senioren.**  
**Boksen:** MSS Nico Jeurissen, Zuid-ned. kampioen A-klasse, welter; Jan Sauer, Z.d.ned. kampioen A-kl. half zwaar; MTS, Frans Remmers, Z.d.ned. kampioen A-kl. zwaar; Koos Verstappen, Z.d.ned. kampioen A-kl. bantam.  
**Zuidnederlandse kampioenen junioren.**  
**Boksen:** MTS, Né Snijders, Z.d.ned. kampioen A-klasse half zwaar.  
**Atletiek:** Kimbria, Marina Frederiks, Z.d.ned. kampioen verspringen meisjes B; Carole Hensels, Z.d.ned. kampioen discuswerpen meisjes A.  
**Limburgse kampioenen senioren.**

**Handboogschieten:** HBS „Oud-St. Pieter”, mevr. Heitlager, Limb. kampioen handboogschieten dames.  
**Judo:** Sportschool Zenden, Mattie Bartels, Limb. kampioen lichtgewicht.  
**Tennis:** MLTC Ready, Marc Albert, Limb. kampioen B-klasse heren.  
**Tafeltennis:** TTV Heugem, Paul van Hooren, Limburg kampioen kl. G/H; Paul van Hooren en Ton Starren, Limb. kampioen dubbel heren kl. G/H.  
**Zwemmen:** MZ & PC, Ine Bruinen, Limb. kampioen 100 en 200 m schoolslag; Bertil Kaanen, Limb. kampioen 400 m wissel, 200 m vinder, 200 m rug, 200 m vlinder, 100 m vinder, 100 m rug en 400 m vrije slag; John Schrijnemakers, Limb. kampioen 200 m schoolslag.  
**Limburgse kampioenen junioren.**  
**Badminton:** Whippet '71, Linda-Jane

Nieuwenboom, Limb. kampioen 1e klas meisjes dubbel.  
**Judo:** SV Polaris, Nico Clermonts, Limb. kampioen 16 en 17-jarigen.  
**Tennis:** MLTC Ready, Philip Battaans, Limb. kampioen jongens t/m 18 jaar; Marc Albert, Limb. kampioen jongens t/m 16 jaar; Kimbria, Leonie Bakker, Limb. kampioen meisjes t/m 12 jr.  
**Wielrennen:** TWC Heer, Jan Harings, Limb. kampioen veldrijden bij de 15- en 16-jarigen.  
**Zwemmen:** MZ & PC, Petra de Visser, 200 m wissel, 200 m vrij, 200 m vlinder, 100 m vlinder en 400 m vrije slag meisjes beneden 14 jr.; Nicole v. Engelshoven, 100 m vlinder, 100 m school en 100 m rugslag meisjes beneden 12 jaar; Brigitte Weijenberg, Limb. kampioen 100 m schoolslag meisjes beneden 16 jr.; Raymond v.d. Heyden, Limb. kampioen 100 m vrije slag en



• MARC ALBERT

400 m vrije slag jongens beneden 12 jaar; Roger v.d. Heyden, Limb. kampioen 100 m vrije slag, 200 m wissel, 200 m vrij, 200 m vlinder, 100 m vlinder en 400 m vrije slag jongens beneden 14 jr.; Winand Willigers, Limb. kampioen 100 m vlinder en 100 m rugslag v. jongens ben. 12 jaar; Jacky Colleijn, Limb. kampioen 400 m wissel en 200 m rugslag jongens ben. 14 jaar.

## Veritas wil hoger op ten koste van RBC

Van onze sportredactie

**HEERLEN - Het kwakkelweer van de afgelopen dagen schept de nodige onzekerheid over het al of niet doorgaan van de wedstrijden in de hoofdklasse C. De competitieleider heeft voor zondag echter een aantal interessante wedstrijden vastgesteld. Aan de staart van de ranglijst vecht een „herrezen” Veritas voor een betere klassering. Tegen RBC heeft de ploeg van Jean Houben een uitstekende kans om een deel daarvan te verwezenlijken. Veritas heeft in ieder geval geen problemen.**

Voerendaal (thuis tegen Helmond) kan niet beschikken over Jules Verreck die met een lastige schouderblessure kampt. „Het zou wel eens kunnen zijn”, zegt trainer Jo Gerardus, „dat hij voorlopig geruime tijd is uitgeschakeld.” SVN speelt zonder de geschorste

Groothedde tegen EHC dat ook al twee spelers mist: Baur en Verdonk (schorsing). Limburgia en Almania hebben geen problemen in de selectiegroep. Hetzelfde kan gezegd worden van Panningen (uit tegen TOP).

Zestiende competitiedag (de tussen haakjes geplaatste cijfers achter de clubs geven de plaats op de ranglijst aan).

**RKC (2) - BVV (1),** 14.30 uur, terrein aan de Akerlaan in Waalwijk-Oost. Scheidsrechter: G. Kroon. Uitslag vorig seizoen: 2-0. Deze competitie: BVV-RKC 1-0. Topscoer RKC: Paulides met acht doelpunten. Topscoer BVV: Zijlmans met zes doelpunten. Gem. aantal bezoekers RKC: 1740.

**UNA (6) - LONGA (9),** 14.30 uur, gem. sportpark aan de Sportlaan in Zeelst. Scheidsrechter: A. de Munnik. Deze competitie: Longa-UNA 1-2. Topscoer UNA:

Van de Berg met vier doelpunten. Topscoer Longa: Wiellaart met vijf doelpunten. Gem. aantal bezoekers UNA: 830.

**Voerendaal (10) - Helmond (12),** 14.30 uur, sportpark De Joffer aan de Goswijnstraat in Voerendaal. Scheidsrechter: W. v.d. Veen. Uitslag vorig seizoen: 1-1. Deze competitie: Helmond-Voerendaal 0-0. Topscoer Voerendaal: Lebben en Verreck met vier doelpunten. Topscoer Helmond: van Doorn met vijf doelpunten. Gem. aantal bezoekers Voerendaal: 640.

**Limburgia (5) - Almania (11),** 14.30 uur, sportpark aan de Venweg in Brunssum. Scheidsrechter: W. van Aalst. Uitslag vorig seizoen: 0-0. Deze competitie: Almania-Limburgia 3-2. Topscoer Limburgia: Derks met zes doelpunten. Topscoer Janssen met vier doelpunten. Gem. aantal bezoekers Limburgia: 1620.

**SVN (7) - EHC (4),** 14.30 uur, sportpark aan de Kerkstraat in Nieu-

wenhagen. Scheidsrechter: E. Augustin. Deze competitie: EHC-SVN 0-0. Topscoer SVN: Gunther met zeven doelpunten. Topscoer EHC: Stein met zes doelpunten. Gem. aantal bezoekers SVN: 760.

**TOP (8) - Panningen (3),** 14.30 uur, terrein aan de Heschweg in Oss. Scheidsrechter: M. de Hond. Uitslag vorig seizoen: 3-2. Deze competitie: Panningen-TOPI-0. Topscoer TOP: Aarts met vijf doelpunten. Topscoer Panningen: Craen-mehr met tien doelpunten. Gem. aantal bezoekers TOP: 1890.

**Veritas (13) - RBC (14),** 14.30 uur, sportpark „Breirein” aan de Haardstraat in Neeritter. Scheidsrechter: R. Broekman. Uitslag vorig seizoen: 1-0. Deze competitie: RBC-Veritas 1-1. Topscoer Veritas: van de Winkel met vier doelpunten. Topscoer RBC: Nieuwlaart met drie doelpunten. Gem. aantal bezoekers Veritas: 630.



## In gesprek

### Burla Boys I

In het bericht "Burla Boys protesteert" in uw blad van 18 januari j.l. wordt de indruk gewekt dat de heer M. Molag, in wedstrijden waarbij een team van de z.v.v. S.H.C. betrokken was, de vereniging S.H.C. zou hebben benadeeld.

We wijzen er U op dat dit pertinent onjuist is en distantiëren ons dan ook nadrukkelijk van deze uitspraak. Onze vereniging is integendeel zelfs zeer content met de correcte arbitrage van de heer Molag.

B. Nafzger, secretaris z.v.v. S.H.C.

### Burla Boys II

Naar aanleiding van Uw sportverslag van dinsdag 18 januari met als kopregel "Burla Boys protesteert" neemt ondergetekende als coach van Groen-Wit geen genoegen met de uitslatingen van de heer Burla ten aanzien van het duo Lenssen-Morlag dat Groen-Wit in het verleden reeds moeilijkheden met bovengenoemd duo zou hebben gehad.

Als fervent zaalvoetballiefhebber kan ik U mededelen, dat in mijn ogen scheidsrechter Flor Lenssen een van Limburgs beste zaalscheidsrechters is.

De spelregels in de zaal zijn dan iets anders, dan het veldvoetbal en als één scheidsrechter iemand twee minuten straf tijd geeft en je geeft commentaar, dan kan die straf omgezet worden in 5 minuten. Iedereen uit de regio Brunsum weet intussen toch wel, dat niet iedere scheidsrechter dezelfde eisen aan de spelers heeft met de fluit en de toepassing van de spelregels. In ieder geval blijkt deze protestuitlating van de heer Burla in mijn ogen een tekort aan kennis t.o.v. van onze scheidsrechters.

Mocht U in de toekomst nogmaals reageren onder protest, laat dan onze vereniging niet in uw verslag vermelden. Als wij moeilijkheden hebben, weten wij de normale weg te bewandelen, die doeltreffender is als de uwe. Waarom dus deze uitslatingen aan het adres van dit duo en onze vereniging? Tenslotte is een scheidsrechter ook een mens, die eens een off-day kan hebben. Of bent u als mens onfeilbaar?

Ed. Schlachter  
coach Groen-Wit

## Zaalvoetbal in Melick

MELICK - Zaterdag houdt de voetbalvereniging Vesta een zaalvoetbaltoernooi in de Apollohal in Melick. Inzet is de Harry Heemelsprijs.

De deelnemende ploegen zijn: Oud Internationals Limburg (met Frans Körver, Cor v.d. Hart, Piet van Dijk, Chris Coenen, Hub Hanneman, Pummy Bergholtz en Leo Beeren-donk); KMA Breda; Bart Roggen Eindhoven; Tongeren; PLEM Limburg (met Allers, RFC; Essers, Swift; Kooman Eindhoven; Pleumeekers, MVV; Peeters, Reuver; Luyten, Neer; Logister, Voerendaal; Schoorman, EHC en Wassenberg, Lindenhoevel); Fortuna '54-Veteranen (met o.a. Harry Brill, Geert Gruizen, Bob Jongen, Arie Pieneman, Ad v.d. Wey, Jo Ploum, Michel Voots en Joop Muys); Victoria Vesta Ede; Roerstreek (met Smitjens, Swift; Hartgens, SVH; Overbeek, SVH; J. Berghuis en R. Rutten, St.-Odilienberg; Hanssen, Karcken; Sonntag en Derks, PSV'35; E. Bosch en H. Erdkamp, Vesta. De wedstrijden duren van 10.00 tot 18.00 uur.

## Smoke Eaters met De Pont

GELEEN - Met in het doel Jan Willem de Pont voor Frank Michiels (militaire dienst), speelt Smoke Eaters zondag om 20 uur in het Geleense ijsstadion tegen de Grefrathers EC.

De strijd om de nationale titel in de tweede divisie zuid gaat nu de beslissende fase in. Nog zeven wedstrijden resteren er in deze competitie. Dat zijn voor Smoke Eaters thuis: Grefrathers EC; Komphanen; Tilburg Trappers 2. Uit: Olympia, Herentals en Tilburg Trappers 2.

Stand: Olympia 15-22; Smoke Eaters 15-21; Komphanen 15-18; Herentals 12-14; Disc Phantoms 18-14; Grefrathers EC 11-11; Tilburg Trappers 2 16-2.

# VOORZITTER WILLY GEURTEN VAN DE HKB: VECHTEN TEGEN DE VERGRIJZING

door Jo didden

**HEERLEN - Vechten tegen de vergrijzing. Aldus de wapenspreuk die voorzitter Willy Geurten van de Heerlense Kegel Bond (HKB) hoog in zijn vaandel heeft geschreven. En met reden. De HKB, bestaande uit een aantal clubs die samen een 200 kegelaars op Hollandse banen herbergen, weet dat het jongste lid al 20 jaar oud is. Weet ook dat de kegelaars pas boven hun dertigste tot de top plegen door te dringen.**



● Voorzitter Willy Geurten van de HKB ziet in kegelen een mogelijkheid op een nette manier agressiegevoelens kwijt te raken: „Met naar die kegels te gooien kun je een stuk vernietigingsdrang uitleven”.

# Heer-Wilhelmina voetbaltopper

**HEERLEN -** De aandacht in de eerste klasse F richt zich zondag - wanneer de wedstrijden tenminste doorgaan - vooral op de topper Heer-Wilhelmina. Het programma is: (de tussen haakjes geplaatste cijfers achter de clubs geven de plaats op de ranglijst aan)

**MKC (7) - Caesar (3)**, 14.30 uur, terrein sportpark West in Maastricht. Scheidsrechter: J. P. van Bree. Uitslag vorig seizoen 1-1. Deze competitie: Caesar-MKC 1-0. Topscoer MKC: Cremers met drie doelpunten. Topscoerers Caesar:

Beckers en Leurs met elk zes doelpunten. **Tigleja (6) - SVM (8)**, 14.30 uur, terrein Snelle Sprong aan de nieuwe streekweg in Tegelen. Scheidsrechter: P. v.d. Zwet. Deze competitie: SVM-Tigleja 4-1. Topscoer Tigleja: Kardoul met zeven doelpunten. Topscoer SVM: Heuts met elf doelpunten. **Swift (5) - Waubach (11)**, 14.30 uur, gem. sportpark aan de Maashaven in Roermond. Scheidsrechter: F. van Dijk. Deze competitie: Waubach-Swift 1-2. Topscoer Swift: Janssen met acht doelpunten. Topscoer Waubach: Luckers met drie doelpunten. **Heer (2) - Wilhelmina (1)**, 14.30 uur, terrein aan de Akersteeweg Heer-Maastricht. Scheidsrechter: H. Nijholt. Deze competitie:

Wilhelmina-Heer 1-1. Topscoer Heer: Penders met negen doelpunten. Topscoer Wilhelmina: Duits met vijf doelpunten. **Lindenheuvel (9) - Roermond (10)**, 14.30 uur, sportpark Lindenheuvel in Geleen. Scheidsrechter: F. v.d. Sande. Uitslag vorig seizoen: 0-1. Deze competitie: Roermond-Lindenheuvel 2-2. Topscoer Lindenheuvel: Pijpers met vier doelpunten. Topscoer Roermond: Weeres met dertien doelpunten. **Eijsden (12) - SC Irene (4)**, 14.30 uur, terrein aan de Stationsstraat in Eijsden. Scheidsrechter: A. Hilten. Uitslag vorig seizoen: 0-0. Deze competitie: SC Irene-Eijsden 7-1. Topscoer Eijsden: Rutten met zeven doelpunten. Topscoer SC Irene: Gubbels met vijf doelpunten.

Het programma in de overige klassen:

**Tweede klasse A:**  
Kolonias-Minor  
Laura-SVK  
Walram-Chevremont  
Gulpen-KEV  
WVV-Hulsberg  
Haslou-Rapid

**Tweede klasse B:**  
Megacles-Reuver  
Helden-Sanderbout  
FC Oda-Belfeldia  
Montagnards-Schuttersv  
Volharding-Blerick  
Heel-Venlo

**Derde klasse A:**  
Heerlen-SCG  
Vijlen-Zwart Wit  
RKHB-Bekkerveld  
Meerssen-Standaard BC  
RKVV-L-Schimmert  
Leonidas-Wit Groen VC

**Derde klasse B:**  
FC Hoensbroek-Heitlust  
Urmondia-De Lecuw  
Miranda-KVC Oranje  
Waubachse B.-Langeberg  
Sittard-RKBSV  
Sweikh. B.-Geleen

**Derde klasse C:**  
Obbicht-De Ster  
EVV-RKSVM  
Susteren-Thorn  
PSV-Born  
Brevendia-Holtum  
Maasbracht-RIOS

**Vierde klasse A:**  
RKBF-SVME  
Oranje B.-SC Caberg  
SC Biesland-Scham  
Maast. B.-Keer  
White Star-St. Pieter  
Bunde-DBSV

**Vierde klasse B:**  
RKUV-Simpelveld  
Vilt-SCKR  
Heerlen Sp.-Amicitas  
RKASV-RVU  
RKVV-RKMVC  
Sportclub '25-Berg

**Vierde klasse C:**  
Rimburg-RKTSV  
Kakertse B.-Sylvia  
Helios-RKSNE  
Nieuw Einde-RKONS  
Heksenberg-Groene Ster  
Weltania-Hopel

**Vierde klasse D:**  
Egge-Schinnen  
Kluis-Stadbroek  
Buchten-DVO  
Mariarade-VCT  
Trebeek-Schinnveld  
OVCS-Doenrade

**Vierde klasse E:**  
Vesta-St. Odilienberg  
St. Joost-Walburgia  
SVE-GVGC  
Limbricht-Juliana K.  
Havantia-Susterse B.  
Slekker B.-JVS

**Vierde klasse F:**  
Laar-Linne  
SVVH-RKSVO  
DESM-Merefeldia  
Eindse B.-RKSVV  
EMSH-RKESV  
Horn-Roggel

**Vierde klasse G:**  
Baarlo-VVV'03  
Swalten-Eiker B.  
BEVO-VOS  
FVC-MVC  
America-Grashoek  
RKSVN-RKGFC

Willy Geurten zelf is een sprekend voorbeeld. Hij mag dan met zoveel jeugdig enthousiasme zijn sport uitdragen dat men denkt met een jongeling te spreken, in feite - stelt hij zelf nuchter vast - is hij 65 jaar oud en mag zich desondanks nog steeds tot de beste 10 kegelaars van de HKB rekenen. En dat al 20 jaar lang.

Er zijn problemen bij het werven van jeugd. Zo weegt de lichtste bal in het home van de HKB aan de Pater Beatusweg nog altijd acht volle kilogrammen. Die met grote concentratie en zuiverheid op de baan te brengen vergt een spierkracht waarover een kind nauwelijks beschikt. Maar een groot probleem vindt Willy Geurten het gebrek aan instructeurs. „Als we wat goede oudere kegelaars bereid vinden wat te helpen zijn we al tevreden. Kinderen gaan gemakkelijker naar de bowling omdat ze daar altijd iemand vinden die helpt. Wij moeten dat veel amateuristisch doen. Want een instructeur kost veel geld”.

Willy Geurten is gelukkig dat er twee nieuwe clubs onderdak hebben gezocht in zijn bond: de Poedellentjes, een damesclub, die in elk geval een stuk jeugdiger zijn dan de doorsnee en het ABP dat een brok nieuw elan en enthousiasme heeft gebracht, de stap naar het competitiegebied gebeurt echter nog te schroomvallig.

### Commentaar

Willy Geurten: „Men is te bang voor commentaar bij het begin. Het gebrek aan instructie doet nieuwe vrezers dat ze worden uitgelachen, maar daar is uiteraard geen reden toe”.

De HKB is een van de 5 bonden Hollandse banen die Limburg kent. Het is tevens het enige trefcentrum in de Oostelijke Mijnstreek en vervult duidelijk een regiofunctie, ofschoon het grootste deel der leden uiteraard in Heerlen zelf woont. Met trots vertelt Willy Geurten van het systeem bij de bondcompetitie (4 keer per jaar) waarbij niet alleen de besten van de

diverse clubs maar alle leden worden betrokken: „Het resultaat van de club is dat van de beste vijf, maar omdat iedereen meespeelt kan ook een wat minder begaafde kegelaar op een goede dag tot dat vijftal behoren”. Het persoonlijk resultaat telt uiteraard voor iedereen.

### Slot

De bondcompetitie wordt zondag en dinsdag besloten. Daarna weet het bestuur (voorzitter Willy Geurten, vice-voorzitter Sjeng Mingels, secretaresse Gertie Krumm, penningmeester Wiel Houben, Netty Botterweck, Fien Janssen, Cees Mulder, Marcel Smeets en Jo Logister) wie moet worden afgevaardigd naar districts- en landskampioenschappen.

Willy Geurten betreurt dat er geen internationaal treffen mogelijk is, omdat alleen in Nederland Hollandse banen bekend zijn: „vroeger hadden we wel ontmoetingen met Duitse schaarbaankegelaars. De Duitsers hadden echter veel meer moeite op onze banen dan wij op die van hen en dus was het gauw afgelopen”. lacht hij terugblikkend.

### Wetgeving

Hij constateert voorts dat alleen de Amerikaanse wetgeving verhindert heeft dat nu bowling en niet Hollands kegelen wereldwijd miljoenen aanhangers heeft. Een terechte conclusie. Immers Nederlandse emigranten brachten het Hollandse kegelen naar Amerika. De vele weddenschappen die er op werden afgesloten werden „gewaardeerd” met een verbod bij de wet. Daarop boorden de kegelaars lustig twee gaten extra in hun bal, zetten een kegel meer op het platform en spraken daarna van bowling.

De beperktheid tot Nederland kan echter Willy Geurten enthousiasme niet dempen. Ook in eigen land zijn voldoende successen te boeken. Zeker voor de Limburgse kegelaars. Ook Willy Geurten kent de spreuk: „De wijzen komen uit het oosten, de kegelaars uit het zuiden”. En dat geldt momenteel voor alle drie soorten kegelen die Nederland kent: Hollandse kegelen, bowling en schaarbaankegelen. En „jongeling” Geurten is er met recht trots op.

### BIJ VIERTALLENBRIDGE

# Mijnstreek 3 onbedreigd

**HEERLEN -** Na drie wedstrijden begint er al aardig tekening in de strijd te komen in de competitie viertallenbridge, van de hoofd- en eerste klasse, mede door het groot aantal maximale overwinningen van 20-0, liefst zes deze week, waardoor er grote verschuivingen kwamen in de totaalstand. Vooral de beide Coriovallteams in de hoofdklasse moesten het zwaar ontgelden.

**Hoofdklasse:** V.M. 2 (Timmers) ramde met 20 tegen min 3 het zwaar gehandicapte Coriovallum 1 (Hendriks), waarmee ze de leiding van Sittard 2 (Mw. de Groot) overnamen, mede doordat deze een grote onverwachte 20-0 nederlaag leed tegen Brök 2 (Mw. v. Gils). Miljoenenlijntje (v.d. Weijer) klopte Cor. (Cox) met 20-0, hetgeen hun een lift gaf naar de tweede plaats. Bronsbeek (Smeresnik) blijft in de top goed meedraaien door een kleine verdienstelijke 11-9 zege op V.M. (van Bracht). Brök 1 (Bänzinger) kende geen genade met het derde team (Leufkens) en won royaal met 17-3.

**Stand:** V.M. 2 49, Milj. 1 42, Brök 2 40, Bronsb. 1 34, Brök 1 34, Sittard 2 32, V.M. 1 30, Cor. 1 16, Brök 2 14, Cor. 2 6.

**Eerste klasse, groep A:** Mijnstr. 3 (mw. Dolhuis) lijkt op het kampioenschap af te stomen. Deze week was V.M. 3 (Schoot) met 20 tegen min 4 het kind van de rekening, daarbij bleek de inhaalwedstrijd tegen Brök 5 (Dautzenberg) met 20 tegen min 2 eveneens een walk-over, waarmee zij thans met 59 van de maximaal te behalen 60 punten onbedreigd aan kop gaan. Bovendien verloor naaste concurrent Ge-

leen (mw. Groten) met 11-9 tegen Coriovallum 4 (Willemsen). Mijnstr. 5 (Beijneveld) won met 12-8 van Brök 5 (Dautzenberg), O.D.S. 2 (Diederens) deed dit met dezelfde cijfers op Geodoort dat met dezelfde cijfers won Bronsbeek 2 (Nijssen) voor de eerste keer (11-9) tegen Sittard 4 (mw. Bloemen).

**Stand:** Mijnstr. 3 59, Geleen 1 46, Mijnstr. 5 33, V.M. 3 32, O.D.S. 2 31, Sittard 4 25, Cor. 4 24, Geleen 4 19, Brök 5 14, Bronsb. 2 7.

**GROEP B:** Geleen 2 (Vranken) hield de leiding door een 13-7 zege bij Cor. 3 (Tushuizen). Brök 4 (Hameleers) bleef in hun voetsporen dank zij een royale 19-1 overwinning op het teleurstellende O.D.S. 3 (Rings). Hun team (Elmendorp) won met 20-0 tegen Mijnstreek 4 (de Jager). Hetzelfde bravourstukje lukte Geleen 3 (van Duinen) uit bij V.M. 4 (Aerds). Het wispelturige Sittard 3 (Terken) moest een flinke 15-5 nederlaag incasseren van het bezoekende Cor. 5 (Hanssen).

**Stand:** Geleen 2 51, Brök 4 43, O.D.S. 1 41, Cor. 3 31, Cor. 5 26, Mijnstr. 4 27, Geleen 3 25, Sittard 3 24, V.M. 4 21, O.D.S. 3 9.

## ETU kreeg gestalte

**MAASTRICHT -** In het lokaal van Nederlands oudste tafelvoetbalvereniging "Verdwaalde Vissers" in Maastricht kreeg de Europese Tafelvoetbalunie (E.T.U.) definitief gestalte. Lid van de Unie zijn reeds Duitsland, België en Nederland; Zwitserland wordt het vierde land en Italië, Zweden, Frankrijk en Engeland hebben interesse getoond. Hetzelfde geldt in geringere mate voor Spanje en de Verenigde Staten. Besloten is reeds te spelen voor Europacup I voor landskampioenen in het najaar en de drie landenwedstrijd België-Nederland-Duitsland hoogstwaarschijnlijk in Dortmund. Als datum werd 23 april vastgesteld. Op 1 oktober worden de eerste Europese Koppelpkampioenschappen gehouden in Antwerpen. Europacup II is voorbehouden voor 1978. Hiervoor strijden de bekerwinnaars van de verschillende landen. In het E.T.U. bestuur zullen drie leden per deelnemend land zitting nemen. Voor Nederland zijn dit Math. Kousen Schaesberg, Willy Vluggen Gulpen en Hubert Hermans Maastricht met als reserve Willy Drummen uit Maastricht.

### Viertallenbridge

**HEERLEN -** Uitslagen en standen van de bridgeviertallencompetitie tweede en derde klas zijn:

**Tweede klasse A:**

T.A.M.-V.M. 7 (14-6); V.M. 8-Geleen 7 (19-1); Mijnstr. 6-Cor. 8 (1-19); Sittard 5-O.D.S. 5 (12-8).

**Stand:** Cor. 8 (36); T.A.M. (35); O.D.S. 5 (35); V.M. 7 (32); Mijnstr. 8 (32); Sittard 5 (30); V.M. 8 (25); Geleen 7 (15).

**B.**

Mijnstr. 6-Geleen 6 (11-9); Cor. 9-T.A.M. 2 (6-14); O.D.S. 6-Sittard 6 (8-12); V.M. 6-Brök 8 (20-4).

**Stand:** O.D.S. 6 (38); Sittard 6 (36); T.A.M. 2 (34); Mijnstr. 6 (32); Geleen 6 (30); V.M. 6 (29); Brök 8 (19); Cor. 9 (18).

**C.**

Geleen 5-T.A.M. 3 (20-3); O.D.S. 4-Mijnstr. 9 (0-20); Cor. 6-V.M. 9 (11-9); Brök 7-Sittard 7 (13-7).

**Stand:** Geleen 5 (58); Mijnstr. 9 (40); Cor. 6 (34); Brök 7 (32); Sittard 7 (25); O.D.S. 4 (21); V.M. 9 (20); T.A.M. 3 (7).

**D.**

Bronsb. 3-Mijnstr. 7 (2-20); Sittard 8-V.M. 5 (15-5); Brök 6-T.A.M. 4 (14-6); Cor. 7-T.A.M. 5 (4-16).

**Stand:** T.A.M. 5 (48); Mijnstr. 7 (43); Brök 6 (40); Cor. 7 (36); V.M. 5 (24); Bronsb. 3 (16); Sittard 8 (14); T.A.M. 4 (13).

**Derde klasse A**

Geleen 8-T.A.M. 9 (20-2); Sittard 13-Geleen 19 (13-7); O.D.S. 12-Mijnstr. 12 (20-3); Cor. 12 vrij.

**Stand:** Sittard 13 (41); Geleen 8 (40); Cor. 12 (40); O.D.S. 12 (24); T.A.M. 9 (16); Geleen 19 (14); Mijnstr. 12 (-3).

**B.**

O.D.S. 7-Geleen 9 (5-15); Geleen 18-V.M. X2 (E-17); Sittard 14-Cor. 13 (12-8); T.A.M. 10-Cor. 14 (3-17).

**Stand:** Geleen 9 (45); Sittard 14 (36); Cor. 13 (36); O.D.S. 7 (32); V.M. 12 (29); Cor. 14 (28); Geleen 18 (25); T.A.M. 10 (9).

**C.**

Sittard 9-V.M. 11 (17-3); O.D.S. 8-Sittard 15 (20-0); Geleen 10-T.A.M. 11 (20-0); Geleen 17-Mijnstr. 11 (20-0).

**Stand:** O.D.S. 8 (56); Sittard 9 (47); Geleen 17 (42); Geleen 10 (35); V.M. 11 (26); Mijnstr. 15 (15); Sittard 15 (11); T.A.M. 11 (6).

**D.**

T.A.M. 6-Sittard 10 (0-20); Brök 9-T.A.M. 12 (20-5); Mijnstr. 10-Geleen 11 (13-7); O.D.S. 9-Geleen 16 (14-6).

**Stand:** Sittard 10 (59); Mijnstr. 10 (48); Geleen 16 (35); T.A.M. 6 (30); Brök 9 (26); O.D.S. 9 (23); Geleen 11 (19); T.A.M. 12 (-15).

**E.**

Bronsb. 4-O.D.S. 10 (9-11); T.A.M. 7-Brök 10 (15-5); Sittard 12-Geleen 12 (6-14); Cor. 10-Geleen 15 (17-3).

**Stand:** Bronsb. 4 (41); Geleen 12 (40); Sittard 12 (35); T.A.M. 7 (34); Brök 10 (28); Cor. 10 (26); O.D.S. 10 (22); Geleen 15 (14).

**F.**

V.M. 10-Geleen 13 (5-15); Geleen 14-O.D.S. 11 (15-5); T.A.M. 8-Sittard 11 (10-10); Cor. 11 vrij.

**Stand:** Cor. 11 (37); Geleen 13 (36); T.A.M. 8 (32); V.M. 10 (25); Geleen 14 (25); Sittard 11 (10); O.D.S. 5 (5).

**G.**

V.M. 13-V.M. 15 (20-0); Brök 11-V.M. 14 (14-6); Brök 12-T.A.M. 14 (16-4); T.A.M. 13-T.A.M. 15 (9-11).

**Stand:** V.M. 13 (58); Brök 12 (56); T.A.M. 14 (36); Brök 11 (31); V.M. 14 (19); T.A.M. 13 (15); V.M. 15 (12); T.A.M. 15 (11).

(ADVERTENTIE)

Eetkamers, slaapkamers, woonkamers en vele kleinmeubelen, waaronder de bekende Oisterwijkse dekenkasten.

# Geloogd Massief Eiken

Logen geeft een diepe, warme kleur aan eikehout en accentueert de natuurlijke structuur van het hout. Alleen eerste klas Europees eiken is bestand tegen logen. Vandaar..... 12 jaar garantie.

- eerste kwaliteit eikehout • goed uitgewerkt in eigen droogkamers • geloogd volgens oud recept • eigen originele modellen
- 12 jaar garantie • ongekende service • gratis thuisbezorgd door geheel Nederland



# Meubelfabriek Oisterwijk de Meubelmakers uit het zuiden des lands

Expositie in toonzaal Valkenburg (L), Reinaldstraat 9 (naast Hotel Rotterdam) tel. 04406-13925. Ma t.m za 9-18 uur.





